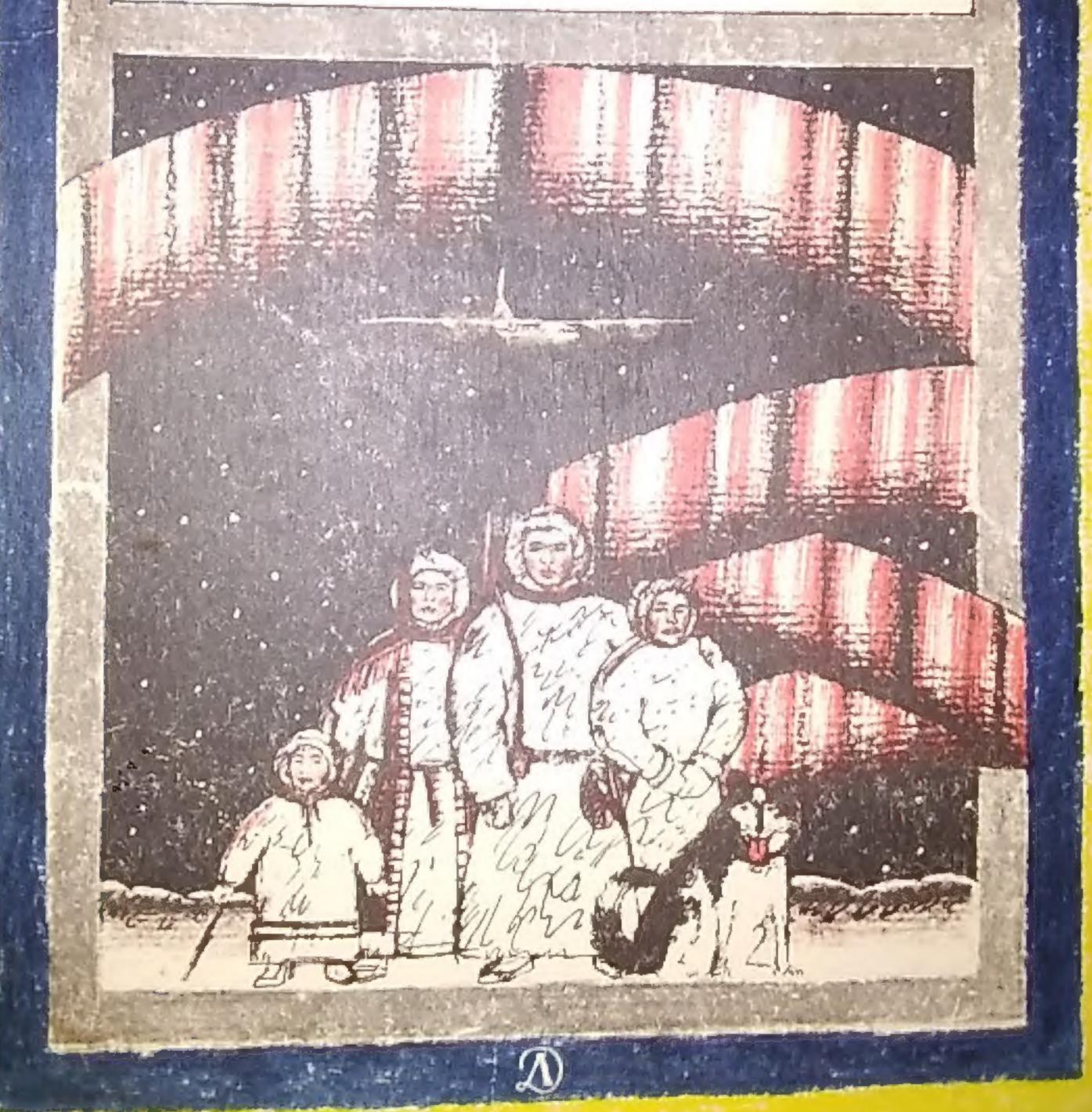
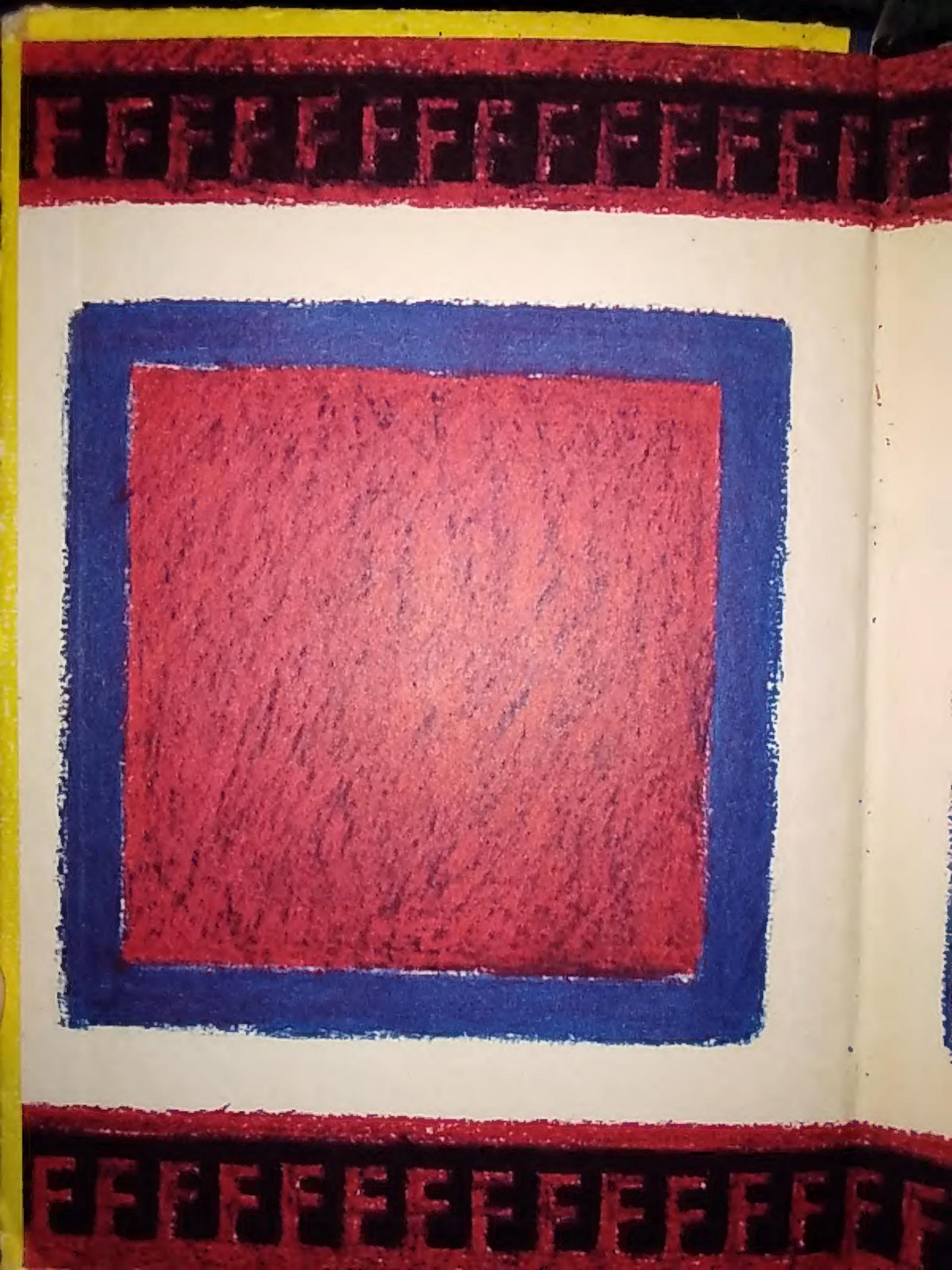
HA CEMM BETPAX

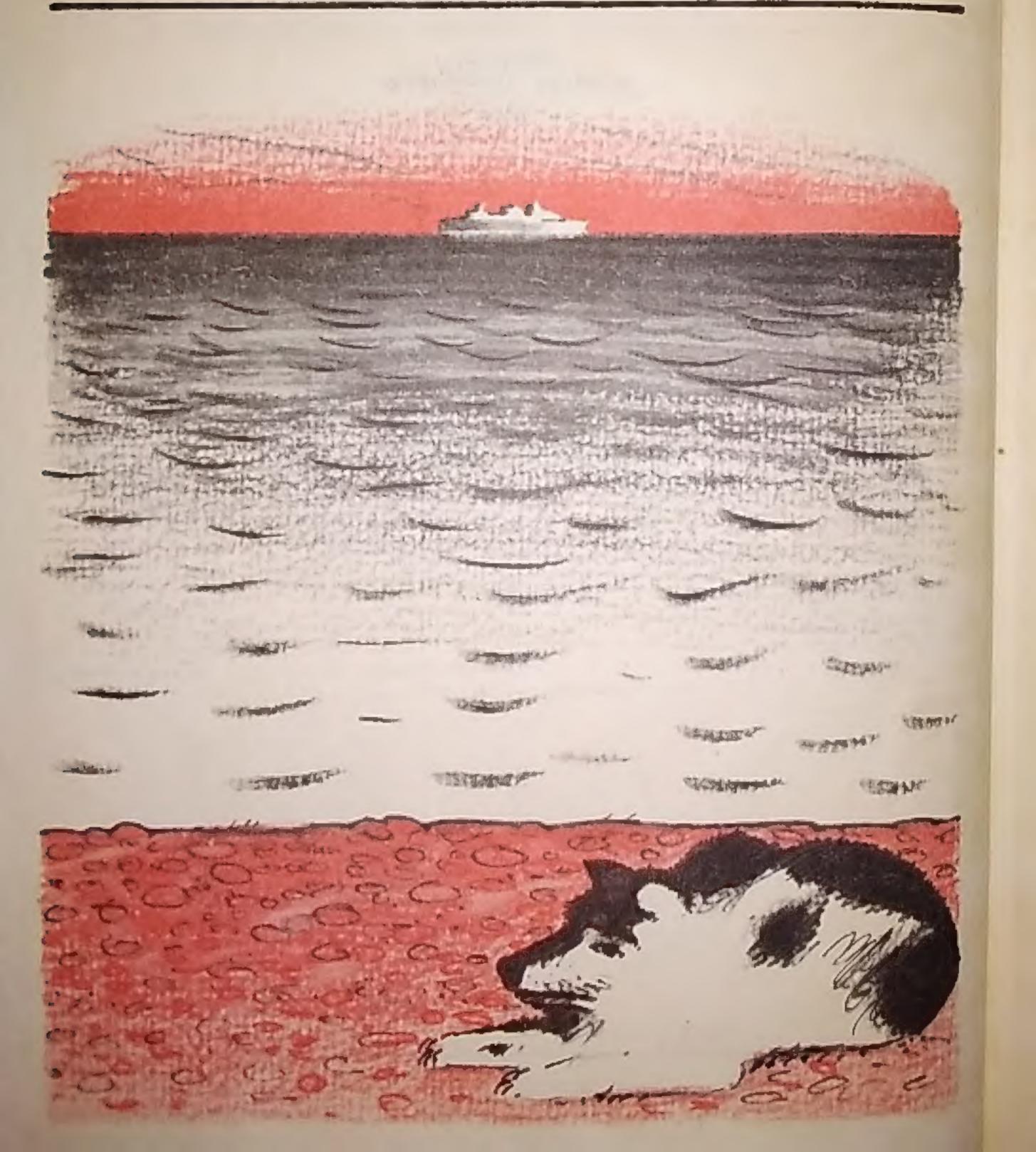




HA CEMM BETPAX

MOCKBA "ДЕТСКАЯ ЛИТЕРАТУРА" 1984 Переводы с языков народов Крайнего Севера и Дальнего Востока

Составитель ЦЕ.Буркова Рецензент П.П.Нефедов



HA CEMH BETPAX

PACEKAJUI,
CTUXU,
CKAJKU
OUCATENEŬ
HAPOAOB
KPAŬHETO
CEBEPA
W
AANDHETO
BOSTOKA
XXQOXHUK
B.A. CANBHUKOB

MOCKBA "AETCKAA AUTEPATYPA" 1984 С(Саб) Н 12

H 4803010200 - 060 M101(03)84

AUPOTON HAW YNTATEMA!

Эта книга расскажет тебе о Крайнем Севере и Дальнем Востоке. Север, Восток, Крайний, Дальний? Сами названия говорят, что эти земли находятся далеко от центра нашей страны. Чтобы попасть, например, в чукотское селение Уэллен, надо лететь на самолёте много часов, несколько раз он приземляется в пути, чтобы заправиться: на всю дорогу ему не хватает горючего. День начинается в нашей стране в Уэллене, а добирается он до столицы через девять часов. Утром, когда воронежский, московский или рижский школьник только ещё просыпается и собирается в школу, в Уэллене дети уже давно отучились, приготовили домашнее задание, нагулялись, у них наступил вечер. Вот как это далеко! Край земли, Крайний Север. Я сказала: утро, день, вечер. А представь себе, зимой на Крайнем Севере не бывает утра, дня, вечера. Одна ночь. Нет солнца, нет света. Всю зиму — долгие месяцы — темень. И трескучие морозы, до семидесяти градусов. И много снега. И часто случается пурга. Это когда и снег идёт, и дует сильнейший ветер. Тогда опасно бывает выходить из дому — можно погибнуть. Даже взрослого ветер сбивает с ног, подхватывает, как пушинку, несёт неизвестно куда, и мороз набрасывается на свою жертву. Пурга – беда. В пургу замирает жизнь, объявляется чрезвычайное положение, как в войну,

создаётся специальная комиссия. Она предотвращает бедствия, которые может учинить пурга, устраняет аварии и несчастья, если пурге всё же удаётся их совершить. Зато потом к северянам приходит праздник. Природа преподносит им подарок, какого больше нигде никогда не получишь, — полярное сияние. Ночное небо озаряется разными красками: синей, зелёной, красной, жёлтой... Всё это колеблется, полыхает, меркнет и вспыхивает с новой силой. шелестит, тихонько гудит и звенит. Необыкновенной красоты зредище! Его словами трудно описать, его надо видеть.

И ещё чудо. Летом на Севере нет утра, вечера, ночи. Есть один день. Он продолжается непрерывно несколько недель подряд. Солнце ни на минуту не заходит. И дети путаются, не знают, когда им бегать, играть, а когда пришла пора для сна. Полярное лето яркое, но короткое и чуть тёплое. Солнце успевает прогреть лишь тонкий слой земли, а глубже она остаётся мёрзлой, как зимой. Поэтому в Заполярье скудна растительность: мох ягель, низенькая травка, малюсенькие цветочки, карликовые берёзки. Не поверишь, дерево высотой... тебе до колена не достаёт. Много чудес на Крайнем Севере и Дальнем Востоке. Ты узна́ешь о них из этой книги. Она расскажет тебе о тундре и тайге. Об оленях — они очень важны на Севере: кормят человека, одевают, обувают, дают ему кров, служат вместо машины. О собаках, на которых тоже человек ездит и возит грузы. Об яранге-домике из оленьих шкур, в котором живёт оленевод. Яранга не стоит на месте, как положено дому. Она путешественница. С пастухом и оленями кочуст по тундре.

Ты узнаешь, как огромны просторы Крайнего Севера и Дальнего Востока. И в то же время живёт там мало людей: кочующий оленевод или охотник подолгу не встречает человека, а города и посёлки

редки. Народу мало, но они разных

национальностей: чу́кчи, эскимо́сы, не́нцы, нана́йцы, ха́нты, ма́нси, эве́ны, эве́нки, юкаги́ры, ни́вхи, удэге́йцы, у́льчи, коря́ки... У каждого народа свой язык, свои обычаи, нравы, привычки, свои сказки, песни и танцы. До Октябрьской революции коренные северяне были все неграмотными. Больше того, у них вообще не было письменности. А теперь они, само собой, пользуются всеми достижениями культуры, как любой гражданин Страны Советов. И понятно, что среди них открылось много талантов: писателей, художников, музыкантов, артистов, учёных...

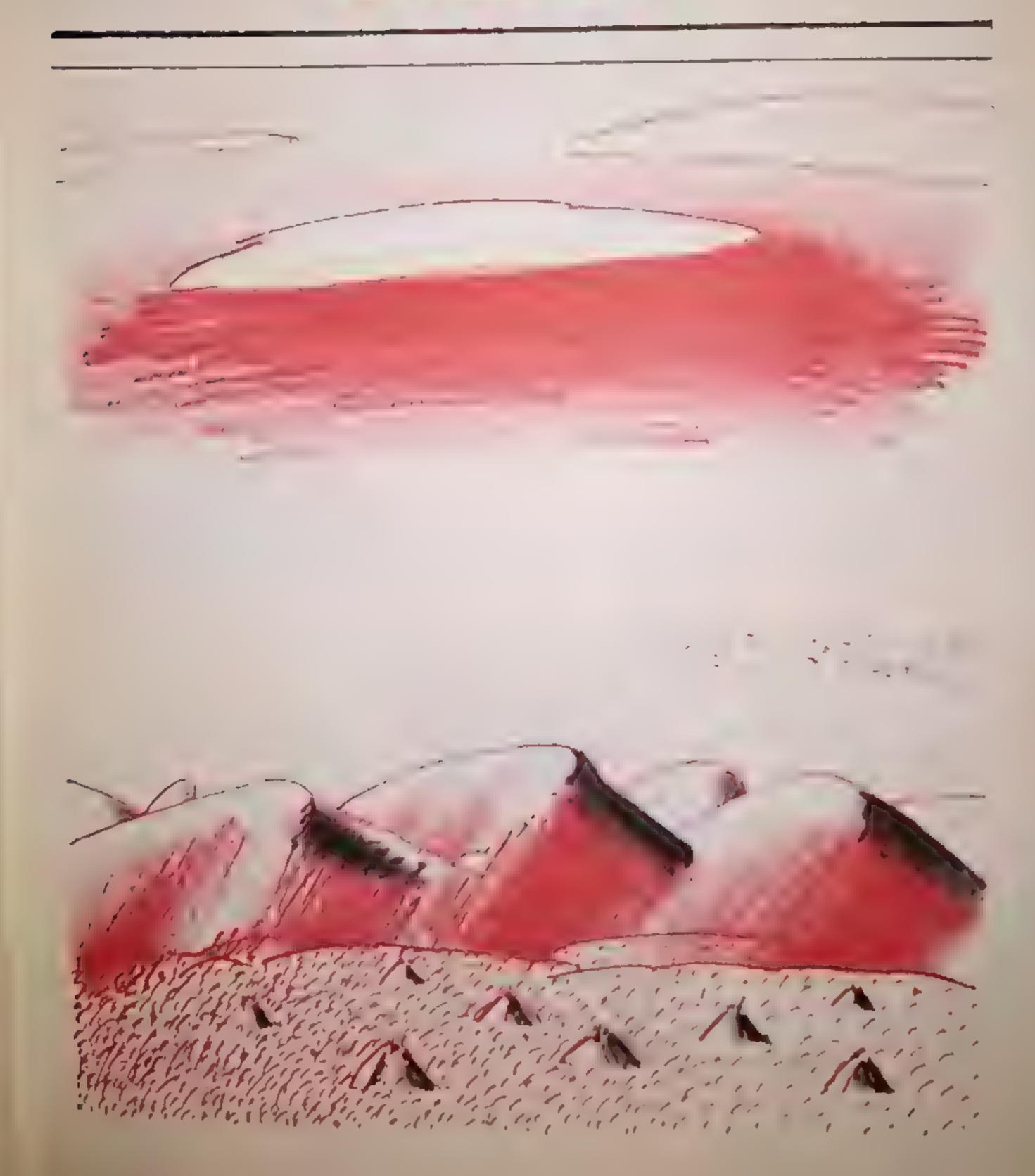
Крайний Север и Дальний Восток необычайно богаты и полезными ископаемыми, что обнаружилось тоже только в советское время. Однако добираться до них трудно — не пускает вечная мерзлота. Сковала землю льдом покрепче цемента — попробуй пробиться. А растопиць лёд — всё понлывёт, раскиснет, развалится, ни одно строение не удержится на месте. Но учёные Якутского института мерзлотоведения (единственного в мире) постепенно подбирают ключи к вечной мерзлоте, открывают её тайны, приручают её. И вот уже появились на Севере шахты, карьеры, рудпики, пефтяные вышки. Добываются уголь и нефть, медь и олово, золото и алмазы.

Строится железная дорога БАМ,
Байкало-Амурская магистраль, по отдельным участкам её уже везут грузы. Уверенно идут караваны судов по Великому Ледовитому океану — путь им пробивают ледоколы, даже атомные. В небесах проложены авиационные трассы. В любую точку тундры или тайги может опуститься вертолёт, если надо даже для единственного пассажира, охотника или олепевода. Северяне забираются и выше — в космос. Учёные Якутского института космофизики и аэропомии изучают планеты и звёзды, пытаются раскрыть секреты полярного спиния. Пован жизнь пришла на древнюю, вечномёралую, суровую

землю Севера и таёжного Дальнего Востока. О ней пишут писатели в своих произведениях. Вспоминают и прошлое. Не забывают они старинные сказки, легенды, пословицы, поговорки, песни, используют их в своём творчестве.

И. Буркова

MON ALOM POLHON



Baccuauü Keümemuncb PDANIII

За жизнь большие города Успел я повидать, А всё лечу душой туда, Где пела песни мать. Туда, в родимый, тихий край, Где мне открылся свет. Земля мол, ты верь и знай: Тебя дороже нет! Люблю большие города, Где все сады — в цвету, Но в них скучаю я всегда, Свой край я больше чту. К нему спешу со всех дорог, Чтобы прильнуть скорей, Я, как ребёнок-сосунок, К кормилице своей... Земли не видел я добрей, Сердечней — паших мам,

И стаи птиц из-за морей Летят гнездиться к нам! Как будто нет краёв теплей В Алжире иль в Крыму, Но птицам Север наш милей Ови летят к нему! Не сосчитаешь — не суметь! Богатств, что есть у нас: Здесь есть и золото, и медь, Есть серебро, алмаз! Вот почему дороги к нам Со всех концов ведут, И пету счёта городам, Что вырастают тут! Таков он, северный мой ърга Оп дышит новизной, И если есть на свете рай, То рай - мой край родной!

. It

Mi

Ve:

To

14

Mr.

10

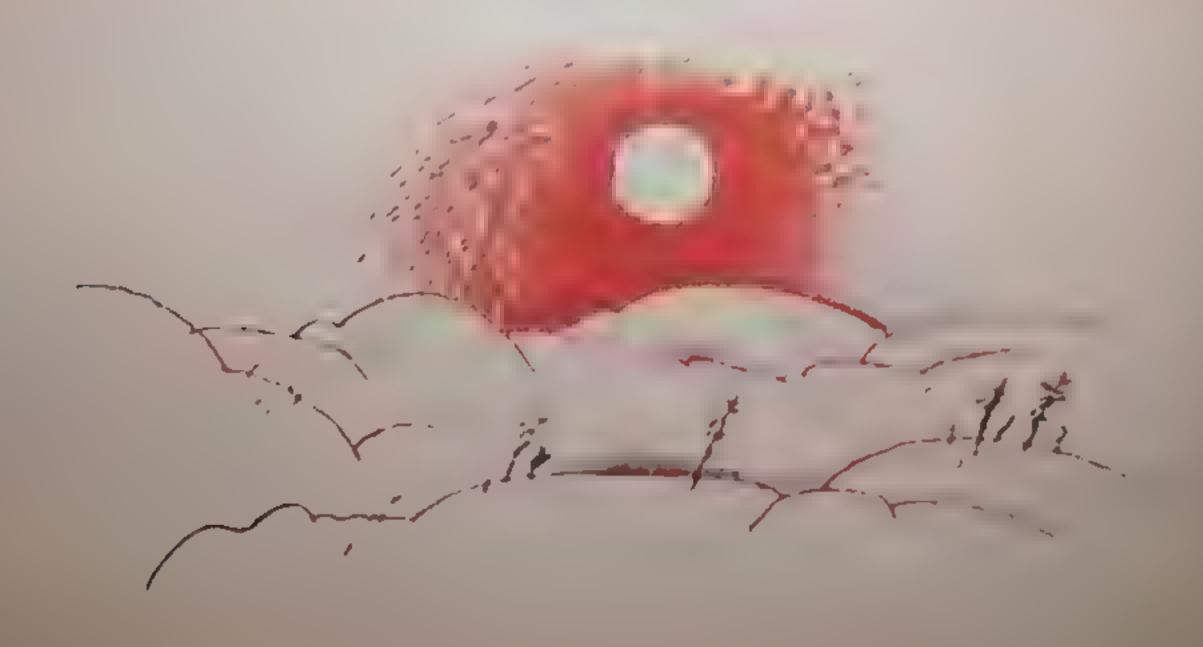
1.27

11,

 $\tilde{0}_{-1}$

6.10

Blot



HOBAH []]lecmanos

Не раз Сава слышал про Красного духа заразы, про осну. Бабушка про него рассказывала, показывая на лицо и плечи свои. Лицо и плечи бабушки усеяны маленькими красненькими пятныш ками. Эти знаки паложил Красный дух заразы, который прикос нулся к ней ещё в детстве, но не смог осилить её. Упрямая бабушка очень хотела жить. Добрый дух души её победил злого Красного духа. И она до сих пор живёт. Добрые выживают. Надо быть добрым. Так думал Сава в полудрёме...

Он лежал на шкуре, раскинув руки, с полуоткрытыми глазами и ртом. Дыхание его было прерывисто, нижняя челюсть чуть за

метно двигалась.

Когда другие замолчали, сквозь полудрему Сава вдруг услышал рыдания матери. А себя снова увидел в царстве мёргвых, в царстве теней. В пемой равнине в сумрачном свете стояли чумы. Тучами летали комары. Вез присмотра, без охраны бродили олени. Их рога колыхались, как кустаршик в сильный ветер. У пустого чума ко лебались чьи то тени, чуть напоминая людей. Где то частой дробью стучал бубен, кто-то пел тоскливо песию, кто то плакал...

Пришёл в себя Сава спова от голоса матери:

Ой, миленькая, неужели ты шаманка? Так я хочу, чтобы мой сын был жив! Оленеводом не успел побыть, за соболями не но ходил, крылатым человеком не стал.

Открыв глаза, Сава увидел: перед ним сама дохтур Ия. Та, которая ещё в школе его осматривала. Она была в таком же белом

халате, и белая шаночка та же.

Вылечим твоего сына, и старика Яксу вылечим! Советская медицина сильнее шаманов!. отвечала доктор Ия, пидно продолжая давно начатую беседу. Да вот и сын твои проснулся! глядя на Саву большими серыми глазами, воскликиула доктор Ия. Я же говорила, что Сава — мальчик сильпыи!..

Свиеватые глаза мамы на мгновение заискрились солнечными бликами, по тут же они стали задумчиво серьезными, и в них блеснули слёзы. Потянувшись к сыну, она замерла над ним. Розо-

вые губы её вздрагивали... Она будто боядась чего го.

– А духи... Не спугнуть бы добрых... — прошентала она, глядя

тревожными глазами то на сына, то на доктора Ию...

Сава смотрел на маму. Узнавал и не узнавал её. Она была одета в широкое мансийское платье, расшитое ярким орнаментом самых причудливых форм. Она была одета празднично. Но на лице её печаль.

 Вылечим твоего старшего, и младшую тоже! кивая в угод,

с улыбкой сказала Ия.

В углу занищал мальни. Мама, как белая куропатка, взмахнуль руками и полетела в угол. Мгновение — и на её коленях оказалась берестяная люлька с малышом. Она раскрыла полную грудь, притя нула к груди маленькое живое существо, завёрнутое в шкуры И синие глаза и веспущчатое лицо вновь засияли.

Дес

CKO

MYZ

3 6

SIVER

110,1

(* E

a 11

MO.

HOB

13 H

и С

THE S

Lay

Rpa

Посреди чума весело горел огонь. У огня играла с собакой девочка. Красный, скользкий язык собаки то лизиёт девочку в руку.

а то в носик. Девочка задорно смеётся.

— Сестрёнка! удивился Сава, радуясь встрече с родными Но больше всего удивило Саву то, что на другой стороне чума лежал старик Якса. И доктор Ия, наклонившись над ним, что то ему го ворила, а Якса смотрел на неё тёплыми глазами.

Саве стало тепло-тепло, как в давние дии, когда был совсем ма леньким. И сквозь сказочный соп он слышал возню в чуме, кто то что-то делал, убирал, мыл. До его слуха допосились обрывки ожив

лённого разговора двух женщин.

- Ты такая симпатичная, хорошая... И как ты выпоснив всё это?! Чум, холод, неуют... — говорила доктор Ия. В такой об становке не может прийти мысль вымыть руки, не говоря уже ото лове, теле. Да, в такой обстановке люди не могут быть здоровыми Не случайны болезни, эпидемин...

- А главное, в чуме никогда не бывает солица. А я люблю солице... Я родилась в деревне, в деревянном мансийском доме-

- А как ты оказалась здесь?

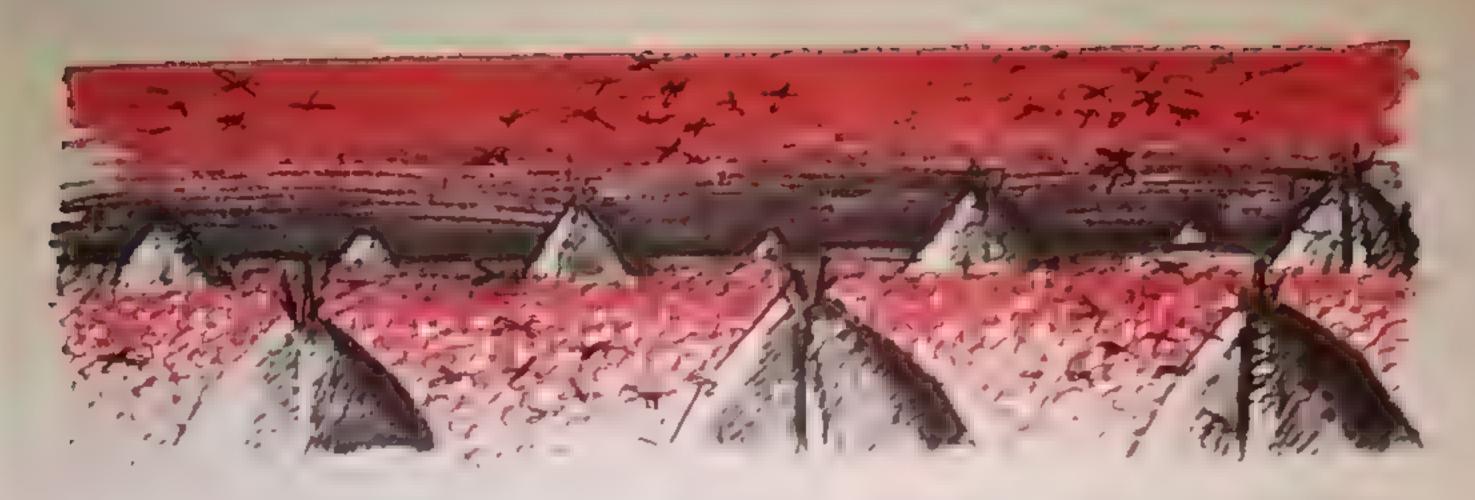
О, это долгая сказка...

Расскажи, пожалуйста...

— Жила я в деревне. Дом был у нас, а не чум дырявый. В углу горел чувал, а не этот дымный костёр. Окно было в доме. Пусть ов было не стеклянное, а изо льда сделанное. Но через него проходил свет... Давно я живу без света, с тех пор как погиб мой первый муж отец Савы.

Как? Оп погиб?!

— Пришли красные в нашу деревню – он с вими пошёл Хорошо, говорят, воевал, богатырём слыл, красным партичаном называли... Потом убили его. В голосе матери послышались слёзы. -- В день, когда его убили, Сава родился. Давно это было.



Десять лет назад. Когда большая драка кругом стояла... Гражданской войной называют это время... О. что тогда было!.. Первый мой муж за повую жизнь боролся... Говорил, что ясак-налог отменят, у бедных появятся олени, богатые не смогут притеснять никого, женщина будет иметь равные права с мужчиной... «Вот подожди, подожди, — говорил он при последней встрече, — управимся с теми, кто за старое стоит, станем повую власть устанавливать, а называться она будет — Советской...» — Мама вздохнула. По молчала. Потом вновь продолжала: - Теперь, слышу, власть-то новая и вправду называется Советской, да только новой той жизни в нашей тайге не вижу. Олени, чумы, да те же Железная Шанка и Осьмар Васька верховодят... Ой-ой-ой! Зачем мой красцый пар тизан погиб!.. Зачем оп меня обманул!.. Ой-ой-ой!

- Вот мы и пришли устанавливать Советскую власть в самой глухой тайге. Вот мы и исполняем мечту, за которую погиб твой

красный партизан! успоканвала маму доктор Ия.

Убаюканный тихими голосами женщин, Сава спокойно успул



Стоял февраль. Февраль сердит, выожен и холоден. Тундра курится. У таёжных холмов, у крутых берегов застывших рек сугробы. Навьются сугробы и обваливаются, сбегая вниз белыми шариками, оставляя следы-борозды.

Ходит по тундре ветер.

За каждым бугорком вьётся его белый хвост. Кажется, стая

несцов мчится в одну сторону, неся стужу.

В такую погоду зайцы сливаются со спесом. Тетерева и рябчики не покидают своих снежных спален. Волки, наевшись до отвала олениной, украденной из стада, отходят от тупи недалеко в таёж-

ную чащу и тоже спят, забравщись в волчье логово...

Лишь лиса в такую погоду пытается охотиться. Но и у неё инчего не получается. Мыши глубоко под снегом: не так то легко их учуять. Поконает-поконает нору, поищет-поищет следы – да и бросит. Потянет узким посом в сторону ветра, наберёт полные позд ри летучего снега да и поплетется в сторопу густого ельника, в поисках тёплой спальни.

В такую погоду и люди сидят больше у огия. Новый огонь согревал в эту стужу людей мансийской тайги. Огонь Красного чума горел ярко.

Молва о его доброй работе, чудодейственной борьбе со злыч духом заразы облетела все чумы. Во многих из них побывала

доктор Ия.

Приехав в чум, где уже успела порезвиться осна, оказав первую медицинскую помощь, она обычно сразу принималась за работу Подбрасывала дрова в еле тлеющий костёр, кипятила воду. Затем. вооружившись ножом, выскребала и вымывала доски у очага, ко торые заменяли пол. Частенько сама мыла ребятишек. И на глазах ошарашенных женщин, завернув их в чистые простыни, укладыва ла спать. Натопив как следует чум, заставляла мыться и самих женщин.

У входа в чум обычно появлялись полотенце, тёплая вода. туалетное мыло.

Потом вместе пили платье, пили чай. Кочевинцы разговарива:

ли, с любонытством поглядывали на свою повую подругу.

Немного слов опи знали по русски. А Ия почти не говорила помансийски. Но женщины понимали друг друга, когда они делали одно дело: наводили в жилище уют и порядок, боролись со злыч духом заразы - осной. И чаще всего побеждали.

Доктора Ию пазвали шаман девкой. Беседы с ней пазвали

люди красными посиделками.

Соберутся, бывало, женщины. Сидут кружком. Каждая со своим делом. Кто миёт шкуру лосиных лап, кто выводит узоры помеху для лёгких и изящных кисов, кто бисером общивает платье,

KT обі

cpe

oc. 13.13 Oy.

MEC VID. ЧУ. Ta O.H

qe2 HO TOL пре

, (n Ha;

1 1 . . Hin H(1)

1151 1111 Atten-1.13 He

TV 11 щи

B F Gen ega

^Q-Ui

-la

кто плетёт шерстяной поясок. Рукоделье у каждой своё, а беседа — общая. Зимний-то вечер длинный, слов много надо сказать. А в глухой тайге какие новости?

Вот и рады бывают женщины, когда шаман-девка появляется

среди них.

Всегда она скажет что-то такое, над чем женщины потом, оставшись наедине сами с собой, долго думают. И про Советскую власть, и про Ленина, и про колхоз, и про новое солнце, которое будто бы горит от обыкновенного железного провода.

— Вот учитель учит моего сына в кочевой школе (к тому времени в Красном чуме организовали кочевую школу). — говорила моложавая мансийка. Она вязала спицами шерстяной чулок с причудливыми узорами. — Кем он будет? Оленеводом или охотником? Так зачем тогда учиться? Отец его и без грамоты хорошо насёт оленей. А вчера ещё и соболя принёс.

Ты была в культбазе? Видела, там пушнину принимает человек из вашего народа? Он не только умеет шкурки считать, но и разговаривать по бумажке, торговать умеет, отвечала док тор Ия. Разве не надо вам своих приёмщиков пушнины или

продавцов?

- Приёмщиком пушнины? Разве это лучше, чем охотником? Дома сидеть... Разве это хорошо? Отец вот месяцами в тайге про

падает.

— И даже купцами могут стать наши внуки? спрацивала старая мансийка. — Купцы на ярмарке всегда весёлые, жирные. Никогда только я не видела мансийского купца. Неужели возмож по такое счастье?

- Купцов, бабушка, теперь нет и не будет! объясияла торячо, заливаясь румянцем, доктор Ия. А вот продавцом в мата зине можно стать. Люди Севера сами должны и торговать, и строить дома, и добывать рыбу... Так Лении сказал. А чтобы торговать самим, надо учиться разговаривать по бумажке, то есть читать. Это не детская игра. Нет! Просто человеку невозможно все запомнить. Тут на помощь приходит бумага. На ней всё можно записать И сколько дроби и пороху брал в долг охотник перед уходом на промысел, и сколько белок сдал.
- Верно! Верно! соглашалась старуха. Кунец всегда в бумажку заглядывал. В бумажке долги находил. По бумажке богато жил. Наши внуки пусть учатся. Может, к ним тоже придет счастье.
- И учителем может стать мой сын?— спранивала ещё одна.
- Конечно же! И учителем, и врачом, и ученым! товорила Ия,

- Учителем не надо! — о чём-то задумавшись, вступила в разговор молчавшая до этого мама Савы. — Больно уж хлопотное занятие. И дохтуром тоже. Мы по тебе видим. Да ещё шаман, греха не оберёшься, злых духов назовёт — болеть будешь. Язык-то у него плохой. Ишь, говорит, что сам верхний дух спускается к нему с неба и пьёт с ним чай. Ты-то русская, бог у тебя другой. И шаман ские слова для тебя пипочём. А если машен учителем или врачоя будет? Нет, не надо!

JI I

б

[[

10

 \mathcal{A}_{i}

11

Так говорили часами женщины манен и русская девушка,

На красных посиделках она читала им газеты, рассказывала о партии Ленина, знакомила с правилами новой жизни, показывала новые вещи, учила с пими обращаться.

А новая жизнь наступала. В деревие для колхозников уже

строились тёплые рубленые дома, магазины, избы-читальни.

Таёжный и тундровый парод видел, что жизнь меняется на глазах. В культбазовской школе-интернате чисто и светло, тепло Детей, говорят, там хорошо кормят, обувают, одевают.

Много добрых вестей приходило с культбазы. Недавно туда за порохом и дробью ездил Сас.

Поразительные вести привёз он.

Будто только остановил он оленей, как его встретил сам началь ник культбазы. И привёл его в дом для приезжих оленеводов и охотников. Гостипицей это называется. Там тепло и уютно. Угостили Саса чаем и другими вкусными кушаньями, затем сразу повеля в читальный зал. Но старик не стал в нём задерживаться.

А вечером было кино.

Удивительная это штука. Обыкновенная белая ткань повещена на стене. Вдруг затрещала, защёлкала какая то мудрёная машина поставленная у другой стены. Загорелся, заискрился огонёк. И белое полотнище засияло, словно зажглось дневным светом.

А прямо по стене пошли люди.

Кругом дома, машины. Дома высокие, как горы... И даже оленя мчались по белой степе. Сас говорит, было рванулся ловить их

Да люди сказали, что это кино...

Удивительно, как это на белой как снег ткани вдруг появляется жизнь! И люди там ходят, разговаривают, куппают, а в магаливах товару!.. О, это новое волинебство, небывалое в таше волинебство Даже шаман Якса так не может колдовать!..

А вечером Саса повени в купальный дом, который построиля в культбазе. Баней это называется. Ох и жарко там! Березов

пахиет! Будто в тёнлом лете побывал старик Сас...

Рассказывал он и про новый магазин, и про большицу. Зюбую болезнь, говорят, могут вылечить врачи... Много великих волиеб ников у Советской власти!..

— Наша дохтур Ия— шаман-девка, волшебница,— шентались женщины, расходясь по чумам.— Но она из добрых духов, белый шаман!..

Доктор Ия вылечила не только Яксу, по и многих из других

стойбищ вернула она к жизни.

Когда шаман Якса стал поправляться, он с нескрываемым любо иытством наблюдал за работой доктора Ин. Иногда просил кое что из медицинских принадлежностей, подолгу вертел в руках градусник, ишриц, особый интерес проявлял к лекарствам, которыми пользовалась доктор Ия.

— Ох, шаман-девка, о волшебница! восклицал он, ласково

глядя на доктора Ию.

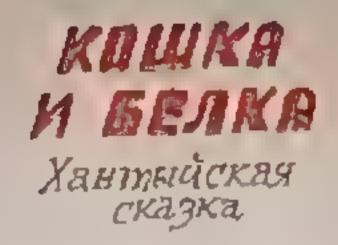


Анна, Ходжер ВИМИЕЙ Начана

Зимней ночью на окошко Подыши, мой сын, немножко И в протаянный глазок Посмотри на мир морозный. На Луну, Амур, на сосны, На избушки огонёк. Спят берёзки в белых шалях, Им тепло, и мне не жаль их, Ведь мороз совсем не злой, Как нанайская старушка, Вышивает завитушки Он серебряной иглой.

Невидимкою лисицей
Ветерок по полю мчится,
Подметает спет хвостом.
Видишь, звёздочка унала,
Просверкала и пропала.
Хочешь, мы её найдём?
А теперь ложись в кроватку,
Сни спокойно, сладко-сладко.
Потускиел глазок в окие.
Ты закроень тоже глазки
И во сне увидишь сказку,
А потом расскажень мие.





Подружились однажды кошка с белкой. Прожили вместе целое лето.

Вот осень пришла, холодно стало. Потом снег пошёл.

Говорит белка кошке:

-- Холодно, дружок, стало. Пора на зиму тёплый дом делать.

 Где же мы с тобой тёплый дом будем делать? спраци вает кошка.

На дереве хорошо бы, — говорит белка.

Нет, под землёй лучше, — говорит кошка. По деревьям зимой лазить трудно, замёрзнут у меня лашки.

Так и порешили. Стала кошка землю рыть. Вырыла землянку.

Вот дом и готов.

Ну, а если кошка дом сделала, так она дому и хознин.

Улеглись друзья в землянке. Тепло им.

Только согрелись, вдруг слышат какой-то тяжёлый зверь пришёл, поверху ходит, в дом ломится.

Посылает кошка белку:

Выйди, - говорит, посмотри, кто там принцел.

Вышла белка, посмотрела. А там медведь. Испугалась белочка, однако виду не подала, спрашивает медведя:

- Ты, дедушка, что тут делаешь?
- Землю рою.
- Зачем роешь?
- А вот разрою твой дом и съем тебя.
- Ты подожди, дедушка, не рой, я нойду хозянну своему скажу.
 - А хозяин твой кто такой?
 - Хозяни мой, говорит белочка, самый важный холяни.
 - А как его звать?

- Ой, дедушка, не спранцявай! Боюсь и выговорить.

Призадумался медведь, а белка побежала в землянку и говорит кошке:

— Медведь пришёл, хочет дом наш разрыть и нас съесть. Пропали мы с тобой.



А кошка говорит:

— Ну, зачем пропадать! Ты пойди скажи медведю: хозяны велел тебе лося убить и сюда притащить. А не притащинь худо тебе будет.

Вышла белка из вемлянки и говорит медведю:

— Сердится мой хозяни, велит тебе, медведю, лося убить и сюда притащить. А не притащинь — худо тебе будет.

Ну, — говорит медведь, это дело не большое.

И пошёл лося убивать. Убил лося, на спину взвалил и к зем лянке принёс.

Встречает его белка.

- Ты, говорит. — здесь подожди, а я к хозяниу сбегаю скажу.

Побежала белка в землянку.

— Ну как, — спрашивает кошка, принёс медведь лося?

Принёс. Целого!

Поди скажи ему: пусть ещё оленя принесёт, да побыст рее чтобы.

Вышла белка. А медведь сидит, устал.

— Ну, дедушка, хозяин тебе ещё дело делать велит.

— Какое такое дело?



Ol

511

- А вот какое дело: оленя принести, да носкорсе.

- Ну, это дело маленькое.

Побежал медведь, торонится, вприпрыжку пустился. Убилопеня, на спину взвалил и к землянке принёс.

Белка в землянку бежит.

Ну как, – спрашивает кошка, – принёс медведь оленя?

- Принёс. Целого!

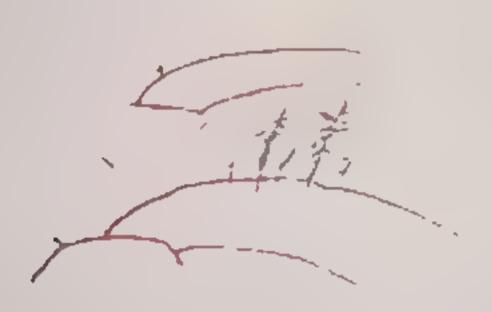
— Ну, поди теперь скажи ему: пусть уходит подальше да никогда больше сюда не показывается!

Пошла белка. Сказала. А медведь-то и рад: легко отделался.

Побежал скорей прочь.

А кошка с белочкой смеются:

- Теперь нам на целый год сды хватит!



KONDTYWKA

Нанайская сказка

Близко ли, далёко ли — не знаю где, жил один старик.

У старика всего богатства было - сито лубяное плетёное, ковшик серебряный и колотушка деревянная. Больше ничего не было. Так он и жил.

И вот услышал он один раз, что в соседнем стойбище богатый

шаман поминки справляет.

Пошёл старик на поминки и захватил с собой сито.

А сито было не простое. Хоть песку в него положи, хоть снегу, только потрясёшь — из него всякая еда посыплется.

Вот пришёл старик к шаману, сито на вешалах оставил,

а сам зашёл в дом.

Слуги шамановы стали угощать старика красной водкой. Сидит старик и пьёт.

А пока он в доме сидел да водку пил, шаман вышел во двор

и видит: на вешалах сито плетёное висит.

Взял шаман сито и давай трясти. А из сита вдруг калачи, да оладьи, да ленёшки посыпались.

«Вот, - думает шаман, - какое сито хорошее».

Взял он сито и спрятал его.

А старик домой собрался. Подходит он к вещалам, смотрит нет сита. Искал, искал — нигде нет. Рассердился старик, а делать нечего. Ушёл домой без сита.

На другой день опять позвали старика к шаману. В этот раз

захватил он с собой ковшик серебряный.

А ковшик у старика тоже не простой был. Только наклонины ero — сейчас из него вино потечёт.

Пришёл старик к шаману, ковшик на вешалах оставил, а сам

в дом вошёл.

Сидит в доме, красную водку пьёт. А пока он пил водку, шаман во двор вышел, видит — на вешалах ковшик серебряный висит. Взял он ковшик, наклонил — полилось из ковшика вино. Сколько ни льёт, сколько ни пьёт — всё вино не кончается.

¹ В е́ шала - помост из жердей, на котором супит рыбу.

Думает шаман: «Придётся и ковшик украсть».

И украл.

Вышел старик, глядит — а ковшика нет.

Поискал, поискал, да и ушёл домой.

На третий день стал старик опять к шаману собираться. Пошёл в свой амбар, смотрит— кроме колотушки, пичего не осталось.

А колотушка у него хоть и деревянная была, а тоже не простая.

Взял он колотушку, за спину закинул и в путь отправился.

Опять зашёл к шаману в дом, а колотушку на вешалах оставил. Только он с гостями сел, красную водку шить пачал, вдруг слышат гости— на дворе стук-крик-шум.

Выбежали все из дому, смотрят - колотушка сама шамана

колотит.

Шаман кричит:

- Ой, не убивай!

А колотушка у него по спине так и скачет — колотит вора.

Опять кричит шаман:

- Ой, не убивай! Отдам сито...

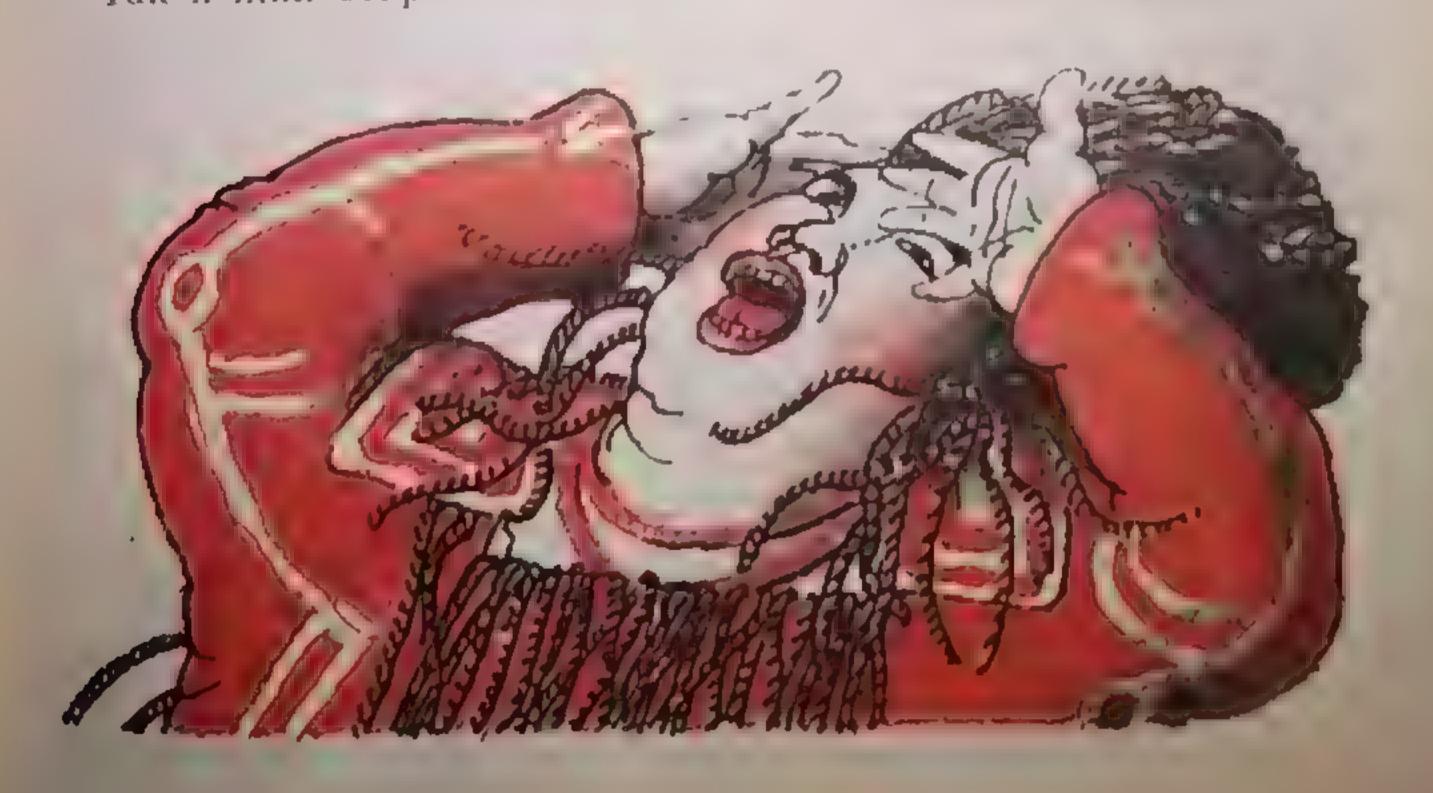
— Нет, — говорит старик, у меня ещё и ковшик был Побежал шаман к себе в дом, принёс сито и ковшик, отдал старику.

Тут старик сказал своей колотушке:

- Ладно уж, перестань колотить вора. Хватит с него.

Забрал он своё сито плетёное, да ковшик серебряный, да коло тушку деревянную и ушёл к себе домой.

Стал он с тех пор дома жить. И к шаману больше не ходил. Так и жил старик. Близко ли, далёко ли — не знаю



MANEHBKNY VHAHBI

Двень заская склуча



其中

11)

Н

10 15

13

1

3.5

Et

t.

11

В одном стойбище много чумов было. В чумах эвенки жили. Дружно, хорошо жили: охотились, рыбу ловили, в свободное время пели, плясали, играли.

Вдруг в один день над тайгой что-то сильно зашумело. Взглянули люди наверх, видят петит кто-то крылатый, огромный,

страшный.

Это злой людоед, шаман Корэ́ндо был. Он большие крылья

надевал, всюду летал, глотал людей.

Опустился Корэндо в стойбище, стал хватать людей. Кого схватит - живьём глотает. Никому не удалось спастись: всех поймал, всех проглотил Корэндо. Одна старушка уцелела: пока Корэндо людей ловил да глотал, она под железный котёл села, накрылась им, притаилась...

Старушку Корэндо не нашёл.

Проглотил он всех людей, взмахнул крыльями, поднялся

высоко-высоко и улетел.

Когда затих шум, вылезла старушка из-под котла. Пошла чумы осматривать. Пусто в чумах — пи одного человека нет. Заплакала старушка:

Как одна, без людей, жить буду?...

Заглянула в последний чум. Думала, и в нём пусто. Глядит а в чуме мальчик лежит, совсем маленький.

Обрадовалась старушка. Сделала колыбельку, стала качать

мальчика, стала растить его.

Назвала мальчика Уняны.

Не годами днями рос Уняны. Когда подрос, возмужал стал на охоту ходить, стал кормить старушку.

Спросил однажды Упяны:

- Бабушка, почему во всем стойбище только ты да я? Где

все наши люди? Умерли они, что ли?

Нет, малыш, их всех в одпу ночь людоед проглотил. Я под котлом спряталась, ты в чуме неведомо как уцелел. Вот я тебя и выкормила, вырастила.

- Куда же этот людоед ушёл? Скажи мне!

- Сказала бы, да сама не знаю...

Рассердияся сильно Уняны. Решил пайти людоеда, наказать ero. Пошёл в тайгу, поймал дикого оленя, принес в чум бабушке:

Бабушка, не этот ли съел людей?

- Нет, малыш, нет, не он! Это добрый зверь. Это олень. Спеси

его туда, где поймал, и отпусти.

Послушался Упяны бабушку, отнёс дикого оленя в тайгу я отпустил. Сам стал людоеда искать. Увидел росомаху, ноймал, притащил в чум, к бабушке:

— Бабушка, не она ли погубила всех наших людей?

— Нет, малыш, цет — это росомаха. Она ни в чём не виновата, Отнеси её на то место, где поймал, и отпусти.

уняны послушался бабушку: отпустил росомаху. Ноймал

лося, в чум привёл:

- Бабушка, не этот ли съел людей?

— Нет, малыш, нет, не он. Это лось. Он не ест людей. Отведя его туда, где поймал, и отпусти.

Отпустил Уняны лося, поймал волка. Привёл в чум,

спрашивает:

— Не он ли съел наших людей?

- Нет, малыш, нет, не он. Это волк. Отпусти его!

Уняны волка отпустил, медведя поймал. Бабушка и медведя велела отпустить.

Так Уняны таскал к бабушке всех зверей — больших и малень, ких. И всех бабушка велела ему отпосить в тайгу, отпускать и не обижать.

Затосковал Упяны - не знает, что делать. Заметила это ба-

бушка. Не вытерпела, сказала:

— Мальии, не ищи людоеда в тайге! Обликом он похож на огромного человека. Прилетел он к нам на крыльях, как итица, и улетел обратно, а куда — не знаю... Знаю только, что это элой шаман Корэндо.

Перестал Упины ходить в тайгу. Выпросил у бабушки крышку от большого котла, достал молоток и принялся ковать для себя крылья. Целый день у огня сидит, куёт. Долго ковал. Выковал.

стал бабушку спрашивать, хороши ли крылья.

— Нет, малыш, не очень хороши: у Корэндо крылья больше! Снова принялся Уняны за работу. Стал делать крылья больше. Когда сделал, захотел испытать их. Поднялся в небо и спращя вает бабушку:

Бабушка! Корэндо летал на такой высоте, как тетерев?

— Нет, малыш, выше!

Уняны опять стал ковать. Ещё больше сделал крылья, снова поднялся, бабушку спросил:

- Вабушка! Корэндо летал так же высоко, как рябчик?

— Пет, малыш, Корэндо выше летал! Он летал, как теперыты летвешь, не ниже. Чтобы победить Корэндо, надо сделать крылья больше, чем у него. И летать надо выше, чем оп летает! Помпи: Корэндо — большой и сильный!

Уняны не огорчился, не отступил, опять за работу принялся. Без отдыха сидит у огня, молотком стучит — железные крылья

мастерит.

Ещё больше сделал крылья. Поднялся в небо испытать из-Летает, сам бабушку спрашивает:

26

Ke ca

Ħ

В

да

OH CT

ем

За Ста К ц

К ц И И И И И И

Pa;

— Бабушка, скажи: повыше или пониже меня летал Корэндо?

— Теперь ты летаешь выше Корэндо! Он пониже летал!

Подпялся Уняны на большую высоту, под облака поднялся

и увидел вдалеке огромный чум. Полетел в ту сторону.

Прилетел Уняны к тому чуму, увидел место, где опускался Корэндо на землю. Стал Уняны кружить над чумом. Кружит, сам поёт:

> Выходи, Корэндо, из чума: Прилетел я с тобою сражаться!

Долго пел. Корэндо из чума не вышел: его в чуме не было. Вышла из чума женщина, жена Корэндо, и пропела:

Эх ты, глупец, глупец!
Тоже нашёлся какой:
Хочет с Корэндо равняться!
Корэндо — могучий шаман,
Его победить невозможно!
Если ты смерти ищешь,
Тогда и лети к Корэндо!

Показала она Уняны, куда ему лететь. Взвился он и полетел

дальше. Долго летел.

До второго чума долетел. Увидел место, где Корэндо на землю опускался. Закружился Уняны над чумом, запел свою нестю, стал вызывать Корэндо на битву:

Выходи, Корэндо, на чума: Прилетел я с тобою сражаться!

Вместо Корэндо из чума вышла вторая его жена и пропелаему в ответ:

> Корандо — могучий шаман, Его победить невозможно! Если ты смерти ищешь, Тогда и лети к Корандо!

Пропеда она свою песню и указада Упяны, куда ему лететь. Замахал он крыльями и полетел. Долго летел... Увидел третий чум, стал вызывать Корэндо. По и там Корэндо не было. Полетел Упяны к четвёртому чуму — и там людоеда не пашёл. Полетел к пятому и там его не застал. Побывал в шестом — увидел не Корэндо, а шестую его жену. От неё и узнал Упяны, что Корэндо сейчас живёт в седьмом чуме. И все жёны Корэндо, с которыми Уняны разговаривал, пели ему одну и ту же несню:

Корэндо — могучий шаман, Его победить невозможно! Если ты смерти ищешь, Тогда и лети к Корэндо!

Но их слова не испугали Уняны. Полетел он дальше, к седь, мому чуму Корэндо. Прилетел, закружил над чумом людоеда и запел:

Выходи, Корэндо, из чума: Прилетел я с тобою сражаться!

Пение Упяны услышала седьмая жена Корэндо. Она вышла и запела в ответ:

Не тревожь, не буди Корэндо! Корэндо — могучий шаман. Я не стану будить Корэндо. Он высоко на крыльях взлетит, Он тебя непременно убъёт — Перед ним ты слаб, беззащитен!

Но и она не испугала Упяны. Он стал кружить всё ниже и ниже и пел всё громче и громче:

Корандо погубил мой народ. Я хочу отомстить ему! Я хоть мал, по его не боюсь! Поскорее буди его!

Вошла жена Корэндо в чум и разбудила его. Носле того опрывышла к Уняны и снова запела:

Могучий Корэндо проснулся, Он сейчас падевает крылья. Сейчас оп выйдет из чума И будет с тобой сражаться!

Уняны стал кружить над самым чумом Корондо, смело стал вызывать ero:

> Корандо! Корандо! Корандо! Скорей выходи на битву!

В ответ из чума раздалея хриплый голое людоеда:

Упяны! Упяны! Упяны! Подожди, подожди пемного! Поем я, поем спачала! Уc

off

XO

кp



Зачем тебе есть, Корэндо? Недолго тебе жить осталось: За наших людей отомщу я!

Хриплым голосом Корэндо ответил ему:

Упяны! Уняны! Уняны! Подожди, пока я обуюсь!

Уняны запел:

Зачем тебе обуваться? Недолго тебе жить осталось: За наших людей отомщу я!

Корэндо запел:

Упяны! Упяны! Упяны! Подожди, я крылья падену!

Но Уняны не отставал от него и пастойчиво пел:

Корэндо! Корэндо! Корэндо! Чего ты медлишь, Корэндо? Выходи, выходи скорее! За паших людей отомщу я!

Тут огромный, толстый, тяжелый Корэндо вылетел на чума и бросился на Уняны. Но лёгкий, проворный Уняны быстро и ловко поднялся высоко в небо. Корэндо машет своими крыльями хочет выше Уняны подняться. Но Уняны всё у него над головой кружит, не отстаёт от него.

Долго летали. Упяны всё время выше Корэндо летает пе может Корэндо его догнать, не может ударить. Стал Корэндо

уставать, запел:

Упяны! Упяны! Подожди, подожди! Пониже, пониже спустись! На такой высоте не умею биться— Кружится у меня голова!

Засменися Уняны, ответил людоеду:

Корэндо! Корэндо! Корэндо!
Почему это голова закружилась?
Я к тебе спускаться не буду!
За наших людей с тобой сражаюсь,
За братьев, сестёр тебе отомщу я—
Сломаю, сомну твои крылья!

Кинулся Уняны па Корэпдо, стал кругами летать над ним. Летает, сам громко поёт:

Корэндо! Корэндо! Корэндо! Перестанешь глотать людей, Перестанешь опустошать стойбища — Пришёл теперь твой конец!

Налетел он на Корэпдо и сломал ему крылья. Упал толстый Корэндо кампем, ударился о землю, брюхо его лопнуло.

И вышли из его брюха все люди, которых он проглотил. В свое стойбище, в свои чумы все пошли. Снова жить стали!



AMUMPUÜ AMPOCUMOB TEPOM MOMEHM BASHHA

Чёрные скалы насупились хмуро. Ветер свищет в горах Джугджура¹. Гаспет короткий полярный день. Мчит по ущелью дикий олень. Дикий — уводит домашнее стадо. Надо догнать, сразить его надо!

Кто из эвенков ветер обгонит?
Кто похитителя стада догонит?
Кто всех точней стреляет с плеча?
— Лыжник по имени Эдунча.

Если полярная ночь глубока, Если метелью полны облака,

Песию о нём Мы запоём, Жаром сердец она горяча! Эй, Эдунча! Эге-гей, Эдунча!

Вот он и едет! Едет герой! Стадо оленей ведёт за собой. Кто самый быстрый в горах? — Эдунча. Кто самый смелый в горах? — Эдунча. Кто самый меткий в горах? — Эдунча. Слава тебе, герой Эдунча!



Чжугджурские горы расположены на берегу Охотского моря в Хабаровском крао.

Bacuxaa Aeseqeb MARKAIS SPOGM KOASHBIE

Поздней осенью деревья В мелком бисере дождинок. Скоро их зима укроет Белоснежною дохой. И встревоженные птицы, Собираясь в путь свой длинный, Семь почей и дней кружатся Над промокшею тайгой. Вот они дождём умылись, Расчесали перья ветром, И орёл — вожак пернатых — Им сказал: — Пора в полёт! Наступила, птицы, осень, Пролетело, птицы, лето, Будем все держаться вместе, Кто отстанет — пропадёт! — Оглядел вожак деревья: - Где глухарь? Куда пронал он? Ну-ка, тетерев, слетай-ка, Пусть ленивец поспешит! — Но до умного приказа Глухарю заботы мало. Он сидит на дальнем кедре, Клювом шишки шелушит. Сколько тетерев ни бился, Глухаря не переспорил. Не болтай, — твердит обжора, Мне не к спеху улетать. Видишь, сколько тут орешков -Белкам их оставить, что ли? Рядом с этаким богатством Не житьё, а благодать! —

К птицам тетерев вернулся. Передал ответ строптивый. Осерчал орёл: — Пусть лебель Полетит за глухарём! — Прилетел к обжоре лебедь. Щёголь белый и красивый, А глухарь такой упрямый -Всё стоит он на своём: Мол, зачем лететь куда-то От богатства от такого! Не добился толку лебедь, Сколько шеей ни вертел, -Всё глухарь лущил орешки, А когда наелся вдоволь, Он одумался и к птицам Возвратиться захотел. Прилетел он на опушку: Глядь-поглядь — пустуют веты Улетела птичья стая, Скучно, холодно в лесу... Мёрзнут крылья у обжоры, Как дожить теперь до лета! Превратил мороз в ледышку Глухариную слезу. Из печальных глаз повсюду Так и сындются ледышки. Ирко-красными от плача Стали брови глухаря! Слыша сказку эту, плачут Глухариные детишки. Потому красны их брови, Как осепняя заря.

 ηo^1

øK.

()_H

113

пр

.707

pя.

ум

OTI

ДО

CB

CTI

6.11

110(

PH

иц

- 2

Владимир

BEBUUKA-NEBEAL

Лебеди в давнее время не имели голоса. Теперь-то они кричат

«кы-кы, кы-кы», потому и зовут их нивхи «кыкык».

В то давнее время на берегу залива жила маленькая девочка. Она любила играть на берегу, рисовать на неске узоры, ленить из песка маленькие домики. Ещё она любила смотреть на птиц, пролетавших над её стойбищем, словно белые облака. Девочка ложилась на несок и смотрела на птиц, пока стая не растворялась в дали.

Мать и отец очень любили девочку. Так они и жили, пока не умерла мать. Девочка и её отец долго печалились. Потом отец отправился в дальнее стойбище за новой матерью для своей

дочери.

бедь

ветви

Ы,

ra?

ЈКУ

дУ

4,

Отец привёз красивую женщину.

Мачеха свысока посмотрела на девочку, но ничего не сказала.

На другой день отец ушёл на охоту.

Едва солице подиялось, девочка вышла на берег поиграть е волнами. У воды она лепила домики. Набегавшая волна смывала песчаный домик, по, когда волна отходила, девочка успевала построить новый. Девочка увлеклась игрой и не заметила, как приблизился полдень. И когда солице стало сильно принекать голову, побежала домой.

Мачеха только встала, принесла из амбара юколу вяленую рыбу, нарезала и стала есть. Маленькую девочку она будто

и не видела.

Мачеха наелась, а деночке бросила только рыбий хвостик. Девочка съела хвостик, и ей ещё больше захотелось есть.

Мачеха же зевнула, отвернулась и снова легла спать.

С той поры девочке стало плохо жить.

Отец приносил с охоты много добычи. Принесёт и спова надолго уйдёт в лес.

Почти всё мачеха съедала сама.

S Its temm sorber



Однажды отец сказал:

— Жена моя, что случилось? Почему наша дочь сильно по-

худела? Не больна ли она?

— Нет, ответила мачеха. Она целыми днями только и знает, что по берегу бегает. По дому же шичего не делает. Бездельница. Как ни корми её, худой будет.

Наступила осень. Птицы собирались в стан, готовились улететь на юг. Однажды отец был дома, отдыхал. Мачеха принесы

вкусную юколу, стала резать.

Девочке же и на этот раз не досталось ни крохи, мачеха будто и не видела её.

— Дай мие поесть, — попросила маленькая девочка.

Отстань! — ответила мачеха.

= Дай мне поесть, - повторила просьбу маленькая девочка.

Но мачеха молчала.

Цевочка протянула руку за ломтиком юколы. Мачеха ударша по пальцам.

Девочка вышла из дому, подпялась на бугор, заплакала. Из-

пальцев канала кровь. Девочка всхлинывала.

«Кы-кы, кы-кы!»

В это время над заливом пролетали лебеди. Услышали плач. спустились, сели около девочки. Увидели кровь и жалко вм стало девочку. Беззвучно заплакали лебеди. Плакали-плакали вдруг у них пробился голос:

«Кы-кы! Кы-кы! Кы-кы!»

Отец девочки услышал голоса, вышел. Увидел больших атаквернулся домой за луком и стредами.

Лебеди взмахнули крыльями. И у девочки появились крылья

Превратилась она в красивого дебеди.



ព្រះ

CTC

кр

MY py

H I

Rigg

R : Hag 好点

hea ዛጉስ

Когда отец выбежал из дому, лебеди уже были высоко в небе.

В середине стаи летела молодая птица.

Все лебеди плакали:

«Кы-кы, кы-кы, кы-кы!»

Только молодая птица молчала.

Отец громко крикнул:

Дочь! Вернись! Ты будешь хорошо жить!

Но только крик лебедей донёсся до него:

«Кы-кы! Кы-кы! Кы-кы!»

Долго стоял мужчина. А лебеди улетали всё дальше и дальше, наконец исчезли.

Каждую весну над стойбищем пролетают лебеди и всегда

кричат, как будто плачут:

«Кы-кы! Кы-кы! Кы-кы!»

Только одна итица молчит. И видят лебеди: внизу на бугре

стоит мужчина.

С той поры прошло много времени. На том месте, где стоял мужчина, поднялось кряжистое дерево. Протягивает опо ветви руки к небу, словно зовёт кого-то.

И лебеди, пролетая на север или на юг, всегда новернут к дереву

и громко проплачут:

«Кы-кы! Кы-кы! Кы-кы!»

Bcë.

KINGIEL ELIGIBMEN

На инвхской земле есть залив. В том заливе — глубокие места и мелкие. Если поставить сеть на мелководье, не поймать ни кеты, ни тайменя. Всю сеть забьёт камбала звездчатка, на снине у кото рой паросты-колючки. А если взглянуть туда, где глубоко, увидинь иятнистую нерну. Она голову то в одну сторону повернёт, то в другую — видно, кого-то ищет. Эта пятнистая перна ларгой называется. Ларга сторожит камбалу.

В давние времена камбала звездчатка была гладкой, как и другие камбалы. Но ей не правилось, что она похожа на сороди-

чей,

M

(II)

51.

Встретила камбала навагу и говорит:

— Навага, павага, ты пришла в наш залив издалека. Вездевезде ты побывала, всё-всё ты знасшь. Скажи: как мис сделать, чтобы не быть похожей на других камбал?

Везде-везде побывавшая, всё-ясё познавшая навага от удивле-

ния покачала головой да только хвостом вильнула исчезла.



Наша камбала обращалась и к корюшке, и к тайменю, но и ова не знали, как быть.

И только нерпа сказала:

- Я тебе помогу. Но помоги и ты мие.

— Помогу, помогу, обрадовалась камбала, подплыла к перпе и плавниками погладила ей усы.

В те давние времена перна-ларга была вся чёрная. Не трудво

её было увидеть в белых льдах.

Стала нерна мазать камбалу плом. Плавники разукрасила Камбала радуется, любуется собой. То одним боком повернётся, то другим, то под волной проилывёт, то в глубину уйдёт.



Ha HH

He

Te

H

да

СХ И Н6

BJ B

Кa

— Теперь ты приступай, — попросила её перпа. — Я чёрная. На пьду меня далеко видно. Сделай меня серой. Чтобы я ни на льду, ни на берегу не была заметной.

_ Сейчас, сейчас сделаю, — сказала камбала и стала мазать

нерпу илом.

Но работала она наспех, делала своё дело без старания. Не терпелось камбале поскорее показать себя подругам. Потому торопливо и неаккуратно напесла она пятна.

Ух-ух-у-у-у, устала, - солгала камбала.

— Отдохни немного, — пожалела нерпа.

А камбале только того и надо: ударила плавниками и — прочь. Нерпа только и увидела её спину.

Страшно нерие стало: ведь она пятнистая — во льдах её вы-

дадут чёрные нятна, а на берегу светлые.

Ах так, — рассердилась перпа и погналась за камбалой.

Долго гналась. Вот-вот догонит, но едва откроет насть, чтобы схватить камбалу, та ловко увильнёт. Не догнать перпе камбалу. И тогда схватила перпа песок, бросила. Прилип песок к спине камбалы. С той поры гладкая камбала и стала шершавой, колючей.

Прошло много времени. Но и по сей день нерпа и камбала враждуют. Камбала, боясь грозной перпы, прячется на мелководье в траве. А пятнистая нерпа-ларга плавает на глубине, сторожит камбалу, всё хочет наказать её.



Banehmuh Teŭkep MAN CHPOTKA X383K3 HANGHUNANA

Выло это давно, так давно, что пикто и не поминт, когда и кто

первым о том рассказал. Вот слушайте, дети.

Жила на берегу большой реки девочка по имени Хэ́рэкэ. Жила одна, потому что страшные вонны всех жителей стойбища перебили. А Хэрэкэ в это время за ягодами ушла, поэтому и уцелела.

Стала жить одна. Летом ягоды, грибы тальниковые собирала, рыбу ловила острогой, а зимой блесной, в лесу на зайцев нетли

ставила, дрова заготавливала.

Выросла, Похорошела, как спелая ягодка.

Проезжал однажды мимо жадный купец увидел её. Глаза от жадности засверкали, руки затряслись. Велел своим слугам

3

K

П

T

 \mathbf{R}

11

B(

11

10

A

поймать Хэрэкэ и привести к нему.

С тех пор стала Хэрэкэ у богатого купца служанкой. Нет ни ласки ей, ни тепла. Кормят плохо. А дочь купца ест всё, что хочется. Хэрэкэ же лишь объедки перепадают. И кому не лень, каждый её обижает. Особенно старается купеческая дочь: то ущинет,

то язык, дразиясь, высунет, то стукнет.

Хэрэкэ же работала от зари до зари. Рыбу чистила, делам юколу — на солице рыбу сущила, постоянно дымокур поддержи вала мух дымом отгоняла. Воды натаскает, посуду вымоет сущияка нарубит и ещё поздними вечерами, когда все в доме спать ложились, должна была купеческой дочке сказки рассказывать. А если та не могла долго уснуть, то Хэрэкэ ещё и поколачиваль.

Идёт ли дождь, сиег ли сыплет, дует ли ветер — гнали бедную девочку в лес за хворостом или заставляли отопь в очате разжитать

из сырых дров. Обязательно находили какую инбудь работу.

Сядет, бывало, Хэрэкэ где нибудь под ёлочкой, мокрая от дождя или росы. Да и горько плачет. Гулянёт свою судьбу. Зовёт отцамать, старших братьев. Да нет их убили злые враги. Поплачет поплачет, продрогнет вся в сыром лесу. Придёт, искусанная комарами и мошками. А злая купчиха ругает: «Где ты, Хэрэкэ, так долго таскалась? Ленивая, еле поги передвигаешь. Зря мы тебя кормим и ноим». Ничего не говорит сиротка, только пиже голову опускает, слёзы сами из глаз бегут.

Настала зима. Северный ветер сугробы наметает. Лёд на Амуре толстенный. А на девочке всё летний халатик. Только и спасалась тем, что всё быстро и ловко делала. Складно у неё получалось.

Вот раз послала злан купчиха Хэрэкэ за водой на Амур. А на дворе темно. Ветер в трубе воет. Идёт сиротка согнувшись холодно, темноты боится. Еле дошла до проруби. С трудом расколола лёд, набрала в берестяные вёдра воды. В рваных рукавицах пальчики обморозила. В дырявые унты снегу набилось. И пальцы на ногах окоченели, не слушаются.

Несёт Хэрэкэ воду, качается под ветром, проваливается в снег по колено. Поскользнулась, опрокинулись вёдра— вода вылилась.

Села бедная девочка на снег и стала горько плакать.

Тут из-за леса Луна вышла. Большая, красная, как медный таз. Видит она, Хэрэкэ, на снегу сидя, замерзает. Знала небесная тётка эту сиротку: видела, как лунными ночами она то воду носит, то дрова из лесу везёт. Жалела она девочку.

Открыла глаза Хэрэкэ. Ну, думает, в последний раз посмотрю на этот свет и закрою их навсегда. Да увидела девочка совсем близко Луну. Вскочила Хэрэкэ, замахала руками и крикнула из

последних сил:

Тётушка, пожалей меня, спаси! Умираю от холода и голода. Забери к себе!

И вдруг Луна сказала ласковым голосом:

— Прыгай, девочка, забираю тебя на небо. Навсегда. Будешь, как во сие, как в сказке, видеть моря и горы, реки и озёра, огромные льды и зелёные деревья, людей: чёрных и белых, смутлых и жел

тых. Красивых людей.

Ещё увидела тут Луна: бежит купеческая дочь, за ней купец, купчиха. Бегут, кулаками машут, бранятся — не хотят, чтобы от них Хэрэкэ уводили. Дунула Луна на купеческую дочь — превратилась та в чёрную ворону и с громким криком «Гаак гаак» улетела в тёмный лес. Дунула Луна во второй раз — превратился купец в филина и тоже — в лес. Дунула Луна в третии раз превратилась купчиха в нучеглазую сову и тоже улетела в лес вслед за вороной и филином.

Там они и по сей день жинут. Не любят люди этих птиц. Сиротка Хэрэкэ расцвела у тётушки, ещё пуще прежнего похорошела. А чтобы не забыть свои земные дела, берёт она иногда коромысла с вёдрами, за водой идёт. Луна в это время как раз над Амуром проилывает. Кто знает эту сказку, те любуются Луною

н Хэрэкэ, радуются за сиротку.

3 Y



Валентина Кялундзюга GUMAH

Жила-была в тайге лиса Сулай. С утра до вечера, а то и по вочам

K

ce

T

H

pa

рыскала она в поисках добычи.

Бежала она однажды голодным-голодна, вдруг увидела цаплю Hracaxи на краю гнезда, полного орущих птенцов. Остановилась Сулаи, поглядела с состраданием на цаплю и говорит:

— Трудно тебе одной, бедняжка Нгасахи. Пожалуй, отдала бы ты мне на воспитание какого-нибудь итенчика. Я его буду кор-

мить, жалеть и лелеять.

Сулаи говорила так ласково и сочувственно, что Нгасахи поверила ей и отдала одного птенца. Сулан схватила его и помчалась прочь. Отбежав подальше, она остановилась, огляделась по сторонам и съела птенца, только косточки хрустнули.

На другой день чуть свет прибежала опять Сулаи к гнезду

Нгасахи и говорит:

Горе какое! Хозяни тайги забрал у меня твоего птенчика. Дай мне ещё одного — ему будет хорошо и тебе легче.

И на этот раз поверила Нгасахи лисе, отдала ей на воспитание

второго детёныша. Сулаи съела и этого.

Ночью прилетела к цапле Нгасахи сова, разбудила её и говорит:

— Нгасахи-мать, Сулан ведь тебя обманывает. Хозяин тайги

не забирал у неё твоих детей. Она сама их съела.

На другое утро чуть свет снова прибежала Сулаи к гнезду цапли. Но не успела она и рта раскрыть, как налетела на неё Нгасахи-мать. Сулаи не ожидала такого нападения. С трудом увернулась она от клюва цапли и, поджавши хвост, умчалась в тайгу, спасая от расплаты свою рыжую шкуру.

Бежала она, бежала, из сил выбилась, есть захотела. На пути у неё — речка, на берегу птичка-синичка. Подкралась к нев незаметно голодиая Сулан и хвать её! А птичка вдруг спокойно

и рассудительно говорит лисе:

— Сулаи, ты забыла, что я таёжная птица? Чтобы съесть меня. надо получить разрешение хозянна тайги. А не то он тебя убъёт. Подымись-ка на высокую гору и крикни громко: «Хозяин тайгипозволь мне съесть твою синюю птичку-согдугу».



Послущалась Сулан синичку, побежала на высокую гору, крепко зажав зубами птичку. Поднялась Сулан на вершину большой скалы и, не разжимая зубов, стала просить:

- Хозяин тайги, разреши мне съесть твою синюю птичку-

согдугу.

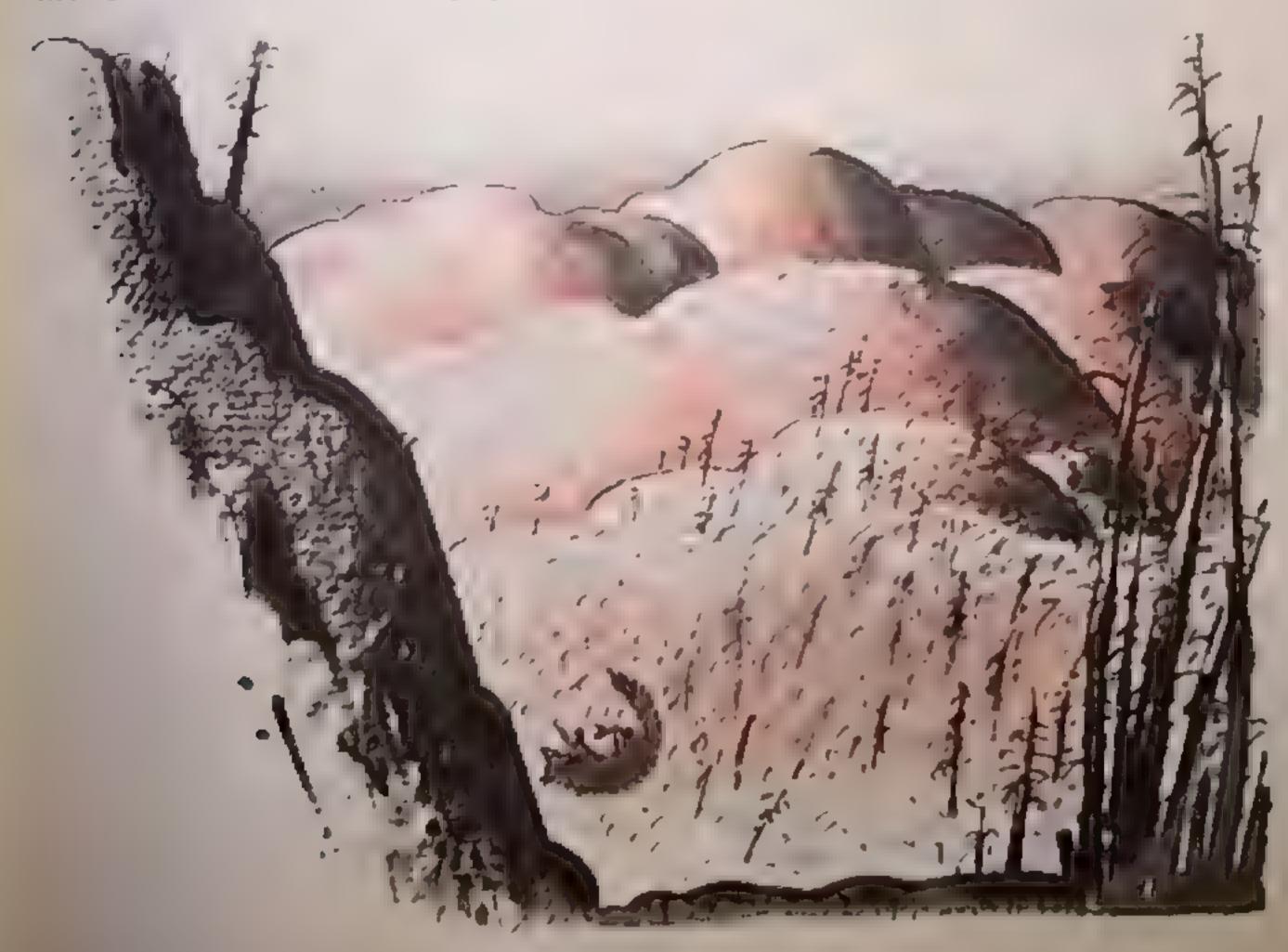
Э-э, так не услышит тебя хозяин тайги даже с этой вершины.

Ты крикни громко-громко, что есть мочи.

Послушалась Сулаи, боясь прогневить хозянна тайги. Набрала в лёгкие воздуху, открыла пасть и как крикнет! Согдугу только того и надо было. Вырвалась она из пасти лисы и стремительно полетела вниз со скалы. Сулаи кинулась за ней вдогонку и... разбилась о камни.

Так была паказана хитрая Сулан, которую перехитрила малень-

кая синяя птичка-согдугу.



Анна Ходжер Биничка

Лодку строю я, чолчойча¹, Соберу к себе всех птиц. Вёсла делаю, чолчойча, Покатаю я синиц. Руль я сделаю, чолчойча,

И покатим по реке,
По течению, чолчойча,
Плещут волны вдалеке.
В это плаванье, чолчойча,
Мы кукушку пригласим,
Снегиря возьмём, чолчойча,
Веселее будет с ним.
И тебя берём, чолчойча,
Сядь, воропа, на носу.
Пусть услышат все, чолчойча,
Нашу песенку в лесу.
Пусть звенит опа, чолчойча,
Веселей под плеск весла,
Чтоб сорока всем, чолчойча,
Новость эту разнесла!

Валентина Кудрявцева

BANHMENKA

Кто зимою В белой шубке, Летом — в серой Бегать любит? Всеми признанный Трусншка, Но любимчик мой — Зайчишка.

STE PROD

Вот заснеженной Тропой Зверь крадётся Небольшой. Серебристый Чёрный мех, Он теплее Шубок всех. Красота его Особа. Он не кто-нибудь, А соболь!

¹ Чолчойча (панайск.) — сипичка.

NHEA

В наших Северных лесах Есть Красавица в мехах, Чёрно-серебристая Шубонька пушистая, Пышный хвост— Её краса. Чёрно-бурая лиса!

P61156

Вудто кошка, Но круппей, Ох, опасна Встреча с ней. Прыгпет сверху — Берегись! Потому что это — Рысь!

505PBI

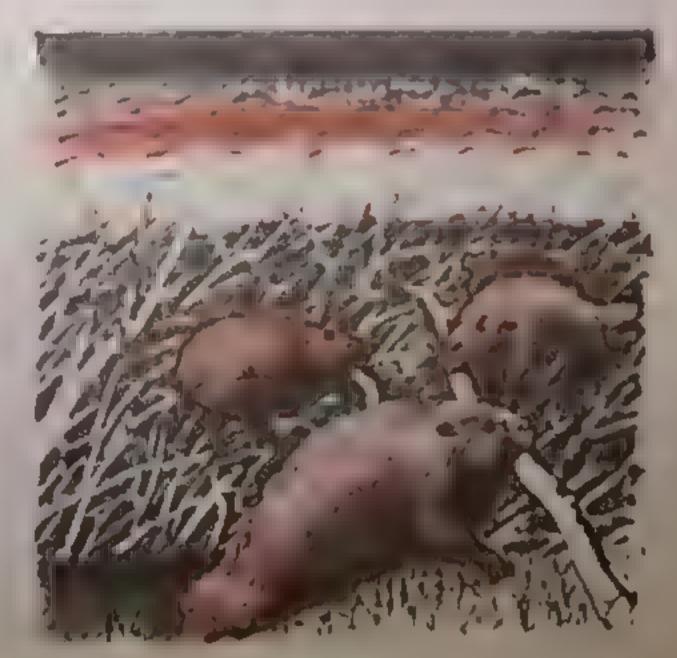
Любопытная Картина: Строят хатку И илотину. На реке Без топора Трудится Семья бобра.

55nka

Кто не знает Попрыгунью, Белогрудую Летунью. Хвост — Роскошный, Ушки Стрелки У лесной Пушистой Белки.

KILINIHEK

Вот зверёк
За мышкой
Мчится,
Рыжий-рыжий,
Как лисица,
Скрылся в порке
У пенька.
Мы узнали
Колонка.



. НОрий. Вэлла

MEGHENEWE MANAUND MANAUND WA

Оленёнок, оленёнок, Мой пушистый колобок, Хорошо играть с тобою И поглаживать твой бок.

Хорошо тебя с ладони Белой рыбкою кормить И озёрною водою Твою мордочку помыть.

Хорошо бежать вприпрыжку, Приминая белый мох, Чтоб смеяться, веселиться Без забот и без тревог.

Путь сияет солнце с неба, Пусть ласкает ветерок Лаской тёплой, мятой леса Твой коротенький пушок.

MEPBOIM CHEI

Выпал первый спег — Белый, белый, белый. Вышел человек — Серый, серый, серый. Видит всё в снегу: Дом, ворота, сани, Что готовы вдруг В путь сорваться сами. Видит облака — Сизые пушинки. В воздухе парят Лёгкие снежинки. Тают на лице, Падают на плечи, Словно вот такой Радуются встрече. И стоит уже, Белый, белый, белый, Тот же человек, Что был серый, серый.



qH

стС

Ta1

и д см Ни лос

BC

200

бо: не v

5я ле Пе

Ra H

σ_p

30 110

ნი. იუ

1

Touropuü Xoqxep SKONBKO ADMOB BETOMBMUST

Наше стойбище стоит на несчаном берегу Амура. Песок сыпу-

чий, всегда горячий в солнечный день.

Я не знаю, сколько домов в нашем стойбище: не умею ещё считать. Но я знаю, что наше стойбище самое большое, самое длинное.

Правда, я не бывал в других стойбищах, но и так знаю, что наше

стойбище такое большое...

На краю стойбища находится самый большой деревянный дом. наверно, такого большого дома нигде нет. В нём живут лошади, и дом называется кэрэн . Я ходил песколько раз в кэрэн с ребятами смотреть на лошадей. Ох и большие, длинпоногие эти лошади! Никогда в жизни не видел таких больших зверей. Папа говорит лоси тоже большие. Я не видел живых лосей, но, думаю, лошади всё же больше. А хвосты у них какие! Как они этими хвостами ловко отмахиваются от оводов! Я только издали любовался ими: боязно подходить. А большие ребята такие храбрые у нас — ничего не боятся. Залезли опи на спины лошадей и сидят. Ох и храбрые у нас ребята! Мне бы вот столечко их храбрости. Если бы не ребята, я один никогда не рискнул бы пойти в кэрэн, потому что да леко идти, по дороге много злых собак, которых я очень боюсь. Потом лошади такие большие, говорят, они могут лягнуть. Ка ак лягнут и собака отлетает далеко-далеко. А самое главное, за караном в кустах кладбище, там похоронили мою бабушку. Я боюсь кладбища больше лошадей.

Лошади у нас появились совсем недавно. Раньше по стойбищу бродили один лишь собаки. После лошадей пришли коровы, тоже

страшные, рогатые, во сне не увидишь таких.

— Это всё Советская власть нам дала, говорит отец, новая жизнь у нас настала. Раньше ведь мы огороды не имели, лошадей, коров, свицей не держали. Помни это, крепко помни.

Нынче летом напа с другими дядями начали строить другой

большой дом педалеко от кэрэна.

- Школа будет, – ответил папа, когда я спросил, зачем они строят дом.

инионов и с q с 21 г

— A что такое школа? — спросил я.

- Там учат детей читать, писать и считать.

— Пам учит догу научиться считать, я хочу сосчитать, сколько домов в нашем стойбище.

Пойдёшь в школу — научишься.

Разве расскажешь словами, как и обрадовался?

- Когда я пойду в школу? А можно сейчас с тобой вместе?

— Ишь, какой шустрый, — засмеялся папа, - надо школу достроить, и потом приедет учительница. Она вас будет учить

читать, считать, писать.

Я побежал к другу Койсяну и рассказал ему всё - о школе об учительнице. И мы стали ждать учительницу. Мы встречали каждую большую лодку, которые назывались катерами. Не знаю, сколько дней мы ждали, по долго — это я знаю. На Амуре вечерами начали порхать мотыльки, они очень похожи на снежники.

наУ

 KY_{\pm}

up0

MHI

вып

Скоро кета подойдёт, — говорил папа.

Он уже готовился к осеннему праздпику. У пас, у нанайцев, осенний праздник это когда приходит к нам кета. Какой это весёлый праздник! Я как-нибудь потом расскажу об этом праздиике, да вы скоро и сами увидите.

Учительница присхала! Учительница присхала!

Как же так, мы с Койсяном каждый день встречали её и проморгали?

Правда, мы не очень виноваты, потому что учительница прв

ехала вечером, в сумерках, а мы уже спать легли.

Я натянул штанишки и побежал на берег. Учительница русская, она приехала с ребёнком и матерью. Вещей много. Каких-то итиц привезла. Мне папа объяснил, что это курицы и нетух. Так я впервые в жизни увидел петуха и куриц. Среди вещей был пебольшой ящичек с большой трубой.

Граммофон, — объяснил папа.

Я гордился напой, он всё-всё знал. Вот бы мне так тоже всё-всё

знать. А что такое граммофон, я узнал поэже.

С этого вечера большие ребята каждый день стали ходить по могать строить школу. Я ни разу ещё не был в школе, собак боялся. По пути в школу среди многих-многих собак была одна самая злая собака. Её боялись все, даже взрослые. Эта собака была охотничы. ходила на медведей. Храбрая она. Но зачем на нас бросаться, если ты даже такая храбрая? В тайге бросайся, кусай медведя, а зачеч в стойбище на нас-то? Глупая она.

Друг мой Койсян расхрабрился, пошёл один, до школы ^{пе} дошёл, вернулся в изодранных штанишках, поги в крови. Плачет Койсян, больно ему. Жалко мне его, да и штанишки у него эти

последние, других пет. В чём он на занятия пойдёт?



Мне так хотелось ещё раз взглянуть на учительницу, которая научит меня читать и считать. А ещё я хотел тенлую белую булоч ку, которой угощает русская бабушка всех ребят. Я никогда не пробовал тёплой, белой, сладкой булочки. Рассказывают, она такая мягкая, сама во рту тает.

Как-то вечером запила к пам учительница. Опа была высокая, выше папы. Красивая. Волосы такие светлые-светлые

Как зовут мальчика? — спросила она.



Я удивился — русская, а говорит по-нанайски.

- Гэ́рис, - ответил папа.

Учительница записала на бумаге что-то, быстро писала. Наверно, моё имя.

— Сколько ему лет?

_ Шесть лет.

Так я узнал, что мне шесть лет. А это много или мало, этого я не знал.

Мало, год ещё посидит дома, — сказала учительница.

Так я узнал, что шесть лет — это мало. А это хорошо или нет ... я не знал.

— Тебя в школу не берут, — сказал папа, когда ушла учительница.

Теперь только я понял, что шесть лет — это мало и плохо. потому что в школу не берут.

На другой день счастливый Койсян сказал, что его записали

в школу.

«Как же так получилось? — подумал я. Койсян слабее меня, -а его в школу записали».

Давай бороться, – сердито предложил я.

Начали бороться, я свалил Койсяна и сказал:

Ты слабак, ты не пойдёшь в школу, я вместо тебя нойду.

Когда в первый день нарядные мальчики и девочки пошля в школу, отец не выпустил меня из дома. Я стоял у окна и с завистью смотрел на ребят. Что-то тёплое стекало у меня по щекам. Неужели я плакал?

Отец ушёл на работу. Я вышел из дому, нашёл толстую палку

и берегом Амура зашагал в школу.

Злая собака всё же заметила меня. Выбежала мне навстречу, как я ни размахивал палкой, она изловчилась и схватила меня за ногу. Потом ещё, ещё. Я махал палкой и как-то отогнал её.

Собака! — крикнул я. — В тайге бросайся на медведей.

а здесь не трогай!

Ноги болели, штанишки изорваны. Как быть, вернуться домой? Но мне очень хотелось в школу. Хоть и злой я был, а пошёл дальше. Так с палкой в руке вошёл в класс.

— Мальчик, тебе рано в школу, сказала учительница, поточ быстро подошла ко мне, схватила за плечи: Что с тобой? Что?

Собака искусала?

Я ничего не видел. Опять по щекам стекало что-то тёплое. Но думаю, это были не слёзы. Я ведь победил собаку, которая побеждает медведей.

Хочу учиться, — сказал н.

Ста

ВД

Огн

Ho :

Tora

Ида

Kpor Где

A He И

Тогд

Ryco

и лед Сс

AMAMPUU ANPOCUMOB BABELLAME NPEAKOB

Старинное преданье
У нас в горах живёт.
В Джугджур прищёл когда-то
Мой пебольшой парод.

0,

Я,

ЛИ

3a-

M.

ку

4**7**4

38

ей,

วมี?

ue.

roM

TO?

Огнём горели горы
На солице с трёх сторон.
Но тот огонь холодный:
Совсем не греет он!

Тогда решили люди: Сейчас костры зажжём! И долго-долго били Они в кремень кремнём...

Крошился мёрзлый камень. Не загорался трут. Где взять огня? Что ж делать? Как обогреться тут?

А небо помутилось, И начался буран! Тогда один охотпик Спял с пояса аркап

И прямо в небо кипул Его — что было сил! Кусочек жаркий солнца Арканом обломил.

Кусочек жаркий солица
Упал — зажёг костёр.
И ледяные чумы
Согрелись с этих пор.

Так солице напоило
Людей своим теплом,
Как будто олениха
Сыночка молоком.

Повесслели люди:
Мир сделался добрей!
И песию сочинили
Опи для сыновей:

- Пусть ваше сердце будет Священным очагом! Голодного кормите, Озябшего зовите Войти в ваш тёплый дом! Пусть люди позабудут Болезнь, печаль и страх. Пусть никогда не будут Глаза у них в слезах!

Прошло веков не мало... Не мало и пройдёт... Но тот завет старинный Вовеки не умрёт!

Мой предок встретит гости, Проводит гостя в дом. Поделится последним Куском, глотком, теплом.

До перевала гостю Номожет он донти. И вслед рукой помашет: — Счастливого пути!

49 .

Вытений CAHBRAHA BERRA

Однажды, возвращаясь из леса, мой папа нашёл зайчонка,

Беда

ROBE

Нак.

KOCT

вора

лучи

кора

рядо

на р

Урон

потец

KH, I

 $6y_{
m RR}$

c Kar

CTy41

H_{ara}

лаят

 $\frac{A}{2^{T}^{B}}$

Маленький зайчишка был сильно помят, изранен.

Беда с ним приключилась, в чьих то когтях он побывал Давайте, — сказал папа мне и моему другу Саньке, - подложич его к щенкам Сашиной собачки, как только он окрепнет, мы вы пустим обратно в лес.

— А разве собака его примет?

- Сделайте так. Как только она куда-нибудь отлучится, вы подложите к щенкам зайчонка. Надо, чтобы он хорошо пропитался щеничьим духом, тогда она примет его за своего. А считать она в умеет, в школу не ходит, да и глазам своим собаки доверяют меньше, чем носу.

Мы так и сделали. Санька позвал свою собаку Будьку и стал заниматься с нею. Я остался около корзины и положил зайчоны

к щенкам.

Будькой зовут собачонку потому, что она рано утром всех полнимает своим звонким лаем и заливается до тех пор, пока Санькия отец не скажет: «Хватит, Будька, будить нас, проснулись мы уже» Только тогда она успоканвается. Ну, а если кто-либо во двор зайдёт. об этом знают уже все соседи.

Когда Будька вернулась на своё место, она действительно

ничего не заметила. Стала лизать зайчонка.

— Ну молодец, Будька, — вздохнул Санька облегчённо.

Щенки и зайчонок быстро подросли, корзина стала им малз Мы часто наблюдали их возню до того забавно! Зайчонок сте в обиду не даёт: даже если он падает на спину, то задинми л^{ава}, ми довко откидывает щенков. А если сам нападает, то передниче ланами, как барабанными палочками, быстро колотит своюч братьев по головам. Вскоре он научился у щенков и понароды. кусаться, издавая при этом какой-то трескучий звук. Весь Сай кин класс ходил к нему смотреть на эту умору.

А в доме у них полный «порядок». Санькина бабуля ворчы — От срем — От своих животин не знаю куда деться, так ты ещё завале

эту беду.

Это она зайчишку так. Отец тоже недоволен:

_ Ну, прямо беда, того и гляди, наступищь.

А мать пришла раз с работы и погнала Саньку:

 Знаешь что, Саня, а ну давай-ка во двор с этой бедой. Уже тепло.

Всё беда да беда. Да и сам Санька про него нет-нет да скажет:

— Ну, бедовый, ну, бедовый...

Так и закрепилась за зайчонком кличка Беда.

Прошло время, всех щенков раздали, осталась у Будьки одна

Беда.

an.

HM

3b1-

BM

ЛСЯ

116

TOIR

стал

нка

под-

KHH

RC».

ідёт.

льно

sa.1a.

ceon

1a 0a-

HIMI

CB0113

1011116

Calle

Выйдет Санька во двор, бросит Будьке косточку, Беде морковку. Зажмёт Беда морковку между ланок по-собачьи и грызёт. Наклонит Будька голову набок и, верно, думает:

«Вот песуразный ребёнок, грызёт что-то невкусное. То ли дело-

косточка, сахарная, сладкая».

Пододвинет Будька зайчишке косточку, а Беда от косточки от-

ворачивается и, наверно, тоже думает:

«Что это с матерью? Грызёт какие-то песъедобные вещи. Вот лучше бы грызла осиновые веточки. Ох и вкусиятина же осиновая кора!»

Так и живут вместе, спят вдвоём в будке. Уложит Будька Беду рядом, почистит ей шубу, умоет мордочку. Если Санька берёт Беду

на руки, то Будька скулит, беспоконтся. Просит, видимо:

«А пу-ка, отдайте мне моего щепочка, а то ещё ненароком уроните...»

И не подозревает она, что это зайчонок.

Прошло лето. Мы вернулись из пионерского лагеря. Санькин отец нам рассказывает:

– С этой Бедой чистая беда. Переняла она привычки от Будь-

ки, кусаться стала.

И точно: как кто чужой зайдёт в ограду, выскакивает Беда на будки вслед за собакой, рычит, но не по-собачьему, а но особому, с каким-то стуком, видимо, передние резцы у неё друг о друга стучат мелко и дробно.

Как-то раз стоим мы за сараем и наблюдаем. Идёт тётка Наталья, открывает калитку, тут вылетает Будька и давай

А за ней Беда, Фыркает на тётку Наталью, трещит, уши топорщатея. Тётка скорей обратно за калитку и кричит оттуда:

Это что же деластся? Что за безобразие? Заяц на людей ки-

дается, того и гляди, за ногу тяннет!

Вот и выходит — действительно беда. Будьку хоть на цень посадить можно, а с Бедой что делать? Мой папа нам и говорит:

— Отпустите-ка вы зайчишку на волю. Большой уже, теперы

заяц, а

HOUTH (

ший, н

размах

сосну.

Bpocus

аты м

самолё

домам.

Hal

Ben

Зам

Hoc

не пропадёт.

Понесли мы Беду в лес. Притихла она на руках. Будька веде, нам воет. Вижу, жалко Саньке Беду. Отпустили мы её, а она на на шаг от нас не отходит. Я говорю:

Саня, ты иди спрячься, а я её подержу.

Как только он скрылся из виду, стала Беда биться, укусила меня за палец и вырвалась. Скачет за мной и жалобные звуки в. даёт. Так и вернулись мы домой все вместе. Но посёлку Бил. прыгает впереди нас, а во дворе сразу юркнула к Будьке.

Выслушал нас напа и говорит:

— Видно, пичего из этой затеи не выйдет. Утеряла ваша Бел. инстинкт самосохранения. При первой возможности разорвут га в лесу собаки или лиса. Погибнет она. Так что забирай, Саня, своя

бедолагу назад.

Наступила глубокая осень. Превратилась Санькина серенькая Беда в красивого белого зайца. Покушались и собаки на её жизнь да ничего из этого не вышло у них. Сунулся было под вород Юган, лайка деда Егория, да убежал с прокушенным носом. А за бор мы ещё летом сделали надёжный.

На днях опять у Саньки неприятность была. Проходит мимо дел Егорий, он на соседней улице живёт. Ему до всего дело есть то советы всем даёт, то ругается. Увидел он Беду во дворе з

кричит:

— Это пошто же над животинами издеваются? Зайцам положено в лесу гулять. А пу, выпущай!

Открыл дед калитку и идёт сам выгонять Беду.

Санька кричит ему:

Дед Егорий, предупреждаю: укусит!

А тот опять за своё:

 Не положено даже законом, чтобы зайцев в будке держаля Только он наклонился, как Беда вценилась в рукав дедовей фуфайки. Завопил дед Егорий:

- Ой, беда! Заяц мне, кажись, руку прокусил.

Санька крикнул:

— Эй, Беда, Беда, иди сюда!

А дед подумал, что Санька его передразнивает:

— А ты ещё и дразиниься. Вот придёт отец с работы... Н я лучше вашему директору школы доложу, как ты из зайцев век питываешь собак.

Мие смешно, а Саньке не до смеха. Вызвали его на другой д^{еро}

к директору Николаю Дапиловичу.

— Жалуются на тебя, Одинцов, говорят, ты грубить стя д старшим?

_ Да это, наверно, дед Егорий сказал. Я ему говорю — укусит заяц, а он не верит.

_ А что это за история с зайцем?

— Николай Данилович, это уже не заяц, а как бы вам сказать, почти собака.

— Как это собака? Ну знасшь, Одинцов, — удивился директор, Директор, конечно, потом во всём разобрался. Он у нас хороший, но всё равно Саньке неприятность. Идёт он из инсолы, ружами размахивает, сам себе под нос что то бормочет. Спряталсяся за сосну, слышу, ворчит он:

- Ну, беда, ну, беда...

R

a-

ед

ζБ,

goil

Вспомиил я, как Санька у меня монед покататься выпранивал. Бросил я в него шишкой. Он остановился, а я ему говере

- Сань, а Сань, знаешь что, давай меняться. Я тебе съой монед, а ты мне свою Беду. Видишь, сколько тебе от нее пеприятностей. Замахал Санька на меня руками:

— Что ты, что ты! Я свою Беду ни на что не смению. До ко на самолёт.

Посмотрели мы друг на друга, расхохотались и побежали подомам.



Андрей Марханов ФИЛИН И ВАЯЦ

— Фу-бу, фу-бу, Сни-му-шу-бу! — Филин ухает, кричит. Заяц как стрела летит. Заяц под корягу прыг И глазами зырк-зырк-зырк. Как кузнечные меха, Ходят заячьи бока.

— Напугал, злодей, меня Погоди же... я, я, я, я... Я и сам кричать могу. — Вдруг опять на всю тайгу — Фу-бу, фу-бу, Спи-му-шу-бу! — Заяц съёжился в комок, Замер, как в лесу пепёк.



первые пеподвиненодвинестнузкой валика

такой, летнего рушке

Regts er

инон с Пох нуту за А У варивае наступа банию

впереді останої березіні, соком, опо пе

в _{сторо}

Еремей Айпин

RIGIERIN

Весна в этом году рано пришла. В конце апреля появились первые проталины и побежали ручьи. Солнце, весёлое и жаркое, пеподвижно висело в безоблачном небе. В это время всё начинает цвести и петь. Радовались приходу весны и трое мальчишек на узкой тропке. Они шли к заросшей березняком болотной речопке. Впереди был старшеклассник Пенчо, сын ненецкого рыбака с вер ховьев реки Амиўты. Оп пи па минуту не закрывал рот, расска на вал какие-то небылицы, что-то выдумывал, фантазировал.

В прошлом году я медвежонка поймал! Оп был маленький такой, а потом вырос и стал вот таким! Громадным, как... нень сто летнего кедра. Ну, гляпьте! — и он разводил руки и показывал Его

рушке и Микуле, каким стал медвежонок.

iry

За одно лето таким стал? сомневался Микуль.

 Отец, наверно, поймал, — не поверил и Егорушка. Мед ведь сильный — в стаде любого оленя свалит!

Буду я врать, презрительно усмехнулся Пенчо. Сомной ещё не такое приключалось. Рассказать так ахиень!..

Помолчал он немного, обиделся, что не поверили. Но через ми

нуту забыл обиду и уже болтал о чём то другом.

А Микуль больше молчал. Он считал, что в тайге должны разго варявать деревья и травы, мхи и воды. Особенно в чудесную пору наступающей весны, когда небо над рекои огланиается бесниа

башно-весёлым шумом и гамом прилетевших птиц.

Деревня скрылась за порыжевшими ветвистыми сосенками, впереди замаячили белоствольные березки. Вышли на берег реки и остановились на небольшой проталине. Пенчо постучал по стволу берёзы, вытащил нож. Все приготовились полакомиться берёзовым соком, но напрасно: сока не было, дерево получило ещё мало тепла, оно не проснулось.

Пойдём дальше, Пенчо махиул неопределённо куда-то

в сторону заречного бора.

И тут вдруг над головой раздалось приветливое и радостион.

«Кур-лы, кур-лы, кур-лы-ы-ы!..»

Над рекой низко-низко летели три журавля. Пенчо сложил ла. дони рупором и издал протяжное и зовущее:

— Кур-лы, кур-лы-ы!...

Журавли услышали зов. Плавно описали над ребятами круг и не обнаружив среди кочек своих сородичей, опустились на край соседнего болотца, чтобы отдохнуть и подкрепиться прошлогодист клюквой. Мальчишки, провадиваясь в ямки между кочками, напод няя талой водой изношенные кирзовые сапожки, стремглав маа лись к журавлям.

Стой! — скомандовал Пенчо.

Несколько мгновений ребята молча смотрели на журавлей. Смр. трели, с каким достоинством те вышагивают на высоких погат наклоняются за ягодками, оглядываются вокруг, словно узнают кочки и болотца, где садились в прошлом году.

— Снимай рубашку! приказал Пенчо, повернувшись к Его-

рушке. — Давай быстрей!

Он срезал кривую ветку сосны, торопливо обмотал её серой рубашкой, а на длиниую жердь привязал свой нож получилась пика. Натянул на себя серое пальто, к голове приставил сучок сосны и, изогнувшись как журавль, двинулся к птицам.

Своим спутникам он велел притаиться за кочкой, и те молча наблюдали за ним. А птицы спокойно прогуливались по болоту

Пенчо подходил всё ближе и ближе...

Тут Микуль вспомнил легенду о том, что весну на эту землю приносят перелётные птицы. Опи за тем и летят в эти холодны края, чтобы принести людям радость и тепло. На озёрах и болотах вьют гнёзда и выводят птенцов, чтобы и те в свою очередь привоск ли весну, чтобы так было всегда. Эта земля — их родина. Без нес они не могут жить. Не надо без нужды убивать птиц, ведь они могы бы не летать сюда, им хорошо и в тёплых краях, а они вот летят чтобы и тебе было хорошо. Не обижай птиц — они веспу принося:

Вспомния Микуль легенду, и показалось ему, что Непчо хоч

весну убить.

— Верпись! закричал он и бросился за Пенчо.

 Уйди прочь! прорычал Пенчо и толкнул Микуля в груза, Тот, падая на минстую кочку, успел схватить противника ногу. Оба скатились в бурую мокрую кашицу болота.

«Кур-лы-ы!» — услышал Микуль и посмотрел вверх.

В далёком безоблачном небе плыли журавли. Микуль забычавитем посо и о разбитом посе и о том, что лежит в холодной луже. Он улыбиуле вестников весны не убили. Журавли живы, и весна жива. будет житы будет жить!...

Мику мгновени ладную (ником, е, невода. Е Микуля важным манила р OT BCCX Md.1591911. редка в г с ветки н ку ножа. объясия: падо зна птичью т дышать с THIII HITTEL между со

Друзи ного зали сенье он тидохын подража зверьков ком. Тот деревце, R coche,

Взобр тая кора части ст

Marky витериат reon , rg1

Rogio розово-ж xymkn c енежесть Person I станиего

MU HAGTY

Микуль бесшумно мчался по насту. На полянках луч солнца на меновение ловил его радостное веснущчатое лицо и всю проворную дадную фигуру мальчишки. За ним, настоящим маленьким охотником, едва поспевал неуклюжий круглолицый Егорушка, сын олепевода. В тайге для него всё было внове, но смелость и уверенность микуля передавались и ему, рядом с другом он чувствовал себя от важным и смелым. В эти благодатные весенние дни танга властно манила ребят, и они, чуть забрезжит рассвет, поднимались и гайком от всех уходили из интерната. Подражая опытным охотникам. мальчишки шли по тайге, прислушиваясь к весенним звукам. Изредка в первых лучах восходящего солнца где-то с шумом срывался с ветки и падал лединой комок. Тогда Егорушка хватался за рукоит ку ножа, висевшего сбоку в деревянных пожнах. Микуль с улыбкой объяснял другу звуки тайги, которых не падо пугаться, а просто надо знать. Они часами могли бродить по лесу, вслущиваясь в птичью перекличку, разгадывать замысловатые письмена на снегу. дышать смоляным настоем старого бора. В лесу не бывает мертвои тишины; в самую тихую погоду слышно, как перешёнтываются между собой кусты и ветви, как вздыхает древний дуплистый кедр.

Друзья шли к высокой гриве, что тянулась вдоль длинного речного залива, подковой огибавшего посёлок. Там в прошлое воскресење опи видели много бурундуков. Веспой рано утром зверьки выходят из норок и доверчиво идут на свист. Микуль хорошо умел подражать бурундукам— на его зов прибегало сразу несколько зверьков. Ребята выскакивают из укрытия и бросаются за бурундуком. Тот обычно взбирается на дерево. Если он выбрал тонкое деревце, то звероловы трясут ствол. Бурундучок падает и бросается

к сосне, а ребята за ним.

Взобраться на верхушку сосны бурундучок не может, там жёл тая кора— гладкая. Вот он и мечется по чёрной коре в нижней части ствола. Тут и ловят его петлёй на прочной нитки.

Микуль и Егорушка уже четвёртый год учатся и живут в школе витернате. Ко всему привыкли, а без лесных зверющек жить не мо-

гут, поэтому в живом уголке они держат бурундуков.

Колючий морозец освежал лицо, горячил щеки и руки. Солице розово-жёлтым полукругом выплыло из за леса и позолотило верхики сосеп. Тайга дышала резкой утрешней свежестью. Такая свежесть бывает в тайге только ранней веской. Друзья тихо шли берегом реки. Микуль пеожиданно остановился, помапил рукой отставшего друга, раздвигая кусты, шешкул:

(

57

ea 3a

aij

ñ9

11

a.

40-

ax,

HOT

-07

noc

ась

40K

пча

TY.

1.110

ные

Tax

ocii-

Hee

orJH

TRT

CHT.

oget

y sichi

— Иди сюда! Смотри!

И тут Егорушка, ухватившийся за рукоятку пожа, увидел такое, чему не сразу поверил. Среди кустов на проталине, под огромной сосной, дежал коричневый лосёнок. Мальчишки замерли на месте и во все глаза смотрели на беспомощное существо. А тот сво койно дремал, шевеля во сне торчащими на маленькой головке нестественно большими ушами. Утро, солице и тишина,

— Живой... лосёнок!.. наконец прошентал непослушными от

волнения губами Егорушка.

— Ш-ш-ш, тише! — шепнул Микуль.

Лосиха, стоявшая тут же, сердито фыркпула и мотнула головой Она вплотную подошла к лосёнку. Глаза тревожно смотрели на ребят. А те не замечали её. Они пичего не видели, кроме лосенка

Наконец лосиха опустила тяжёлую голову и начала лизать наст, а затем влажными губами сорвала с ветки лишайник. Друзья молча переглянувшись, стали медленно отступать в кусты Поточ повернулись и, не сговариваясь, помчались в посёлок. Перевеля дух лишь на окраине селения, возле школьной конюшии.

– Есть она хочет! – уверенно сказал Егорушка. – Давай от

несём ей сена, а?!

— Сена?! переспросил Микуль. — Я что-то такое не слыхал. чтобы они сено ели. Не слыхал.

- А что же они одят?!

Отец рассказывал: лоси кору осиновую любят. Зимой им больше нечего есть. Я думаю, надо им осиновых веток наломать Можно и осину и сено! предложил Егорушка.

Давай так: я наломаю веток, а ты сено возьмёниь. Тольк

быстро!..

Да я мигом! весело откликиулся Егорушка.

Вскоре ребята вернулись на полянку к лосям, ноложили основые вые ветки и оханку сена на снег и отступили в кусты. Лосиха по дошла к веткам, обиюхала их и посмотрела на ребят. Запах кормавидимо, дразнил её, а инстинкт подсказал, что мальчишки ничен плохого не сделают, и она начала есть. Медленно, вытесия страх и педоверие, к ней возвращался тот апрельский солнечика день в далёком урочище, когда с посветлевшего осинника потянул горьковатым запахом коры. Деревья стряхнули зимнюю суровости и вотянули к солнцу ожившие ветви. Щедрое солнце растапливаю верхний слой снега, а почные морозы схватывали его в сплошну корку, которая становилась всё прочнее и прочнее. Пришло времи паста. И тут лосиха услышала далёкий собачий лай. В пору пату что может быть опаснее собаки?! И она покинула тихое урочны где много лет никто не тревожил её. Она осторожно пробиралагымеж вековых сосон, изредка останавливалась, втягивала в себя на

стояния держив резали но лос всё шл речушк ступить Пропила удобное нах ма

Дос вокруг мира...

Дру малены вали эт

17.131

краюху Только лась. О мигаюн Друзья руки ке курки, инжию спуског

Ham!..

прасави

Pys. onyeru. Hor

исейный панказк

H TO, IL

В из вати сра

стоянный весениими запахами воздух и шла дальше. Наст не выперживал её грузного тела. Острые края ледяной корки в кровь изрезали ноги. Боль с каждым шагом становилась всё невыносимее. Но лосиха, настороженно оглядываясь, измученная и голодиая, веё шла и шла. Наконец путь ей пересекла небольшая таёжная речушка. Снег там прошитался пробившейся на-подо льда водой, зловеще синевшей между крутыми берегами. Лосиха не рискнула ступить на этот обманчивый лёд и медленно побрела по берегу. Прошла немного, раздвинула телом прибрежные кусты, выбрала удобное место под сосной и притоптала спет. Тут и наткиулись на них мальчики...

Лосиха тёмными глазами схватывала весь этот повый мир. Все покруг обновилюсь после рождения лосёнка. Чудесное обновление

мира...

Ta

 $O_{M_{\pi}}$

Ha

no.

lte.

d or

BOH.

pe-

ика,

Зать

зыя,

DTOM

вели

i 01-

гхал,

й им

мать.

олько

CHHO-

a 110°

орыя.

nacto

оснян.

प्रसिक्षी

myno

вость

HBA.70

11111710

время

HACTS

MHILL.

рались

Qu Ha.

Друзья сидели под кустом и как зачарованные смотрели на маленького лосёнка и его мать. И тоже модчали, словно почувствовали это обновление. Почувствовали впервые в своей жизни.

Глядя на лосиху, запасливый Егорушка достал из за палухи краюху хлеба, разломил её пополам и один кусок отдал другу. Только они принялись завтракать, как лосиха вдруг насторожи лась. Она бросила корм. Большие уши поднялись и замерли. Немигающие глаза смотрели на ближайший от мальчиков куст Друзья повернули головы п.. Совсем рядом увидели человека, руки которого подпимали двустволку. В типине громко щелкиули курки. Чёрные стволы выискивали самое уязвимое место шижиюю часть левой допатки. Корявый толстый палец пащупал спусковой крючок. Меновение и безжизненное тело таежной красавицы рухиет на твёрдый апрельский паст.

Стой!,, — в один голос взвизгнули мальчишки. Это наш!

Haw!...

Ружьё в руках опешившего браконьера вздрогнуло и медленно ^{опустилось.} Он злобно глянул на ребят и процедил скволь зубы:

- Уу-у, гадёныши!

Потонтался ещё немного в нерешительности, потом кинул ру жейный ремень на плечо, резко повернулся и скрылся в кустах.

- Кто быя? спросия пришедший в себя Егорушка.

Я только ружьё видел. Не успел на него гляпуть.

- Кирюха, монтёр с почты, — ответны Микуль — Я его узнал! В интернат ребята вернулись поздно вечером и улетлись в кровати сразу же, как только воспитательница Нипа Ивановна объяви ла отбой. Но заснуть не смогли. Когда все успокоились и стало тахо, Микуль встал и шёпотом спросил друга:

Не спишь?

Нет, — ответил Егорушка. — Какой тут conf



- Как ты думаешь, он больше не придёт?

- Кирюха-то? Кто знает?

— Пойдём.

— Пошли.

Друзья тихо оделись в темноте, босиком вышли в коридор в бесшумно проскользнули мимо дремавшей почной сторожих Обулись па крыльце.

Короткая весенияя ночь светла и тепла. Тайга в сумерках особенно тапиствениа: полумрак мохнатым покрывалом окуга деревья и кусты. Боровые сосны казались застывшими богатырями.

Вот и чернотелая косматая сосна, окружённая стайкой мелки кустов. Стараясь не шуметь, друзья замедлили шаг. Но когда прыблизились к заветному дереву, увидели в полумраке утоптанны снег да под сосной на проталине коричневые шерстинки. На краз поляны Микуль нашёл лосиные следы и включил фонарик. Жёлтый луч высветил на плотном насте глубокие ямки от маленьки коныт лосёнка.

Ушли!.. — вадохнул Егорушка.

Как будто ушедшие лосиха с лосёнком могли услышать, дружа закричали в голос:

Приходите ещё!..

И тёмный весенний лес повторил:

Ещё-о-о!...



На Об Эй, рь Мчатся Как на

Снасти И люд Цизеля Широн

Плеск Людям Весь п Ночь, (

Второн Даже г На бег Объ ки

Вся от. И на п Тяжко До чего

Может, Ни оди Ух и Разогну

Стали р

PoMan Pyrun 可当下M制的

На Оби опять путина. Эй, рыбак, быстрей за дело! Мчатся лодки на быстрины, Как нацеленные стрелы.

Спасти разного обличья И людей разноголосье, Дизеля поют по-птичьи, Широки ладони вёсел.

Плеск и грохот у причала. Людям сон не в сон, как будто Весь покой у них украла Ночь, белёсая, как утро.

Второпях перекусили— Даже губ не облизали. На бегу перекурили. Обы кипит перед глазами.

Вся отложена работа И на пастбищах, и в доме. Тяжко дышат мотоботы, — До чего ж косяк огромен!

Может, не было на свете Ни одной такой путины! Ух — и вытащили сети. Разогнуть не могут спины.

Деревянным стало тело, Стали руки словно камень, Но вскипела сеть, вскипела Муксунами и сырками!

Полыхает снежным блеском Серебра живая глыба. Как бубенчики-подвески Шевелится, пляшет рыба.

Вот осётр по лодке стукнул Как корягой сучковатой. Нельму жирную — на кухню! Будет ужин пребогатый!

И рыбак расправил плечи. Со спины сошла усталость, — Жирнобрюхой нельмы печень Так уж сладко примечталась!

Праздник радостный, старинный, Часк белые метели... «Ой, кормилица-путина» — Так отцы, бывало, нели.

И катились слёзы градом Над удачей, над добычей. Рыбу первую из стада Целовать велел обычай.

Под водою мчится, мчится Косяком великим рыба. Шевелится, шевелится Серебра живая глыба.

ерках кутал рями.

g qo)

HXN.

елких приминый краю

елтый

трузья

3 APS BES E

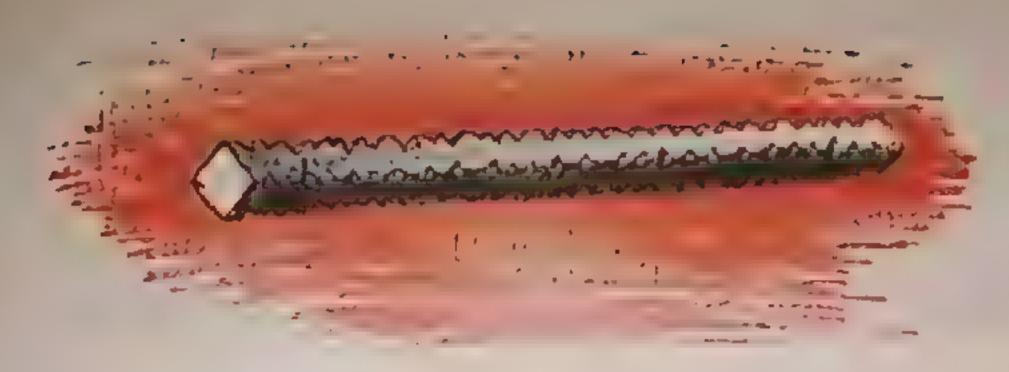
Вот палочка — она в зарубках вся, Её отец, сквозь годы пронеся, Мне передал и так сказал при этом: - Она расскажет лучше всяких слов Тебе, твоим сынам, сынам сынов, Как мне жилось в былом, зимой и летом.

Взгляни — четыре грани у неё, И каждая твердит мне про своё. Вот здесь, мой сын, на первой грани длинной Мой долг записан толстому купцу, Грабителю народа, хитрецу, — Немалый долг, и рыбой, и пушниной.

Здесь, на второй припоминть всё хочу! — Отмечен долг «вос-ёху», богачу, На третьей долг шаману за камланье ¹, В четвёртый раз на палочку смотрю — Долг вспоминаю русскому царю: Он обозначен на четвёртой грани...

Была жестокой палочка-судьба:
Из человека делала раба,
Всю молодость отцовскую вместила.
Вот в руки я беру её опять:
Невелика она, всего лишь с пядь,
Но страшная в ней чувствуется сила.
Страдая кратким летом от мошки,
Таская с мёрзлой рыбою мешки,
Раскуривая гаспущую трубку,
Как много мой отец растратил сил,

Вамлание совершение шаманского обряда.



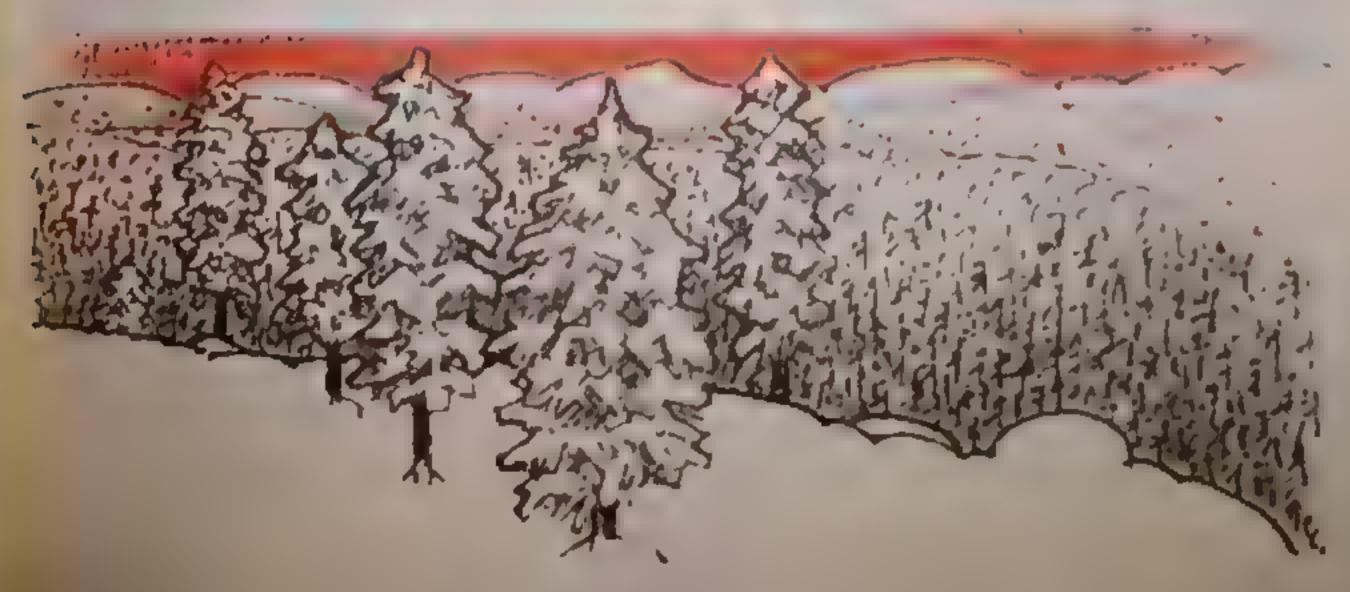
Как много он кисов понзносил За каждый долг, за каждую зарубку!

Сжимал он, хмурясь, палочку в руке: Зарубка — словно волны на реке, Но стихнет ветер — исчезают волны, Лежит спокойно ровная вода, Зарубки же, казалось, павсегда Останутся, зловещи и безмолвны.

А мне зарубки палочки-судьбы Сегодня вдруг напомпили горбы: Гляжу на них, задумавшись, и мпится, Что плач детей я слышу в час ночной И предков проплывает предо мпой, Согнувшихся под ношей, вереница.

Не вырваться б навеки из оков, Не выбраться б вовеки из долгов, Когда бы над землёй не прокатился «Авроры» зали в тот незабвенный год, В тот незабвенный день, когда народ За все долги с избытком расплатился!

¹ К и с ы́ — оленьи полусаножки.



Koncmanmun Benbat BB風馬用然用 印制區區區門 K回網別

Hukozaŭ Oërup BODBUDA KOVEKKA

Танге-тес! Танге-тес!... Целый день одно и то же. Танге-тес! Танге-тес!... Колотушка бьёт по коже. Ох, не лёгок этот труд, Нам доставшийся от дедов, Рыбын кожи мнут и быот От рассвета до рассвета. Бум, бум — танге-тес! Повторяет дальний лес. Пусть теперь иные ткани И иные времена, Н нанаец, Нани, пани, — Рыбыя кожа мне нужна. Эта древняя работа Мне знакома назубок. Я роняю капли пота На прадедовский станок. Танге-тес! Танге-тес! Без работы нет чудес! Колотушкой что есть мочи Рыбые кожу бые и бые, Я верхопку в олочи 2 К холодам себе сошью! Танге-тес! Танге-тес!...

Мой дед не жил, а прозябал, Он мёрз в тайге порой осенней, Хорошей жизни он не знал: Он не завёл своих оленей...

Когда ещё был молодым, Кормил семью он метким луком. Удача— лёгкая, как дым, А старость страшная, как мука...

Он у нотухшего костра Голодным умер на рассвете, Так и не дожил до утра, А с гор нодул октябрьский ветер

Тот ветер радость нам принёс И разогнал он все туманы. Бедняк обсох от горьких слёз Под солнцем тёплым и багряных

Он удивлялся красоте, И поселилась книга в чумах. На белом словно снег листе Мог записать свои он думы.

В большой аргиш³ вступил нар На путь свободной, повой жизял Оп песни новые поёт, В пих благодарен он Отчилие.

Мой край познал свободный груд Для счастья новых поколений Пусть на земле моей живут И революция и Ленин

¹ Верхонка — верхняя одежда, ² Олочи грубые щерстяные чузки с кожаной общивкой и по-дошьов,

³ Артби здесь: кочёвка, В, других случану олений обоз. Эф.

BECHINA

ieä,

уком,

(ука.,

ветер

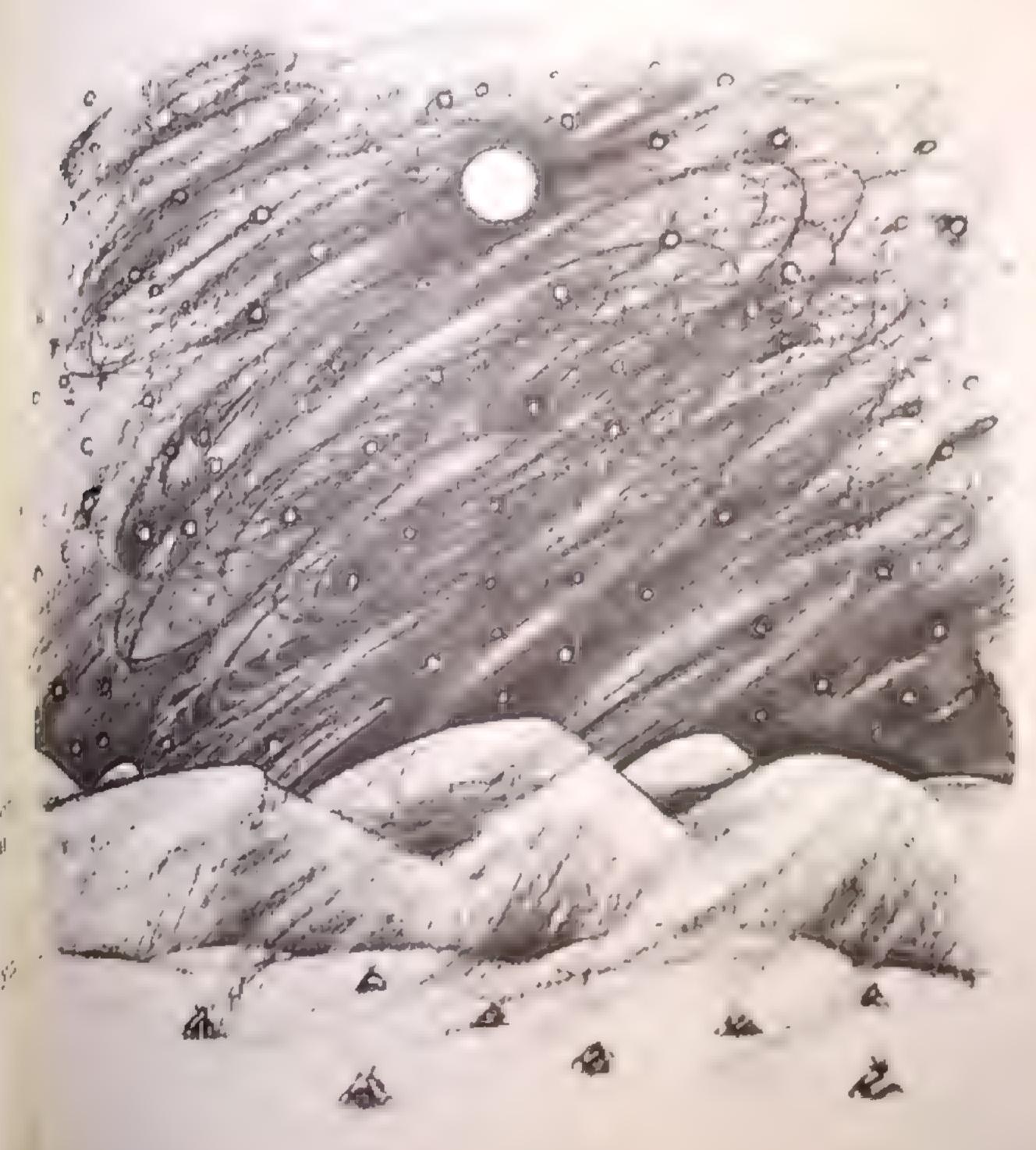
nëc

лёз :ряны^ў

ax. Te Bl.

un habi

113110. 1141111 1241111 1340.



Михаил Вальгиргин

AEQUIRMHA WKOMA

Я моржа от лахтака отличу издалека.

Над землёй туман сгустится, сумрак ляжет и тогда в небе я узнаю птицу по полёту без труда.

Что за травка, что за рыба, это — дедушке спасибо!

В час прогулки, В дни охоты, вечерами у огня книгу северной природы он читать учил меня.

Чтобы мог я сильным быть, травку каждую любить, чтобы малую зверушку зря не вздумал погубить.

941K

везде

бы. ₽

озёра

мясо

на ве.

расту

BMCO

щая

без т

* BeTE

H Be

заби

HIGH

а кру

гдазо

B 1161

чer (

Мудрым был мой старый дед. Но его сегодня нет. И теперь его науку своему

дарю я внуку.

KHT

То ли дым на горизонте, то ли гейзер, то ли кит?.. Вот фонтан его на солнце всё отчётливей кипит.

Ближе, ближе. Из тумана вырастает, как земля, чёрный остов великана— бок живого корабля.

и исчезнет в г.

Но у линии отлива, выгнувшись по всей длине, кит хвостом взмахнёт лениво и исчезнет в глубине.

¹ Лахта́к — вид большого тюленя.

Hopud Poimxay

国国国国民国共和国国 可以产了的

Север велик. Есть там такое место — Чукотка. И живёт там маль-

чик по имени Йоо,

Отец Йоо — Унисиер, что значит Полярная звезда, водит вездеход. Это такая машина, которая проходит везде: через сугробы, ледяные горы — торосы, болота и даже переплывает реки и озёра. А мать — Тынэ́на — работает в яслях.

Йоо умеет ездить на собаках, рубить топором мёрзлое моржовое мясо, свистеть, заложив в рот два пальца. Отец обещал его взять на вельбот. Это большая лодка, на которой охотятся на морского зверя.

Сегодня отец возил груз на звероферму — туда, где в клетках растут голубые песцы и порки. Он приехал обедать и сказал:

Циклон идёт.

— Что это такое? — спросил Йоо.

– Пурга, ответила мать и добавила: Сиди дома. Не смей

высовывать поса на улицу! Ничего интересного там нет.

Йоо всю жизнь живёт на Чукотке и не знает, что такое настоя щая пурга. Прямо обидно. Жить на самом Крайнем Севере и вдруг без пурги! Всю жизнь!

Самое обидное, что Йоо и пурга — тёзки. «Йоо» по-чукотски

«ветер, пурга».

А Йоо не видел настоящей пурги! Как только поднимается ветеры верхушки сугробов начинают куриться спежной дымкой, мама

забирает Йоо в дом.

Моопробовал смотреть на пургунзокна. Но что там увидишь? Ровным счётом — ничего! В середине окна маленькое голубое нятно, а кругом нарос толстый слой льда. Дунень на него и глядишь одним глазом — ничего не видно. А стены содрогаются и слышен вой ветра в печной трубе. Заслонка дрожит, как живая, и звенит. Огонь хочет оторваться от углей и улететь в небо, где гуляет ветер.

По сегодия Йоо обязательно хочет посмотреть пургу. Своими

гдазами.

Циклоп. Это нохоже на название конфет и звучит вкуско Циклоп. Это подожения прислушался; таниственный циклоп сту-

чался и царанался в стекло.

и правительносмотреть на собак. Они были спокойны и даже не взглянули на мальчика. Йоо вернулся обратно в компату н стал готовиться к выходу в пургу. Он надел тёплые меховые сапоти с травяными подстилками и крепко их завязал, чтобы спер пе попал внутрь. Натянул меховую шубку, на голову мохнатый ма. лахай. На малахай патяпул капющоп и затянул тесёмки. На руки надел рукавицы из оленьих данок. Вся зимияя одежда Йоо была сшита в тундре бабушкой. Она жила там с дедушкой. Они оденеводы.

Йоо подошёл к зеркалу и посмотрел. Из опушки малахая, как

звёздочки, выглядывали два чёрных глаза.

Когда Йоо открыл дверь, ему сначала показалось, что кто-ть большой, невидимый и сильный схватил его за шиворот и потащил Йоо даже понытался с ним заговорить и сказал:

Здравствуйте...

Это был ветер. Он отпустил мальчика и стал крутить перед ши вихри снега.

Иоо огляделся — кругом только снег и ветер. Забивает дыхание,

тащит куда-то в сторону.

Мальчик посмотрел на небо — там то же самое. Спизу, сверху. справа, слева всюду летящий снег. И вправду говорит мама ничего интересного в пурге. Пожалуй, лучше вернуться обрати

Иоо повернулся к своему дому. Сделал шаг, второй, третий.

А где же дом?

Ему уже хотелось попасть в тёплую комнату. Там так уютно Горит электричество, гудит в печке огонь. Поо родилея в дочеа не в яранге. А яранга – это жилище из шкур и кожи. Пины, то варищ Йоо, школьпик, говорит, что в ярангах жили древние чук^{чв} В селе Нымным нет ни одной яранги. Только дома. Густо стоят

Но вот почему то сегодия опи, как парочно, встали далеко друг

от друга.

Долго приходится идти. А может, он не туда идёт?

Йоо повернул в другую сторону и побрёл, покуда не наткнулез на степу. Стена была длишая, со множеством окоп. Йоо шага вдоль неё, пока не нашёл дверь. Он толкпул её и вошёл в коридор Пусто. Он открыл другую дверь и увидел возле раскрытой печисы. дверцы, перед огнём, школьного истопника Тапата.

Здравствуйте, — сказал Йоо.

Етти, — ответил по-чукотски Танат и придожил пален к губам: - Уроки идут.

«Хранитель огня», — с уважением подумал Поо.

() ^{ідіде} Й

BA

— Ве белой n

Her. ваютс лась (

нз ни Ħ

> ()1 Йe

закин ведь.

 M_{2}

пойду ()_E

 H_{i}

Ry И так

TBOIL I Дe da Mal

 $O_{\rm H}$

 $\mathbf{H}_{\mathbf{a}}$ boltto (Halan Halan Он постеснялся спросить у Таната дорогу домой. Решил, что сам _{найдёт.} Школу нашёл, а свой дом найти легче.

Иоо тихо вышел из комнаты и снова окунулся в ветер и снег. Вдруг он увидел огонь. Два огромных глаза двигались на него.

_ Отец! — закричал Йоо. — Отец! Я здесь!

Вездеход прогрохотал мимо и скрылся в свистящей и воющей

белой мгле.

Йоо стало обидно. И немного страшно. А вдруг он заблудился? Нет, он не может заблудиться. Только идти трудно. Ноги проваливаются в сугробы, и ветер толкается. Из снежной нелены показалась стена. «У дома четыре стены, рассуждал Йоо. В одной из них должна быть обязательно дверь. Раз, два. Вот она!»

Йоо толкиул дверь, вошёл в сени, открыл вторую дверь и сказал:

— Здравствуйте!

Етти! — ответили ему.

Он попал в косторезную мастерскую.

Йоо инкогда не был в косторезной мастерской. Вои бежит олень, закинув рога за спину. Попурив голову, бредёт умка — белый медведь. Охотник тащит перпу.

Мастер Кукы сказал:

— Ты что гуляешь в такую непогодь?

— Да так вот, хожу. — солидно ответил Йоо. — Погреюсь и пойду дальше.

Со мной, — сказал Кукы и встал.

Оп стряхнул с передника костяные стружки.

- Пошли! сказал Кукы и взял за руку мальчика.

- Так не хочется домой! - сказал Йоо.

На самом деле ему очень хотелось домой, но он боялся, что мама будет ругать.

Кукы шел сквозь ветер и снег, как большая, сильная машина

И так же тяжело дышал. Йоо крикнул ему:

— Ты как вездеход!

- Ну-ну! Не смейся пад стариком! ответил Гукы. Вол и твой дом.

Дед помог отряхнуть сиег в сених и постучался в дверь. Откры-

ла мама. Она строго посмотрела на сына.

- Где был?

- Циклон ходил смотреть, — ответил Йоо. Она прижала к себе Йоо и стала целовать.

Напрасно боялся Йоо. Мама не сильно его ругала. Зато как хорошо сидеть у окна и слушать пургу из компаты. Ведь это последняя пурга, весепляя!

(a)IIth

le,

10,

ii...

110.

Me.

70

eggle.

7HI

 $\mathfrak{b}_{\lambda_{\mathbb{L}}}$

1,10%

aral

not;

41101

SPYCTE

Йоо стоял на берегу моря, ещё покрытого толстым льдом, и ему было грустно... Когда ещё придёт нароход! А хорошо быть морякоя Они как вольные птицы: сегодия - здесь, а завтра — там...

Каждое лето приходит нароход.

Об этом знают заранее — по радио сообщают. Спачала на горизонте появляется дым, потом труба, белый дом, а под конец и сам чёрный корпус. Пароход гудит, а береговые скалы отлыва мохс вэты

Пароход разгружают несколько дней. Он стоит на рейде - чёв ный, строгий и красивый. От него к берегу бегает юркий катерок с баржей на буксире. На берегу вырастают большие горы угля. ящиков и мешков. Всё это на долгую и трудную зиму. В пургу бу дет гореть в печках каменный уголь, в горячем чае таять сахар. а в некарие будут печь из муки вкусный белый хлеб...

На берег сойдут моряки. Воротники у ших широко распахнуты, чтобы все видели тельпяшки. Они будут фотографировать сонки.

горы и собак.

Когда Йоо вырастет, он будет моряком. Будет посить полосатую тельняшку и чёрные морские брюки. И плавать по тёплым морям. где никогда не бывает льда. Ему там интереснее. Что такое холол и ледяные горы, Йоо хорошо знает, а вот в жарких странах не бы вал. Он хочет посмотреть на живых обезьян и увидеть настоящи живой лес. Чтобы листья шумели пад головой и пахло цветами

Пароходы обычно уходят ночью. Когда выбежиць рапо утром из дому — на море уже пусто. Пусто от берега до того места, где небе касается воды... Дойти бы туда и заглянуть — что там, за водяныч

обрывом. Говорят, что земля круглая, как мяч.

И ещё есть дальние страны, и так сильно хочется их увидеть.

что становится грустно.

Йоо вспоминает, как в прошлом году он часами сидел на берегу моря — не покажется ли дымок на горизонте.

Охотники уходили на вельботах в море,

Они на целый день скрывались за той полосой, где небо смыкалось с водой, будто скатывалось на другую сторону земного шара

Иоо ждал вельботы на берегу. Он знал, что они вернутся Вельботы приходили с добычей. Ипогда с моржами. На берегу собиралась толна встречающих. До позднего нечера разделываля

великанов. Когда их было много, работа затигивалась за полнов. Ипогда вельботы уезжали в районный центр, в соседнее селе

ние, но они всегда возвращались.

HPHB)

пеход

.111 310 ne fi

()

.ш. А c rame

He 04 Xopo

3) рист кии, Jera. даже Md.I

 Π JOPH, ()

ные отпра паем

B обрат

R В, K

13 ROMEON Ħ¢,

д пароходы не возвращались. Они уходили навсегда или очень падолго, до следующего лета...

Вот почему Йоо было грустно.

Однажды в село прилетел большой серебристый самолёт. Он привёз из Якутии голубых песцов.

Поо вместе со всеми побежал к самолёту. Подкатил на своём вез-

деходе отец. К вездеходу были прицеплены большие сани.

Лётчики открыли широкие грузовые люки.

Ноо заглянул. Внутри самолёта стояли клетки. В клетках сидели испуганные зверьки и жмурились от яркого света. Они совсем не были голубыми. Серые, грязные, маленькие...

О, голубые песцы! радовался директор совхоза.

Йоо не понимал его: чему радоваться?

Вечером он спросил у отца:

- Почему такие грязнухи называются голубыми песцами?

Отец улыбнулся и ответил:

Опи ещё станут голубыми. Просто песцы долго ехали, устали. А когда шкурку обработает мастер своего дела — вот тогда она стапет голубой.

«Голубые несцы прилетели из Якутии. Это, говорят, от Чукотки не очень далеко. Но если несцы устали, видно, дорога порядочная...

Хорошо бы слетать в Якутию!»

Поо ходил на ледовый аэродром, на лагуну. Но большой серебристый самолёт больше не прилетал. Вместо него садился малень кий, двукрылый, который называли ласково «Анпушка». Он прилетал каждую педелю. Лётчиком на нём Петренко. Певец Нонно даже сочинил о нём нестю и пел в клубе. Петренко ничего не понимал по-чукотски, но внимательно слушал и улыбался.

Нока Йоо ходил на аэродром, из-за дальних гор пришли гео-

JOPH.

My

Pal

dy.

na.

lêp. ı

POK

I'AA,

бу-

xap,

ути,

шки.

атую

JUNE

(0.16)

е ем.

ध्राप्राव

тами

0 М ДЗ

11000

HUN

111313

behala berial mark

JI bal Rit. Th

· (1.11)

Они были усталые и бородатые. На плечах у пих лежали огром ные молотки. Геологические. Они пожили в селении три дня и отправились дальше, за сиппе горы, искать полезные иско-пармые.

Ноо провожал их.

Вместе с геологами уходил Паля. Проводником. Он вериется обратно, а геологи — нет. Каждый день у них повая дорога.

Как хочется скорее вырасти и всё узнать, всё увидеть!

Вот только кем стать?

Когда приходил пароход, Йоо хотелось стать меряком.

богда прилетел серебристый самолёт, ему хотелось стать лёт-

Когда он сидел рядом с отдом в вездеходе, он хотел стать води-^{телем} этой манцины.

Богда он провожал геологов, ему хотелось отправиться _{вме}, сте с ними в дальнюю дорогу, чтобы открывать полезные иско. пасмые.

И каждый раз Йоо вздыхал.

Однажды мама спросила:

— Что ты, Йоо, какой-то странный?

— Я грустный, мама, — с серьёзным видом ответил Йоо,

— Почему?

И Йоо рассказал ей всё, о чём паписано в этом рассказе,

Мама внимательно выслушала сына и сказала:

— Это ты растёшь, Йоо.

mobenateab betrois

Иоо поднял портфель. Глухо ударились о дно пенал и пачка тетрадей. Мальчик вздохнул: уж очень лёгким кажется портфель Хотя, по правде говоря, портфель совсем не маленький. В него можно положить очень много тетрадей и кинг. Такого, наверные, нет ни у кого. Даже у Пины, который идёт уже во второй класс, или у Игоря с полярной станции. Мама сказала, что этот портфель сши ла ещё бабушка Йоо, когда в школу шёл его отец. Сшила из шкуры молодого периёнка, сделала два кармана с наружной стороны я вы шила на них оленьим волосом и блестящим бисером красивые узоры. И когда отец пошёл в школу, у бабушки на глаза навернулись слёзы; ведь шикто-пикто ни у неё в роду, ни в роду её мужа не учился грамоте!

Когда начинал учиться отец, школа помещалась в старом доме. где когда-то торговал американец. Ученикам не на чем было писать Тетради даже шили из выбеленной перпичьей кожи, писали ^{пл} чайных обёртках. А у учителя было всего с десяток карандашенды две-три тетради. Вместо доски стоял старый рудь с какого то по терневшего крушение корабля. Только на следующий год привезла ещё карандания и сделали настоящую доску из куска фанеры, ^{вы}

крашенной в чёрную краску.

А дедушка учился грамоте уже взрослым. Ходил в кочевую шко

лу вместе с бабушкой.

Выучились оба. Сейчае читают книги и газету «Советкзи Чукот ка», Выучится грамоте Поо — папишет письмо в тундру бабунье и дедушке.

Сейчас в селе большая двухэтажная школа с огромны^{мв}

окнами.

И вот сегодня в это светлое здание идёт впервые Йоо.

ЙО лёгкий Tam C B MHOL KHH»вслух. которь трёх бо floo II увидет KRM. X

> По Солнц стакан на пер

()T()ленно:

называ HocНо так KO.

и вира Инхай набаю;

рила м CHa

вкуснь произн $\Omega_{00,-V}$ станци

Да нонтик Ropook высоте вертолі как бы RESPOYS

загляда

Отец подощёл к сыну, взял портфель и попробовал, словно взвесил.

<u> — Тяжёлый, — сказал он.</u>

Поо молчал. Ему, наоборот, казалось, что портфель слишком зёгкий. Что бы ещё положить в него? Может, что-нибудь с полок. Там стоят отцовские кинги. Но все они о моторах, мацинах, и много-много толстых книг с одним и тем же названием «Пушкин». Нана очень любит эти книги и часто с удовольствием читает вслух. Поо слушал сказку о русском шамане и его работнике Балде, который щелчками наказал жадного шамана... И ещё про тридцать трёх богатырей, которые выходят прямо из воли. После этой сказки поо полдия простоял перед морскими волнами, втайне надеясь увидеть этих сказочных богатырей. По тогда он был ещё малень ким, ходил в детский сад. Может быть, взять несколько этих книг?

Ноо протянул руку к полке, по тут мать позвала завтракать. Солице уже смотрело в окно, щекотало ресиицы и блестело в гранях стакана. На большой тарелке лежали вкуспые лепёшки, жаренные

па перпичьем жиру.

Ika

ль.

019

oe,

HILL

- [[]]

/ры

вы-

/30=

HCb.

VARA.

MC.

aTh.

BH

ñ ga

110

P3J[][

Bbl-

1160-

TROT

ymke

1bl Mil

Отнив глоток горячего чаю, отец сказал торжественно и медленио:

- Сын мой, Йоо. В школе у тебя спросят твоё имя. Ты должен

называть его полностью — Йоорэлё.

Поо знал своё полное имя и его значение -- Новедитель ветров. По так уже повелось, что все его называли обычно просто и коротко -- Йоо.

Может быть, когда ты вырастень, овладеень науками, ты вправду будень управлять погодой или будень синоптиком, как Михайлов, отец Игоря. Будень работать на полярной станции, ваблюдать природу через хитроумные приборы.

Не забудь, что тебя по-пастоящему зовут Йоорэлё, повто

рила мать.

Спачала Йоо почти не слушал отца: его больше интересовали вкусные ленёшки и целая банка стущённого молока. По когда отец произнёс «синоптик», Йоо насторожился Пеужели вправду оц, Поо, может стать синоптиком? И может работать на полярной

станции?

Да об этом втайне мечтает каждый мальчишка в селении! Си понтаки пускают в небо надувные резиновые шары с блестящими коробками, и эти коробки рассказывают им по радио о погоде на высоте, на тех небесных дорогах, по которым летают самолёты и верголёты. На полярной станции, на специальной площадке, стоят как бы игрушечные будочки. Опи стоят рядами, и в них разные говалящие трубочки. Целыми днями работинки полярной станции загандывают в будки и что-то записывают. Среди них главный си-

ноптик Михайлов, отец Игоря. Он наблюдает за приборами в любую погоду — и в бурю, и в дождь, и в зимнюю вьюгу. Старики на. зывают его повелителем ветров и часто совстуются с ням

о погоде.

Очень любил Йоо ходить на полярную станцию и гостить у Игоря. Но ведь сколько ждать! В школе надо учиться десять лет. а потом ещё иять лет в институте. Только тогда ты будешь называться человеком е высшим образованием. Легче взобраться на самую высокую гору, чем увидеть себя человеком высшего образования.

Йоо посмотрел на отца. Отец учится заочно в сельскохозяйст. венном институте на инженера. Иногда уезжает на сдачу экзаме нов. А вечерами долго сидит возле дамны с зелёным абажуром в

учится...

Отец пил чай большими глотками и всё продолжал говорить

 Вот твой дед на что уж был умный и сильный охотник, и то один раз силоховал. И всё потому, что был неграмотный. Шёл он во берегу моря после сильного шторма. Видит: лежит на берегу вы брошенная волной шхуна. Подходит — никого. И нашёл там дед мешки, полиые белой пыли. Попробовал он ныль на язык, и ноказалась она ему невкусной. А мешковина хорошая, кренкая. И стал дед белую ныль вытряхивать. Насынал целый сугроб, а мешки прв нёс домой. А ведь в мешках-то мука была, грамотные люди прочитали надпись. И эта мука во сто раз цепнее самих мешков... Так вот. сын мой, слушай учителей, винкай в их слова. Учись за мещкоч муку не проглядеть. Учителя – опи народ знающий. Ну иди. уже пора.

Вместе с Йоо из-за стола вышли отец и мать.

Йоо взял свой портфель, поправил белый воротничок перед зер-

калом и вышел из дома.

Он гордо нёс свой портфель и далеко обходил лужи. Они за воек подмёрали, и так хотелось на них наступить, хрустнуть повым молодым льдом. Но нельзя! А солнце так и блестело, и желельза школьная крыша сияла — на ней ещё не успел растаять почно иней.

они оделись белыми шапкама Йоо смотрел на дальние горы и учение в школе, познави Зима на пороге, пурга, морозы

неведомого.

Идущие рядом с Йоо собаки общохивали портфель и разочаро ванно уходили прочь, лениво помахивая хвостами. Поо не обращаз на них внимания: какое ему дело до собак, когда он идёт учиться ва «поведителя ветров»!

Мороз прихватил воду у берегов лагуны, трана стала седой, как волосы у школьного храпителя огня Тапата. Пе придётся на этег

много в свой по Bite

раз цел

ней по

 $()_{T}$

 $()_{H}$

Дас H_{3} $O_{\rm H}$

MHC CLC Нов ABIBA.I



раз целыми диями гонять на санках с полозьями из моржовых бивней по гладкому льду лагуны: учение будет отнимать всё время.

От этих мыслей Йоо даже вздохнул.

Он думал, что первым придёт в школу. По там уже собралось много весело болтающих мальчиков и девочек. Поо ещё раз оглядел свой портфель и важно подошёл к толпе ребят.

Здесь уже и Пины, и Игорь.

0

9-6

L.I

11-

a-

T.

MC

įΙΙ,

146

10

1818

1011

Mil.

100

Hil.I

Да, ни у кого пет такого красивого портфеля, как у него.

Из школы вышел директор. Все в Нымпыме знали его.

Он сразу же заметил портфель Йоо.

— Какой красивый портфель у тебя, Поо! А ну, покажи камие ero!

Пока директор школы рассматривал портфель. Йоо гордо погля дывал на ребят, столпившихся вокруг.



_ С таким красивым портфелем и учиться надо хорощо, ласково улыбаясь, продолжал директор школы. — Из тебя, пожа-

луй, большой учёный выйдет. Будешь учёным, Йоо?

Поо беспомощно огляделся. Он ещё не знал, как падо разгова. ривать с учителем. Все смотрели на Йоо, И старшеклассинки улыбались ему. Вместе с ними улыбался Пины и школьный храинтель огия Тапат.

_ Ну что ты молчишь? Директор обратился к Игорю;

А вот ты кем собираенныея стать, когда вырастеннь?

- Полиглотом! уверенно ответил Игорь. Знатоком язы

ков, и больше всего - чукотского!

— Молодец, Игорь, хорошее дело ты выбрал для себя, _{- но-} хвалил его директор школы. — Слышишь, Йоо, твой друг что го ворит?

Иоо шмыгнул носом и тихо сказал:

— Меня теперь надо звать не Поо. Меня надо звать Поорэлё И он шёнотом добавил: Я буду повелителем ветров.

Директор наклонился к нему:

— Кем?

— Повелителем ветров! Меня зовут Иоорэлё— а это значят Повелитель ветров, по-научному — синоптик.

Йоорэлё глубоко вздохнул. Ему ещё никогда не приходилось

так длинно разговаривать с директором школы.

Директор широко улыбнулся, потом лицо у него стало серьёз ным.

Йоорэлё даже на миновение испугался: не рассердился ли ва

него директор?

— Да, Йоорэлё, ты будень новелителем ветров, и все вы, по ращаясь к собравшимся ученикам, сказал директор. - будет повелителями не только ветров, а всей жизни и природы.

Директор посмотрел на часы и кивпул Тапату. Тот высоко вы

головой поднял колокольчик и зазвонил изо всех сил.

Директор взял Йоорэлё за руку:

Ну, пойдём в класс, Повелитель ветров!

На Чу У седо Ha Ty [[OMHIG Там, г Где по Есть у Стойби Люди з Там, гл

> Ты сль A y ma Шьют И зимо Hy, a. Солице



Антонина Кымыт валь

STOKENING

На Чукотке, на Чукотке, У седого Пекульнея, На Чукотке, о которой Помню даже и во сне я, Там, где родина моя, Где повсюду дома я, Есть у быстрого ручья Стойбище знакомое, Люди в стойбище живут, Там, где наши деды жили.

Ты слыхал, чтоб крышу шили? А у нас вот крышу шьют! Шьют её из шкур оленьих, И зимою крыша эта Греет нас на удивленье, И даёт прохладу летом... Ну, а лето наше — это Солице ночью, солице диём.

Дышит всё, поёт, смеётся, Всё растёт, цветёт кругом...

Летом стойбище стоит На одном и том же месте. Пу, посёлок, пу, стоит... По ведь он зимою... ездит! Начинается зима — Мие вдали от тундры снится, Как олени вереницей За собой везут дома. И на первой же упряжке, Возглавляя весь аргиш, Ты, Илюкинэ, так гордо. Важно, весело глядишь! Не замечена пикем, За тобой и и поеду, Чтоб читателям моим Рассказать про Непоседу.

阿阿里多河南河

Весною в тундре справляют праздник — Праздник маленьких оленят. Приехали гости из стойбищ разных, Бубны вовсю гремят.

Сколько оленьих рогов за яранной, Сколько готовится вкусных блюд! Гости рады, хозиева рады, Солице светит, а люди ноют. А бабушка — много ей, мно-о-го лет — Верит в забытые, древние слухи, Будто бы боги живут на земле, Всякие: злые и добрые духи.

Чтобы задобрить строитивых божков, Наши прабабушки много веков Им оставляли кусочки еды, Им наливали студёной воды.

Бабушка Непоседу зовёт, С лучшей едою мешочек даёт. — Ну-ка снеси это всё олепятам. Ты ведь, наверно, сегодня была там?

Значит, найдёшь, Непоседа, дорогу.
Это еда для Оленьего бога,
Уж постарайся задобрить его,
Брось ему всё и скорей возвращайся.
Только не съешь по пути пичего:
Может от нас отверпуться счастье!

Илюкинэ, гордая, в стадо бежит. Где бог? Очень странно, но бога не видно. Не съесть ли кусочек? Уж очень обидно! Кусочек, ещё... Непоседа спешит!

Наелась, обратно идёт еле-еле, В хитрющих глазёнках горит торжество. — Ой, баба, мы всё с оленятами съели, А бог мие сказал: «Не хочу инчего!»



ТПатьяна Ачиргина

Опять румянцем красен небосвод! Опять до вечера светлы все дали!... Раскрепощенью дия цены не знали Там, где ликует солице круглый год, Где говорят мие: «Как далёк твой край, Суров и мрачен! Что ты в нём находишь? Махни сюда! С широт своих слезай! Довольно уж по Северу ты бродишь!» Им не дано увидеть волшебства Минут, что набегают незаметно, И это повзросление рассвета, Сейчас ещё приметное една. День удлиняется — и близок срок, Срок торжества хмельного белоночья! Закат с рассветом породнит восход И снова будет счастье мне пророчить! Ну, а пока чукотская зима Пургой стращает и морозом жжётся, Наращивает толщу льда лиман. Лишь тьма почная нехотя сдаётся...



的国际器图以 BETPUS

Ненецкая сказка

В одном стойбище старик жил. Вместе с ним три дочери жили

Младшая — самая хорошая, самая умная была.

Бедно старик жил. Чум у него был дырявый, плохой. Одежды тёнлой мало было. В большие морозы сидел он с дочерьми у огня грелся. Ночью отонь гасили, спать ложились, до утра мёраль

Однажды в середине зимы поднялась над тупдрой страшим нурга. День дует, другой дует, третий день дует — вот-вот чучы снесёт. Люди из чумов выйти не могут, сидят голодные.

Сидит старик со своими тремя дочерьми в чуме, слушает, как

пурга воет, и говорит:

— Не переждать нам пургу! Послал её хозяин ветров Котура Видно, сердится он, видно, хочет, чтобы мы ему хорошую жену прислади. Иди ты, старшая дочь, к Котуре, не то погибнет весь нап народ. Иди, упроси его, чтобы остановил он пургу!

Как пойду? говорит девушка. Пути не знаю!

— Я тебе маленькие саночки дам.Толкии их против ветра и иди за ними. Ветер будет развязывать на твоей одежде вязки - ты не останавливайся, не завязывай их. Будет тебе в обувь сиет пабя ваться - ты его не вытрясай, не задерживайся. На пути тебе встретится высокая гора - ты поднимись на неё. Там остановиев вытряси из обуви сиег и завяжи вязки. Когда будень на горе, пря летит к тебе маленькая итичка. Сядет она к тебе на илечо, ты не вени её погладь, приласкай. Потом сядь на саночки и скатись ^{под} гору. Саночки привезут тебя прямо ко входу в чум Котуры. Воны в чум, ничего не трогай — сиди и жди. Когда придёт Котура, делай всё так, как он велит.

Стариная дочь оделась, встала позади сапочек и покатила и^м

против ветра.

Пемного прошла — развязались у неё вызки, холодно стаде Не послушалась она отца — стала вязки завязывать. Набилея свы в обувь. Остановилась она и принялась выбивать сист. После това лально пошла лась на неё. Подлетела тут маленькая птичка, хотела сесть к нев пласно. Порущества в применения причиса, причиса сесть к пев при илечо, Девушка замахала руками — прогнала птичку. Птичка

кружи. Kit cen го чум Bon мясо. 1 Отрыва STO-TO молодо cupatui

Кот положн

Дев

ходи, у когда 1 Дев пичего

немног в снег.

Bar,

Дев Поед и

Vrp новую с мастери

Bapyr

रवाएम हो

когда м Crap ogua oc

вружила, покружила и улетела. Старикова старшая дочь на сапочкрисела, скатилась под гору. Остановились сапочки у большо-

го чума.

Вошла девушка в чум. Смотрит — лежит в чуме жареное оденье уясо. Развела она огонь, обогрелась и стада с мяса жир отрывать. Отрывает да ест, отрывает да ест. Много съеда. Вдруг слышит кто-то подошёл к чуму. Приподнялась шкура у входа, вошёл в чум молодой великан. Это и был Котура. Посмотрел он на девушку. спрашивает:

— Ты откуда пришла? Что тебе здесь надо?

_ Меня отец прислал к тебе.

_ Зачем прислал?

_ Чтобы ты взял меня в жёны.

Встань и свари мясо, которое я принёс с охоты.

Девушка сварила мясо.

Котура велел ей достать из котла мясо и разделить понолим.

- Одну половину мяса будем есть мы, сказал он. другую положи в корытце и отнеси в соседний чум. Сама в этот чум не за ходи, у входа постой. Выйдет к тебе старуха. Подай ей мясо и жди. когда вынесут тебе корытце.

Девушка взяла мясо и вышла из чума. А пурга воет, спет идёт инчего не видно. Что найдёшь в такую метель!.. Девушка отощла пемного в сторону. Остановилась, подумала и выкинула мясо

в спет. Сама вернулась к Котуре с пустым корытцем.

Взгляпул на неё Котура и спросил:

Отнесла мясо?

- Отнесла.

Покажи-ка мне корытце — посмотрю, что тебе дали за мясо, Девушка показала пустое корытце. Котура пичето не сказал. Поел и лёг спать.

Утром он встал, принёс в чум сырые оленьи шкуры и сказал. - Пока я хожу на охоту, выделай эти шкуры и сщей мне из них повую одежду, унты ¹ и рукавицы. Вернусь — посмотрю, какая ты

мастерица.

111

111

·be

Cb1

311-

r0-

10,1

in!

gap

113

ano.

1121

TOPO

Hill

1 110-

Ушёл Котура в тупдру, а старикова дочь принялась за работу. Вдруг приподпилась шкура у входа, и в чум вошла седая старуха.

Девушка, — сказала она, — мне в глаз попала соринка. Вы-

тащи её! мие работать! — говорит девушка. — Не-· · He мешай

корда мие. Старуха инчего не сказала, повернулась и уппла. Старикова дочь останась в чуме. Миёт она шкуры, кроит их пожом, торонится

¹У_{иты -} меховые сапоги на мягкой подопиве.

спить Котуре одежды. Шьёт кое-как — специт. Где же всё хорощо сипть за один день! Да и шить-то нечем...

Вечером Котура вернулся с охоты. Спрашивает:

- Готовы ли одежды?

— Готовы.

Пощунал Котура одежду — шкуры жёсткие, выделаны плохо Посмотрел — всё сшито криво, косо, не по росту. Рассердился Ко. тура и выбросил старикову дочь из чума, далеко-далеко в сугроб забросил. Там она и замёрзла.

А пурга ещё сильнее завыла...

Старик сидит в своём чуме, слушает, как пурга воет, шуши

и днём и ночью, и говорит:

— Не послушала старшая дочь моих слов! Не делала так, _{как} я велел! Оттого и не перестаёт выть пурга: сердится Котура. Собирайся к нему, средняя дочь!

Сделал старик маленькие саночки, рассказал средней дочери всё, как и старшей, и отправил её к Котуре. Сам сидит с младшы

дочерью, ждёт, когда пурга стихнет.

Покатила средняя дочь саночки павстречу ветру. Дорогой у нее вязка развязалась, в обувь снег набился. Холодно стало. Забыла опа отцовский паказ — раньше времени вытрясла из обуви снег, раньше времени завязала вязки.

Поднялась на гору, увидела итичку. Замахала руками – прогнала её. Села на саночки и скатилась под гору, прямо к чучу Котуры. Вошла в чум, развела огонь, наелась оденьего мяса, стала

ждать Котуру.

Вернулся Котура с охоты, увидел девушку, спрашивает:

— Ты зачем ко мне пришла?

— Меня послал к тебе отец.

- Зачем?

Чтобы ты взял меня в жёны!

- Что же ты сидишь? Я голодный, вари скорее мясо! Когда мясо сварилось, Котура велел девушке выпуть мясо в

котла и разделить пополам.

— Одну половину мяса будем есть мы, - сказал Котура. другую положи в корытце и отнеси в соседний чум. Сама в чуч не входи, постой рядом и подожди, когда тебе корытце вывесу

Девушка взяла мясо и вышла из чума. А пурта воет, снег кру жит — пичего не видно... Пе захотела она идти дальше. Бросила

мясо в енег, постояда, постояда и верпулась к Котуре.

Отнесла ли ты мясо? — спросил Котура.

- Отнесла.

— Что-то ты очень скоро сходила! Покажи-ка мне корытае посмотрю, что тебе дали за мясо.

ggt^y спать. ке, как

HITCH, ипла в

тащи е дела мн

Стар с охоты

Craz дилея Е eé cecti

 Λ cr дождагі вот свал

хуже с, JOHE, 3-16 весь пог

Hay исы дев nypre. A не види

Meny бывает. 1151 31511 Barr ero pactest, r вушка т вилки, Т ne mpor Птичка з к чуму

Bour. и в чум вемение

T

Взглянул Котура на пустое корытце, ничего не сказал. Лёг епать. Утром он принёс в чум сырые оленьи шкуры и велел девущке, как и её сестре, к ночи сщить ему новую одежду:

_ Шей! Вечером я посмотрю, какова твоя работа.

ушёл Котура на охоту, а девушка за работу принялась. Торопитея, чтобы хоть как-нибудь успеть спить всё до ночи. Вдруг вошла в чум седая старуха.

– Девушка, — сказала она. — попала мне в глаз соринка. Вы-

тащи её! Сама я не могу.

 Пекогда мие вытаскивать твою соринку! У меня и без того. дела много. Уходи, не мещай мне работать!

Старуха инчего не сказала, ушла. В ночи Котура вернулся

с охоты, спрашивает:

- Готова ли моя повая одежда?

- Готова.

- Дай примерю.

Стал примерять. Всё спшто криво, плохо, не по росту. Рассердилея Котура и забросил старикову дочь туда же, куда и старицую её сестру бросил. И она замёрзла.

А старик сидит в своём чуме с младшей дочерью, не может дождаться тихой погоды. Пурга воет сильнее, чем прежде, вот

вот свалит чумы...

Пе послушались дочери моих слов!— сказал старик.— Ещё хуже сделали: только разгневали Котуру. Ты у меня последняя дочь, а придётся и тебя послать Котуре в жёны. Пе послать — народ весь погибнет от голода. Собирайся, иди!

Научил старик последшою дочь, как ей идти и что делать. Вы шла девушка из чума, стала позади санов и покатила их навстречу вурге. А пурга воет, ревёт, с пот валит, глаза слепит пичето.

не видно!

0 113

a- ´.

us W

eest.

KPY.

Девушка сквозь пургу идёт — ни одного отцовского слова не за бывает. Всё делает так, как он наказывал. Развизываются на оделеде пе завязывает их. Набивается в обувь сист — не вытряхи вает его. Холодно, тяжело идти против ветра, а она не останавли вается, всё идёт и идёт. Встретилась си на пути гора. Подвялась девушка на гору. Остановилась, выгрясла на обуви спет, запявала вязки. Тут подлетела к ней птичка, опустилась на плечо Девушка ве прогнала итичку погладила се перышки, придаскала ее. Изичка улетела. Девушка села на сапочки и скатилась с горы прямо к чуму Котуры.

Вошла в чум, стала ждать. Вдруг откинулась у входа шкура, в чум вошёл молодой великан Котура. Увидел он девушку,

заемениен и спросил:

Ты зачем пришла ко мне?

Отец послал.

- Зачем?

- зачем: - Просить тебя, чтобы ты остановил пургу. Не то погибнут вер люди в нашем стойбище!

_ Что же ты сидишь, не разводишь огня и не варишь мясо

Я голодный, да и ты, видно, как пришла, пичего не еда.

Девушка быстро сварила мясо, вынула из котла и подала Ко туре. Поел он и велел ей взять половину мяса и отнести в сосед-

пий чум.

Девушка взяла корытце с мясом и вышла из чума. А кругоч пурга ревёт, снег метёт, крутит сильнее. Куда идти? Где яскать чум? Постояла девушка, подумала и пошла.

Куда пдёт — сама не знает... Вдруг появилась та самая птичка.

которая к ней на горе подлетала.

Возле самого лица порхать стала. Девушка за птичкой и пошла Куда птичка летит, туда и опа идёт. Шла-шла и вдруг увидела мелькнула в стороне искра. Обрадовалась девушка, пошла в ту сто рону - думала, чум нашла. Подошла ближе - нет никакого чуча. только большая кочка видна. Из кочки дымок идёт. Девушка обо ина вокруг кочки, ткиула в неё ногой — вход появился. Выглянуы седая старуха и спросила:

— Ты кто? Зачем пришла? Бабушка, я принесла мясо. Котура велел отдать его тебе

Котура велел? Пу давай. А сама снаружи постой.

Стоит девушка у кочки, ждёт. Долго ждала. Наконец спова от крылся вход. Выглянула старуха и подала ей корытце. Паполневы чем-то корытце. Девушка верпулась к Котуре.

Что ты так долго ходила? спросил Котура. - На

шла ли чум?

— Пашла.

— Отдала мясо?

— Отдала.

 Дай-ка мне корытце — я посмотрю, что в нём. Носмотрел Котура — в корытце ножи, скребки и мялки, чтобы шкуры выделывать, иголки стальные. Засмеялся Котура:

— Много полезной утвари тебе дали! Все тебе пригодитей. Утран Коти Утром Котура встал, принёс в чум сырые оленьи шкуры и везе девушке сшить ему к вечеру всю повую одежду, и упты, и р

кавицы:

Сошьёнь хорошо - возьму тебя в жёны! Ушёл Котура. А девушка принялась за работу. Тут-то ей в ^{про} годился старухии подарок: для шитья у неё всё было. Но чисте сделаеть за работу. Гут-то ст. дава сделаенть за один день?.. Да она не очень раздумывала, а больть делала: миёт инте делала: миёт шкуры, скоблит, кронт, шьёт. Вдруг подняла

у входа это была ринку и He o таскиват

-Xгляни-ка Цеву

> B Ч

пить дл Обра, из стару и все че шьют. В в своё у Вече

> B — Д Взял

B

на себя с ко, хороз

тоже поп твой пар Оставайс

H TOJ таться, п



у входа шкура, и в чум вошла седая старуха. Девушка узнала её: это была та самая старуха, которой она отнесла мясо.

_ Помоги мне, девушка, — сказала старуха, вытащи со-

ринку из глаза. Сама-то я не смогу её вытащить!

Не отказала девушка. Отложила в сторону работу, стала вытаскивать соринку.

_ Хорошо, — говорит старуха. - не болит глаз. Теперь за

гляни-ка мне в правое ухо!

Девушка заглянула ей в ухо — испугалась.

— Что ты там увидела? — спрашивает старуха.

В твоём ухе девушка сидит.

Что же ты не позовённь её к себе? Зови! Она поможет тебе.

шить для Котуры одежду.

Обрадовалась старикова дочка, кликиула гу девушку. На её зов из старухиного уха выскочила не одна, а четыре молодые девушки, и все четыре принялись за работу: мнут шкуры, скобляг, крояг, шьют. Всю одежду быстро спили. Носле этого старуха спрятала их в своё ухо и ушла.

Вечером Котура вернулся с охоты и спрашивает:

- Всё ли ты сделала, что я велел сделать?

Bcë.

- Давай-ка посмотрю, примерю!

Взял Котура шитьё в руки, пощупал — шкуры мягкие. Надел на себя одежду — ни узка, пи широка, скроено впору, спилго креп

ко, корошо. Улыбнулся Котура и говорит:

Поправилась ты мие! И матери моей и четырём сёстрам моим тоже поправилась. Работаеннь хорошо и смелая ты: чтобы не погиб твой парод — навстречу странцюй пурге шла. Будь моей женоп! Оставайся жить в моём чуме.

И только сказал — стихла в тундре пурга. Перестали люди при

таться, перестали мёрзнуть, вышли все из своих чумов!



5e. or-

()-

a,

U-

дa

Ja-

reg!

UQM

Aeohuq Aanuyu Kak Gosaka STAMA Gosiom Yendbeka

Там, где дует ветер с моря И кружит пороша, Жил щенок по кличке Хори, Добрый и хороший.

Он сидел всё время дома, Мылся чистым снегом И по тропкам незнакомым Никуда не бегал.

Но однажды скучно что-то Стало домоседу, И пришла ему охота Побродить по свету.

Только очень в тундре плохо Одному, без друга! Над равниной одиноко Завывает вьюга.

Вдруг песец невесть откуда
Выбежал и просит:
— Мне без друга тоже худо,
Подружимся, пёсик!

Целый день резвились оба, Тапцевали, пели, Ночью спать легли в сугробы, В мягкие постели.

Спит песец, не слышит выоги И тревог не знает, А щенок при каждом звуке Вскакивает, ласт.

И песец оскалил зубы. Заругался всяко: — Тымне спать мешаешь глупый, Уходи, собака!

Наутёк пустился Хори, Илача от испуса. В пашей тупдре страх и горе Одному, без друга!

Тут медведь на под сугроба Рявкнуя добрым напой: — Будет друг гебе до гроба Минка косоланый.

Ноброди своей тропою До весны, дружище, А весною мы с тобою Раздобудем пищи.

Сторожит медведь тюленя По весне у моря. Терпелив он, по терпенья Не хватает Хори.

Так уж лает он, без спросу Прыгая на льдины, Что тюлень не кажет носу Из своей душины.

Заревел тут мишка бедиый С голоду и злобы: Не хочу с тобою, вредный: Я дружить до гроба!



И онять Плачет Не пайт Вот как

На заказ Над зем Шёл кул Хори бе

Видит Носится Разбетак От него

Мальчик Пот ката Но упра Он с оле

Тут зала Так, на И олени Все собр

Мальчуга Хори за Оленины Как боль

Head Bery



И опять на всю округу Плачет-воет Хори. Не найти собачке друга, Вот какое горе!

На закате тучи рдели Над землёю вешней, Шёл куда глаза глядели Хори безутешный,

Видит — около селенья Носится мальчишка. Разбегаются олени От него вприпрыжку.

Мальчик лезет вон из кожи, Пот катится градом. Но управиться не может Он с оленьим стадом.

Тут залаял Хори звонко— Так, на всякий случай! И олени к наступнонку Все собрались кучей!

Мальчуган сказал спасибо Хори за услугу. Оленины дал и рыбы, Как большому другу.

на пашей тундре скажет всикий, чо с тех пор собаки неловеку служат службу за страх - за дружбу!

Tipoxonuti Johku Synstams Sim Pretu

Ульчская колыбельная

Счастливым расти, Сынок дорогой. Спежинкой луна Блестит над тайгой.

Приспятся тебе Следы на спету. На лыжах отца Пойдёшь ты в тайгу.

Сыпок дорогой, Быстрей вырастай. Баюшки-бай. Баюшки-бай...

d ji

ığ,

B 4层M 医即回即内列八 NIBLIE MAMMAHAHA

Эскимосская сказка

Давно, говорят, это было. Жили два охотника в разных селениях Одного звали Эту́вги, другого Айнана́на. Вышли они раз каждый и. своей яранги и отправились на охоту.

Айнанана выследил дикого оденя и застрелил его на лука.

а Этувги поставил канкан на волка и поймал его.

Сдирает Айнанана с оленя шкуру да похваливает: - Ни у одного оленя такой хорошей шкуры нет!

А Этувги стал едирать е волка шкуру. Сдирает, сам радуется

— Хорошая шкура, тёплая!

Спрятал Айнанана оленье мясо в сумку, перекниул через плечо шкуру и зашагал в своё селение. А Этувги перекинул через плечо волчью шкуру и пошёл весёлый в своё селение.

Шли опи, шли и повстречались.

Взглянул Этувги на оленью шкуру и говорит Айнанане:

Хорошую оленью шкуру ты несёшь!

Глянул Айпанана на волчью шкуру и сказал Этувги:

Прекрасная волчья шкура тебе досталась!

Один хвалит оленью шкуру, другой расхваливает волчью. Айпл нана говорит:

Больщая и тёплая шкура у твоего волка!

Этувги говорит:

Красивого цвета твоя оленья шкура! Только на волчьей шкур волос гуще, чем на оленьей!

Не согласился Айпанана.

— Нет, отвечает, у оденя волос гуще, чем у волка!

- Пустое говоришь! кричит Этувги. У волка волос куг гуще!

Сам пустое говоришь — у оленя гуще!

Долго спорили, долго кричали. Паконец Этувги говорит:

- А пу, давай считать, на какой шкуре больше волос волчьей или на оленьей!

Давай! — говорит Айпапана.

Уселись, положили перед собой шкуры, стали считать. Этувга цинывает на возитей выщинывает из волчьей шкуры волосок за волоском и в сторону

кладыва доском, Нача ли, всю И ещё де

цов, пер ки, посу Глянут :

И од Oốa o месте до Вся





кладывает. Айнанана выщинывает из оленьей шкуры волосок за во лоском, один по одному — рядом кладёт...

Начали утром считать — весь день считали, весь вечер считали, всю почь считали. Новое утро наступило, а они всё считают... Иещё день считали, и ещё, и ещё... Люди на охоту ходят, оленей, песпов, верпу, моржей, китов убивают, рыбу ловят, одежды шьют, лу
ви, посуду мастерят, а Этувги и Айнанана все считают и считлют
Глянут один на другого, скажут:

- У волка волос всё-таки гуще!

- Нет, у оленя погуще будет!...

И один не хочет уступить, и другой не желает сдаться.

Оба от голода похудели, оба ослабели... Говорят, сидя гони на этом месте до сих пор и всё считают, всё считают...

Вся сказка! Тьфу!



ána-

X.

Ha

ka,

Си:

640

049

ky pe

куд^а

_ 11¹⁸

TYBIN IY

Teopruü Nopomob MEHNEBIN ABAN

— Вставай, Авай, Довольно спать — Так можно Зорьку прозевать. — Успеем.

— Стреляй, Авай, По уткам влёт, А то косяк От нас уйдёт! — Успеем.

— Давай, Авай, Быстрей пойдём, А то промокнем Под дождём.
— Успеем.

— Беги, Авай, Обвал идёт, Гляди — каменьями Прибьёт! — Успе... — Эх, не успел.

На весёлый Первомай Пригласил гостей Авай. Сам он стряпал, Сам варил, Всех соседей удивил. Авай, Авай, Ну-ка, братец, подавай! Мясо жирное на стол Подноси нам, хлебосол. -Гости к мискам Наклонились. — Что за шутки? — Удивились. Мясо сладкое, Авай, Нам другое подавай! — Угощал друзей Авай. Разливал по чашкам чай. Гости к блюдцам наклонились. — Что за шутки? — Удивились. — Авай, Авай, У тебя солёный чай. — Подносил Авай пирог, Гости — мигом за порог. За порогом Поклонились И с хозяином Простились: - Авай, Авай! Мы пойдём домой! Прощай!

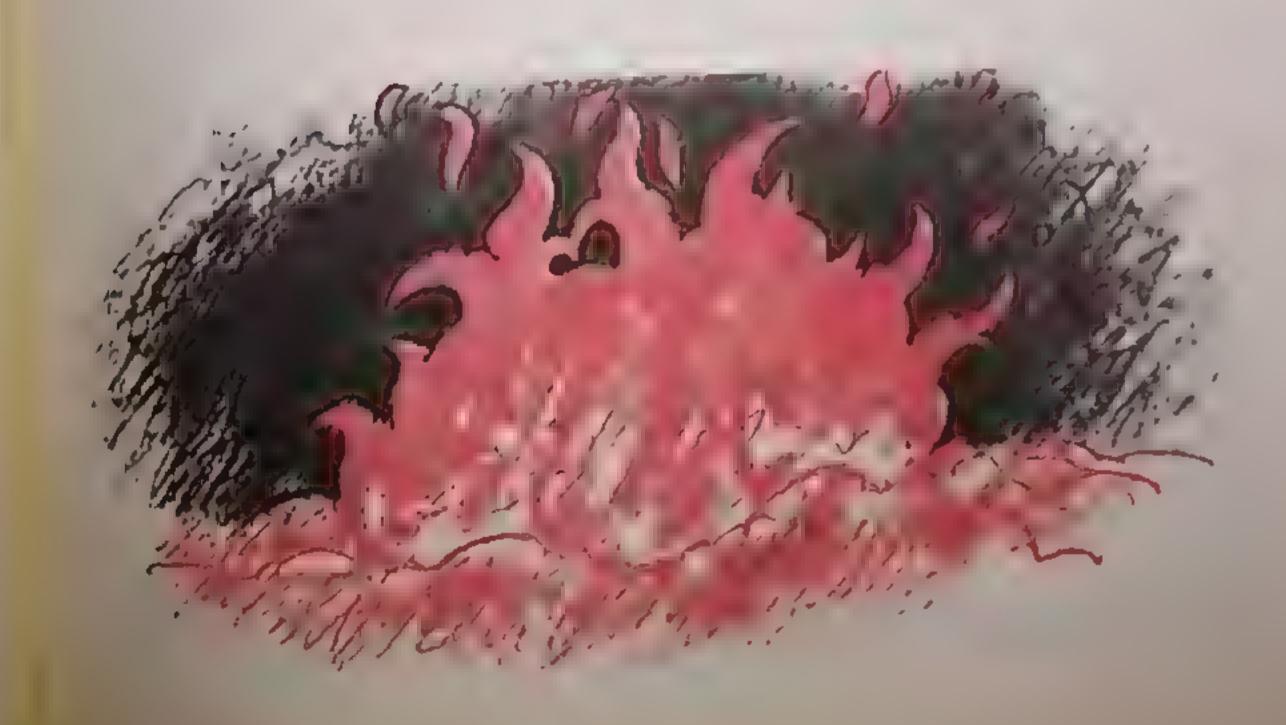
Нелли Суздалова КОБТЕР

В дни тоски глухие, в ночи пурговые спой со мной, сынок: «Ия, ия кия, ия, ия кия, красный костерок».

И вернутся в сон твой, внятные едва, о земле отцовской древние слова. Ия, ия кия, тёплые такие.

Разгорайся ярче намяти костёр, озари для дочери цепи древних гор и родного слога боль и торжество донеси до слуха внука моего.

Чтоб и в дни иные грел сердца, как ныне, не погас, не смолк ия, ия кия, из киз кия, из кия, из киз кия, из кия, из кия, из кия, из кия, из кия, из ки



CD.

11:05086 Ненянг

而医医例别 CTAPYXM NUPPIN

Выв, выв, выв, дни пошлю короче. Выв, выв, выв, удлиню я ночи, небо тьмой укрою, непогодь утрою, выв, выв, выв.

Выв, выв, выв, кто в труде ленив, пусть меня бонтся, я умею злиться, я того в снегу схоронить могу.

Кто же к свету рвётся, пусть легко живется и в пургу тому, на упряжке быстрой пусть летит, как выстрел, к счастью своему.

Выв, выв, выв, день ему — длиннее. Выв, выв, выв, ночь ему светлее. И, спега сложив, у его порога Я посилю пемного, выв, выв, выв.

KEMPO

Что вокруг произошло? Солице первый раз взошло. Озарило даль и снег, одарило светом всех. Хейро! Хейра!

С каждым днём опо сильней. Вот уж свет — в груди моей. И поёт душа, поёт! Стало быть, весна идёт. Xeñpo! Xeñpa!

Ненец, манси и долган, русский, чукча, иганасан, все пустились танцевать, чтоб весну приветствовать! Хейро! Хейра!

Так теперь всегда у нас: жизнь на дружбу оперлась. Сыповья большой страны в дружбе

стали мы

сильны.

Xenpol Xenpal

¹ X е́ й р о — название долганского танца, который танцуют весной в зесть ^г ниления Солица после долгой полярной почи-

Mopol

Тонен

Ягода

Сладо

Осень

Нгода

Спела

Жёлта

Сладк

Навар

Молок

Надок

Тальн

Соседе

Солиц

Золота

Вышли

Пет н

Белою

LACH 1

На бол

Belo M

Lycu 1

Hbit Je

Завтра

Pankin

Osgo Akcenoba

MODDUNA

Морошка, морошка, Тоненькая ножка. Ягода-фонарик Сладостью подарит.

Осень подоснела — Ягода поспела. Спелая морошка — Жёлтая серёжка.

Сладкое варенье Наварю, Молоко оленье Надою, Тальников нарву, Соседей позову.

Солица луч в окошке Золотые рожки. Вышла и из чума Нет питде морошки!

Белою метелью Гуси палетели, На болото сели, всю морошку съеди. Гуси на болото Придетели рано. Завтра за морошкой Раныце солица встану.

we The Hor

HUBBIETH

В далёком посёлке Учится брат. Я новости брату Привёз в интернат.

Он слушал меня. Строгацину строгал. Я всё по порядку Ему рассказал:

Собака поймала Песца на дороге. Стал очень капризным Олень однорогий.

Мама мне сшила Сокуй² меховой. Пана принёс Куронатку домой.

Он спас куропатку От белой совы, Ипаче бы ей Не спосить головы.

Строгана строганая мёрадан рыба, иногда мясо нерх во в ў й глухая меховая оденда с канюшовом, шитан шерстью нерх

Ручного оленя
Я сам распрягал. —
Слушал мой брат,
Строганину строгал...
— У нас было много
Проезжих гостей.
И всё —
Больше нет новостей.



Есть у долган такой обычай: Делиться первою добычей. Запомии, мальчик!

Дай гостю лучший из кусков, Второй кусок — для стариков. Запомни, мальчик!

Поверье древнее гласит: Удача у того гостит, Кто от людей её не прячет. Поверь мне, мальчик!

Есть у долган такой обычай: Делись — и будешь сам с добычей



MONSPHOE



शिति हतुः



Mpokonuŭ Abmbicuti 回则医阳阳阳 MOKTOP Повесть

KUMBOTKA

Далеко на Севере через всю тундру течёт река Нечора. Наша пенецкая земля большая, а Печора делит её на две части – Больше. земельскую тундру и Малоземельскую. Но жители и там и тут делают одно: ловят рыбу, охотятся на пушных зверей и растят оленей.

В Малоземельской тупдре есть местечко Тёня Седа — так пазы вается сопка, на которой оно расположено. Здесь работают оленеводческие бригады. Одной из них руководит Вэра Пета — отец

маленького Еко.

Сегодня отец отделял от главного стада оленей, больных копыт кой. Он с другими оленеводами перегонял их на мыс, далеко уходящий в полярное озеро. Там нетоптаная трава и много ягеля.

У одних оленей болели передние ноги, у других — задине. А некоторые совсем не могли ходить — ноги у них вздувались, как пузыри.

Вэра Пета приехал в чум пообедать и сказал жене по-русски:

Конытка в стадо пришла. Надо её уничтожить.

Что такое конытка? спросил Еко.

— Летияя болезиь, — ответила мама. Олени болеют.

 Не ходи в стадо, – добавил отец, обращаясь к сыну, поднимай оленей, не стоияй с места. Пусть поправляются.

Еко всю жизнь провёл в тупдре, по впервые слышит по-русски слово «конытка». По-своему он знает: «тоба еді». А «конытка» ие слыхал. Наверное, какой-то зверь ходит среди оленей и за поги

кусает. От этого ноги и болят,

Мальчику стало обидно: никогда не видел этого зверя. с ним поступают? Может, его можно застрелить или арканом поймать? Отом поймать? Отец говорил, есть какое-то лекарство. Может, завалекарством выстрелить? Нет, слушал Еко: с лекарством только. Олений поитка Олений доктор управляется. Где же он? Что этот доктор дедаст е оленими?

пойдёт в ездить на Весно ленькие иатерей. что е

Умеет и даже п А что

Видел OTHORCIGHT а потом У вет дожда чама инъ

Конеч увидеть С же на вс

Bor ce кусает ОЈ

Ero 🗀 смотрит,

Коны Може на сову, в Цет, олет

Мальч Прошёл : ва. Тольн ных одет

 $E_{\rm KO-D}$ T.BERRAD кожаный

Hy Bo Когда भागतिम भार тить, кул 'Tpammor

ERO A Thany 11 Pennan чилен. 1 Mannu i ila ce un in всего только седьмой год, по он уже ныпешней осенью пойдёт в школу. Он умеет ловить оленей, запрягать их и быстро ездить на отцовских нартах.

Весной отец брал его на настбище. В это время рождались маленькие оленита. Еко следил, чтобы оленита не отставали от матерей. Зимой он ездил с отцом ставить канканы на несца.

Что ещё умеет Еко?

Умеет стрелять из ружья. Умеет находить по звёздам дорогу и даже почью может вывести к дому целое стадо.

А что он видел?

Ja

e-

YT.

TF

3**!** -

6-

Щ

H.

e.

b,

4:

H

cO

Видел настоящую пургу. Когда за окном метет, Еко берет отцовский нож и выстругивает себе из палочек оленей и нарты, а потом уезжает куда-пибудь, где совсем нет пурги. Или гуда, где пет дождя. Потому что во время пурги или летом, когда идет дождь, мама никуда не выпускает его из чума.

Конечно, он ещё многого не знает. Хотя ему очень хочется увидеть своими глазами, что происходит повеюду в тупдре. Но где

же на всё найти время?

Вот сегодия оп услышал, что появился повый зверь копыска, кусает оленей. Эх, увидеть бы хоть краениюм глаза!

Еко обязательно увидит – подстережёт среди оленеи. По

смотрит, какой он. Пока светло.

Копытка... Звучит как «куропатка».

Может, конытка и вправду похожа на белую куропатку, или на сову, или на песца? А если на собаку? Или на маленького оленя? Нет, олени не кусаются. Значит, она какая-то другая, эта конытка.

Мальчик вышел из чума. Осмотрел всё стойбище пикого, Прошёл между нарт. Никого. Оглянулся на дальние сопки. Тишина. Только за ближним холмом, где отец оставил последних больных оленей, слышны пофыркивания и хруст.

Еко надел малицу¹, натянул повыше нерпичьи пимыг¹, крепко завязал подвязки, чтобы голенища на спадали. Взял из санен кожаный аркан и пошёл в ту сторону, где наслись больные олени.

Ну вот, тенерь он как настоящий оденевод.

Когда до животных было уже педалеко, он стал идти осторожно, чтобы шаги были тихие. Пу, как выскочит конытка? Нужно ламетить, куда убежит. Когда совсем близко подошел к оленям, стало страниювато. А вдруг прямо на него выскочит?

Еко долго стоял и посматривал на оленей, а ге спокоино щинали траву и мох, даже ни разу не влілинули на мальчика. Вдруг Єко услышал шум, похожий на стук кошыт бегущего стада, и насторожился. Потом он упал на землю и спритался между кочками.

² Пими сапоги на шкуры с ноги олени, шергию паружу

і Малица одежда и виде рубахи из оленьего меха, перстыс к телу

А олени продолжали спокойно есть. Некоторые уже легли на землю отдыхать. И пикто их не трогал.

Еко посмотрел на небо. Никого. Огляделся. Никого.

И вправду отец говорил: не ходи в стадо, не пугай оленей. Но что это за шум? Может, это больные животные испугались и убежали к озеру? А вдруг это копытка?

Он осторожно встал и прислушался: шум не затихал. Тогда Еко медленно пошёл на шум и увидел, что это небольшой водонад.

который образовался в ивпяке, где течёт ручей.

— Ну и хорош же я! покачал головой Еко. - Шума воды испугался. Ну, пичего. Зато теперь буду знать, как шумит водопад.

Он распутал аркан, натянул его, намотал на обе руки и пощел к стаду. Скоро он увидел олени, который любит кормиться из рук. Такого оленя называют в тундре «хореко». Еко хотел набросить на хореко канкан, но олень стопал, как человек, и Еко осмотрел опухничю оленью погу. Вот как укусила конытка, даже пузырь получился! Если только один Олений доктор может справиться с коныткой, то он, Еко, когда вырастет большим, станет Оленыч доктором и также сможет победить конытку.

Пока мальчик думал, за озером ноказалась упряжка. Присмотревнись, Еко узнал отца. Он всегда, когда едет, высоко-высоко

поднимает хорей1.

Пана! — закричал Еко. - Я здесь! Я оленей караулю! Но упряжка промчалась мимо и скрылась за сопкой.

Еко опять стало страшно. А вдруг на него всё-таки нападёт

копытка?

Тут из-за кустов показалась ещё одна упряжка. Это был старик Саркы. Он, оказывается, ездил с отцом проверять настбище, куда завтра перегонят больных оленей.

— Ты, Еко, что делаешь так далеко от чума? — спросил старик

Саркы. — Тебя, наверное, мать ищет, плачет, что потерялся.

- Да вот хожу здесь, солидно ответил Еко. - Караулю оленей — как бы не разбежались.

Давай-ка садись в нарты!

Старик подсадил Еко, взмахнул хореем, и опи поехали.

— Ты как самолёт летишь на оленях! крикпул Еко.

— Э, не шути над стариком, ответил дед Саркы. Раньие быстро ездил, когда молодым был, а теперь постарел. Теперь ване время наступило. Вы будете ездить быстрее нас. У вас будут по оленьи упряжки, а машины. Они смогут переплывать озёра и рекв и ходить по густым зарослям и болотам. Вот какое время пастало для тепереппих ребят!

HOLL Balli

()лен H3 JB

К ческа пасті Паст TOHTE чить.

() летоз обыч

HO, M

B вызы Rag . o Ras

K

Hout Ocra. conce a 6y2

Rpoer e. V.

¹ Хорей шест, которым ногоняют уприжных оленей.

до чего же хорошо летом на упряжке! Ветер сдувает комарьё, под полозьями хрустит ягель. Нарта, как утка на волнах, переваливается с боку на бок...

Хәйl Хәйl — покрикивает дед Саркы.

Олени нашли тропу и бегут на запах стойбища. Вот и чум.

— Еко приехал! — улыбнулась мама. — Где же ты был, Еко?

— Ходил на конытку посмотреть, что за зверь такой!

— А ты не боялся?

— Нет, мама, ведь конытка только оленей кусает. Я хочу быть Оленьим доктором, чтобы наконец увидеть её и застрелить... пулей из лекарства! — твёрдо сказал Еко.

Мама рассменлась и прижала к себе сына.

思证了伊医引风

Каждый год, перед тем как приходит пора детям из оленеводческих бригад уезжать в школу, все стада перегоняются на осенние пастбища. От них рукой подать до лесов, где олени будут зимовать. Пастухи загодя высматривают особые тропы, чтобы стада не растоптали лужайки, на которых будущей весной можно будет кормиться ягелем. Поэтому оленеводы ведут своих животных осторожно, медленно, не давая им сбиться в кучу.

Обычно чумы стоят в стойбище не больше двух недель. А этим летом отец Еко, Вэра Пета, задержался на одном месте дольше

обычного.

11

Вчера он впервые достал недавно привезённую рацию и долго вызывал посёлок Нельмин-Нос. Еко сидел рядом с отцом и слушал, как тот разговаривает с радистом из посёлка, — разговор шёло каком-то тракторе.

Когда ящик умолк, отец сказал всем, кто был в чуме:

- Завтра присдет трактор и привезёт к нам домик на санях. Нопробуем ножить в этом домике — мы и дед Саркы с семьёй. Остальные посдут в посёлок. Помолчав, добавил: Скоро совсем повую жизнь начиём. Оленей для кочёвки ловить не станем, а будем переезжать за стадом.

Совсем хорошо! — воскликнул Еко.

- Хорошо, - кивпул отец.

Еко облокотился о шест чума и долго смотрел вверх, на пере-

крестье шестов, где в отверстие виднелось голубое небо...

Утром он проспулся рано и уселся на нартах около входа в чум. Скоро должен появиться трактор. Нужно первым увидеть это. Вчера отец говорил, что трактор сильный: может тяпуть за собой все наши чумы, если их поставить на сапи, а сапи связать друг

с другом. Вот какой трактор!

осмотрелся. Ого, какой грохот стоит за сопкой — даже оленк сбились в кучу!

А вот и сам трактор. В его кабине — человек. Еко пригляделся:

ото же Лэ́хе Ла́мидик из посёлка!

Лэхе остановил трактор у самого чума и вылез из кабины.

— Здравствуйте! сказал оп. — Как живёте?

Отец протяпул Лэхе руку.

- **Ну** вот вам и дом, — продолжал Лэхе. Принимайте!

Самый настоящий, со всеми удобствами.

Дом стоял в сапях, дверь параспашку. Еко не удержался и загляцул внутрь. По стенам были деревянные нары, у дверей печка, а в середипе, у окна, — маленький столик.

К вечеру семья Еко перебрадась в новое жилище.

Еко досталось место на верхних нарах, под самым потолком.

Он лежал, глядя в небольшое оконце, и думал о своём.

Вот, значит, какой трактор! И человек из тундры, такой, как Лэхе Ламидик, может им управлять. Иэхе живёт в посёлке. Наверное, там он и выучился на тракториста. Мпогие жители тундры учатся в посёлке какому-нибудь ремеслу. «Я тоже смогу научиться, размышлял Еко. — Буду возить оленеводов на повые кочевья. Привезу деревянные дома в тундру. Трактор большой, ревёт, далеко слышно. На стойбищах будут спращивать: это кто там разъезжает по тундре? Да это же Еко! Он привозит нам новые дома! Он очень хорошо управляет трактором!»

Еко вглядывается в знакомый пейзаж за оконцем. Далеко, до са мого горизонта, тянется ходмистая гундра. За каждой сонкой то ложбина, покрытая небольшим кустаринком, то озерко с прозрачной холодной водой. Солице на закате алое, а водиы в озере— сире

невые, с красными прожилками облаков...

Интереспо, как живут дети в других местах? Говорят, где-то бывает так тепло от солица, что можно плавать в воде и не бояться мороза! И там, говорят, совсем не бывает снега... Интересно, куда же деваются там зимой сопки и ягель? Наверное, там и на оленях не умеют ездить, и на лыжах ходить...

Брат Олькей, когда приезжает на каникулы в тундру, тольке

и знает, что катается на лыжах с высоких сонок.

Мие бы так! Эх, как долго пужно ещё учиться! А то бы в посчот рел, что делается за самыми дальними сопками, где небо сходитей с землёй. Добраться бы туда, узнать, кто там живёт. Говорят, есть на нашей земле много разпых людей, и все разговаривают на своем языке...

стой топт Быв водо да и трак лёт б анка иять как

> води олен

ни тр с гол чтоб: ягел: отсю

К може ются дово;

у отц

Харть, чутся Навер их еп. мятка

BIIILYT.

H THES

иефть гоняті Каждое утро Еко встаёт ни свет ни заря и ходит по пустому стойбищу. Грустно в стойбище без людей. Один выцветший, притоптанный ягель остался на тех местах, где раньше стояли чумы. Бывало, по утрам Еко собирал своих сверстников играть в оленеводов или в охотников... А теперь вот нет никого. Одни взрослые, да их и то мало.

А одпажды в стойбище прилетел вертолёт. Оп был ещё больше трактора, а уж гудел — даже трудно сказать до чего громко! Вертолёт оставил в тундре геологов. Потом к ним приехал вездеход. Вот это была машина! Для того чтобы ездить, вездеходу вовсе не надоникаких дорог и трон — он может запросто переплыть озеро и подняться по крутому речному берегу, и даже по болоту идёт легко, как по земле.

Видно, о таких машинах говорил дед Саркы. Если научиться водить вездеход, то за один день можно было бы навестить все оленьи стада, которые насутся за многие километры друг от друга.

Одно плохо: вездеход очень миёт ягельную землю. На его следах ни трава, ни мох скоро не вырастут. Так ведь и олени могут умереть с голоду! И чего он ездит по разным местам? Надо сказать геологам, чтобы по одной тропе ездили, а то больные олени не смогут брать ягель с такой размятой земли, и тогда всё стадо уйдёт далеко отсюда, и нужно будет переносить стойбище.

Каждый день Еко навещает геологов. Говорить он с ними не может, потому что ещё плохо понимает по русски. Геологи улыба ются и каждый раз дарят ему по небольшой связке сущек. Еко

доволен: можно угостить хореко!

— Что делают геологи в нашей тупдре? спранцивает оп у отца.

— Ищут нефть и газ. Под землёй ищут.

Под землёй? — удивляется Ёко.

Хорошо бы посмотреть, кто это такие пефть и газ. Может быть, это зверьки, вроде конытки? А почему опи под землей пря чутся? Что-то я не видел, чтобы геологи кого нибудь ловили... Наверное, очень хитрые зверьки, глубоко в порах сидят. А геологи их ещё и вездеходом пугают. Нужно тихо ходить, чтобы пимы были мягкие и ягель не шуршал, а тут целый вездеход!

Однажды мальчик услышал варывы.

— Это геологи землю взрывают, сказала мама, пефть ищут.

Ой, — испугался Еко, — они ведь так и убить её могут,

и шкурку попортят!

Подожди, авсменлась мама, — завтра будем оленей перегоцять, увидинь нефтяную вышку, узнаешь, что за зверьки нефть и rast На другой день в сани, на которых стоял домик, впрягли оленей. Домик хоть и просторный, но лёгкий. Олени быстро нотянули сани. Дед Саркы и отец следили за стадом, а Еко с матерью сиделя в нартах. Мальчик погонял оленей. Домик на санях, да нарты деда Саркы, да их нарты — получился целый аргиш.

Когда перегоняют большое стадо, аргиш длишной цепочкой нарт растягивается по тундре. А сейчас пусто кругом. Стадо пебольшое,

много больных оленей сильно их копытка покусала!

Едва приехали на повое место, Еко увидел неподалёку на сопке высокую железную вышку,

Вот здесь нефть нашли, — сказал отец, скоро трубопро-

вод будут прокладывать и нефть по нему перегонять.

— Как перегонять? — удивился Еко. — Много нефти нашли? Целое стадо? На новое настбище будут перегонять? А почему по трубе? Чтобы не разбежалось?

Иди, сынок, сам погляди, что за нефть такая, предложила мама. Вон там, под сонкой, её много скопилось. Только пе

измажься гляди!

Еко перемахнул через ручей и побежал к солке. С другой ед стороны, в ложбине, оказалось небольшое чёрное озерцо. А по склону от самой вышки медленно стекала из трубы бурая жидкость. Она блестела, как потный олений бок.

— Вот она! – догадался Еко. Вот, значит, что такое

нефть!

На берегу ручья он увидел мёртвую рыбу. Она лежала на исске, пропитанном нефтью. Еко стало жалко рыбу, и он похоронил её.

Нужно поскорее вырастать, чтобы сохранить родпую тундру «Вот пефть, — думал Еко, — её люди добывают даже из-под земли, значит, она очень пужна. Иначе для чего так далеко приезжать по бездорожью, а то и на самолётах прилетать — вот сколько в тупдре мест, где порой и на оленях не проедень! Это хорошо — трактор, домик деревянный, вездеход... Но вдруг не останется всего того, что сделали мама и отец? А если с оленями будет то же, что с рыбой на берегу ручья? И что станет с тундрой? Кем же ему тогда быть когда он окончит школу?

Наверно, лучше всего летать на самолёте или вертолёте, чтобы

не портить землю!»

Оп вернулся домой и решительно сказал:

- Я хочу быть лётчиком!

— Почему ты так решил, сыпок? — спросила мама. Ведь и на земле дело найдётся — можно водить машины и рыбачить, вли оленей насти, или людей лечить... Ты ведь ещё вчера хотел стать Оленьим доктором!

разод пойде его Б

В Т "ёте зор, мире

занах запах

дома. катан за до

видне

a cam

муж_ч В:

с доро нул х крича

 \mathbb{B}_{ϵ}

стоян Малья чужч и ему чама чама п. Те

и былы одени баени колен Не знаю, мама, — вздохнул Еко, — у меня мысли в голове.

разбухают...

Подожди, — сказала мама, — подожди немного. В школу пойдёшь, там всё узнаешь. Главное, помни, что в жизни человека его руки важнее всего. Руками можно сделать всё пужное для нашей тундры. И твои дела впереди.

AO GENDANNA, TUNDOS

В конце лета семья Еко переехала в посёлок Нельмин-Нос.

Теперь они живут в новом доме, и отец часто улетает на вертолёте в тундру - насти оленей. Скоро у них будет телевизор, и каждый день они смогут узнавать, что происходит во всём мире.

В новом доме вкусно пахнет краской и извёсткой. Это повые запахи. Еко никогда не знал их раньше. Он ходит по квартире,

заглядывает во все углы и вспоминает свою жизнь в тундре.

Из окошка видна улица, а на ней плотно друг к другу стоят дома. Вдоль пих идут узкие деревянные мостки. Улица вся рас катана машинами — ни травы, ни ягеля. А сопки — далеко за домами...

«Здесь нет простора, не то что в тупдре, — думает Еко. Там видно далеко-далеко во все стороны!»

....Как-то однажды отец отправил его из стада в чум одного, а сам остался на ночь сторожить оленей.

- Ты уже вырос, сказал отец. — Ты теперь настоящий

мужчина, сильный и смелый. Можень сам ездить в упряжке,

Вэра Пета, правда, немного опасался, что Ёко может сбиться с дороги. Поэтому он сначала направил упряжку на тропу, взмах пул хореем, и олени побежали. Ёко смотрел назад, на отца, а тот

кричал ему, чтобы держал хорей повыше.

Вот мама удивилась, когда Еко один приехал в чум! Ведь рас стояние от чума до стада немалое — больше двадцати километров. Мальчику казалось, что он и вправду стал настоящим вэрослым мужчиной. Он старался всё делать так, как делают оленеводы, и ему было хорошо. А упряжка кружилась вокруг чума, и только мама смогла её остановить, потому что Еко ещё не умел это делать...

Теперь-то он знает, как нужно управлять упряжкой и как правильно держать хорей, чтобы олени чувствовали твёрдую руку и были послушны в дороге. А раньше что он только не делал, чтобы олени бежали ровно! И вожжами дёргал, и на поги вставал, и на

коленях пробовал ехать...

А элени, видно, заметили, что хозяин у них другой, маленький, сразу смекнули: он не будет их быстро гнать, поэтому передовой не слушался ни вожжей, ни хорея шёл медленно, словно с трудом вытаскивал ноги из-под сугробов. Другие олени только пофыркивали. Порой совсем останавливались и начинали рыть снег, чтобы отыскать ягель и полакомиться в дороге. Тогда Еко спрыгивал с парт: ему казалось, что оленям тяжело тяпуть упряжку. Ему было жалко животных, поэтому он старался не подгонять их острым хореем, а лишь покрикивал:

— Хэй! Хэй! Хэй!

Так кричат все оленеводы, чтобы олени бежали быстрей. А ещё они кричат: «Усь! Усь!» Или так: «Пырь! Пырь!» Или свистят протяжно.

Еко тоже свистел, и олени трогались с места. Мальчик спова залезал в нарты, устраивался поудобнее и смотрел назад, на свои

санные следы, которые тянулись по спету, как две речки.

Он тогда подумал, что это его первые самостоятельные следы в жизни, что теперь они всегда будут тяпуться по отцовския оленьим тропам, что он стал настоящей заменой отца в тундре. Тогда он ещё ничего не знал ни о посёлке, ни о школе. Он решил, что уже стал пастоящим взрослым!..

Еко поднялся со стула и подошёл к окну. И снова увидел далеко за домами тундру. Казалось, каждая сопка машет ему рукой: мол, не забудь, здесь остались твои первые следы в тундровой

жизни!

Опять мысли Ёко разбрелись в голове, будто олени в ягельном

раздолье.

Он вспомнил, как на празднике оленеводов отец дал ему вести упряжку. Но олени не послушались его, набрали скорость и завезли упряжку прямо в озеро.

— Какой же ты пастух, — сказал отец, если не можешь

управлять оленями на ровной земле?

И Еко горько заплакал.

Зато на следующий год он сам папросился вести упряжку и всех обогнал.

— Молодец Еко! Отец радостно хлонал его по плечу. — Всегда будь таким!

Его усы касались раскрасневшихся щёк мальчика, отчего точу

казалось, что в тупдре стало теплей...

Еко прижался лбом к оконному стеклу и увидел дорогу, по которой он приехал из тундры в посёлок. На обочине синели цветы Он хотел назвать их по-русски, по не знал как. Цветы смотрель в небо и были похожи на голубые озёра тундры. «И их назону олёр цами», – решил Еко.

pocul pasro

тунд Даже броди и тр

B ந்ந்ந் இ

и скр году

Βe

олене летел шись, ияя г улете, улете, улета сучья

По ранил кой, е

мальч

Ма еду, н верёві

KHAATI RHAATI BEPHY: TOJOBY CTABAT HE JEH

Тол Ал тела де

«Озёрца» были лёгкими, качались под ветром и блестели от росы. Еко показалось, что это глаза добрых людей. И они по-своему разговаривают с землёй, эти глаза. Они смелые, как глаза настухов.

«Я лучше назову их глазами тундры», — тут же придумал Еко. Насколько ближе и роднее стала для него в последние дни тундра! Почему он раньше этого не замечал? Что с ним случилось? Даже цветы заговорили! Как часто он раньше, не считая времени, бродил по тронам, играл с ребятами в тундровые игры, топтал ягель и траву, пробовал на вкус ягоды, мял в пальцах ароматные листья мяты...

Всё это теперь заговорило в душе, позвало к себе под прохлад-

ный северный ветер!

e.

M

TH

ηH

[]b

кy

MY

110

·delp.

enn

3897

Вдали, пад сопками, пролетела стая лебедей. Они летели пизко в скрылись за южным горизонтом. Еко вспомнил, что в прошлом году он отпустил вместе со стаей приручённую лебедиху...

Весной, когда перекочёвывали на повое место, Еко с отцом гнал олецей по следу ущедших далеко вперёд аргишей. Тогда то и пролетела над стадом лебединая стая. Лебеди всегда летят вытянув шись, как два соединённых шеста чума. Еко заметил, что послед няя итица в ряду стала отставать и опустилась на реку. Стая улетела, а итица так и не поднялась. Еко попросил разрешения у отца носмотреть, где она. Он увидел помятую траву и обломанный кустарник. Тут же лежала и сама лебедиха, израненная острыми сучьями, и совсем по-человечески жалостливо смотрела на мальчика.

Подошёл отец, и они решили взять птицу в чум. Может, кто то ранил лебедиху по дороге, рана, которую Еко завизал чистой грип-

кой, ещё долго не заживала...

Мальчик выделил в чуме уголок для птицы, научил её просить еду, и гуляли опи по стойбищу вместе: впереди Еко, а сзади, на верёвке, лебедиха. Она даже стала отзываться на свою кличку.

— Бе́ла! — кричал Еко по утрам. — Иди сюда! Пойдём гулять!

И птица радостно спешила навстречу мальчику.

Осенью, когда Еко пустил Белу к стае, она долго не хотела во видать стойбище. Сначала взлетела вместе со всеми, по потом вернулась обратно, подсела к Еко и закурлыкала. Она положила голову к нему на колени и прикрыла глаза. Видно, не хотела рас ставаться: на юг лететь далеко, но и здесь в суровую зиму ей не житьё...

Тогда Еко не выдержал и заплакал.

А Бела поднялась вверх, сделала два круга над чумом и полетела догонять стаю. кричал ей велед Еко. Н буду _ Возвращайся, Бела! ждать!

И Бела ответила ему с неба далёким курлыканьем...

Может быть, летела она сейчас в этой стас, что скрывалась за сопкой?

Еко проводил птиц глазами и увидел на крыльце старого пса Паскоя. Паскою уже четырнадцать лет. Человек в этом возрасте ещё мальчик, а пёс — уже старик.

В тундре Паской всегда был рядом с отцом, далеко не ходил, только смотрел, как другие собаки, помоложе, гоняют оденей. А он сидел и лаял: мол, что попусту силы тратите? Подождите, неровен час, придёт беда — тогда посмотрим, какие вы смелые!

Быстро двигаться Паской не может: он избегал лапы, охраняя оленей. Теперь если по старой намяти и рванётся за каким-нибудь животным, то потом придёт к нартам, ляжет возле них и будет стонать. В последнее время это случается всё чаще и чаще.

Уши у Паскоя разные: одно совсем загнулось, упало, а другое с давних пор подрезано. Это отец слегка подрезал ножом, когда Паской был ещё молодым. Тогда он очень любил гоняться за ма ленькими оленятами.

Однажды отец послал его собирать оленей, а он бросился ы оленёнком, загнал в кусты и искусал тому ноги.

Отец крепко рассердился на Паскоя и подрезал ему правое ухо, чтобы Паской навсегда запомнил, что не годится кусать малышей. Псу было очень больно, но с тех пор он знает, чего нельзя делать в тундре. Он вырос умной и терпеливой собакой, научился понимать любое движение хозяйской руки.

На спине Паскоя — рубец. Его оставил матёрый волк. Отец рассказывал, что однажды ночью, когда он объезжал стадо, нес неожиданно залаял. Отец остановил упряжку и в темноте увидел трёх волков.

Пока отец доставал из саней винтовку, Паской сцепился с однам волком, по два других стали нападать на него с боков. Наской от чаянно дрался, но самый сильный из волков впился ему в спину и прижал к земле. Хорошо, что подоспел отец и выстрелил в этого волка — другие испугались и бросились наутёк.

Бедный Паской скулил и не мог подпяться. Отец отнёс в парты и перевязал его рубахой. Ещё долго после этого Паской бегал по тундре с заплатой на снине. Если бы не оп, многих оленей задраза бы тогда волки, потому что они подкрались незаметно и никто кроме собаки, не почувствовал этого.

А теперь Паской доживает свою жизнь. Он лежит на крыльне

и ждёт, когда принесут ему еду. А у Еко ещё всё впереди. Однако он уже многое знает о жизна в тупдре. Ему хочется теперь рассказать об этом всем ребятам в посёлке. паго здор сказь

() С пам : В

с веч пусто сказа

01

в нар отен мпого мамы хороп Бъ

олень пачин в тун; Завтра Еко в первый раз идёт в школу. Вот уж когда со всеми ваговорится! И про Паскоя расскажет, и про Белу, и про то, как здорово быть оленеводом и растить оленей, и про копытку расскажет — да мало ли ещё про что!

DAEHHA AOKTOP

Окна школы смотрят на крутой берег Печоры.

Сегодня с утра тихо: шикто не рыбачит, никто не бегает по брёввам у кромки воды. На улице солнечно и пусто.

Вот и наступило утро первого сентября.

Не спится Еко. Он вскочил спозаранку и взял приготовленный с вечера портфель. Не опоздать бы! Портфель большой и почти пустой. Кроме тетрадей и карандашей, ничего в нём нет. Мама

сказала, что все учебники выдадут Еко в школе.

Оп очень гордится, что его родители знают грамоту. У отца внартах всегда принасена какая-нибудь книга. Летними вечерами отец часто читал вслух и учил Еко русскому языку. А мама знает много старых ненецких сказок, которые она услышала от своей мамы, бабушки Еко. Бабушка была совсем неграмотная, зато неть хорошо умела.

Вывало, садилась бабушка у огня, доставала свою сумку из оленьей шкуры, где лежали разные лоскутки, иголки да питки, начинала что-нибудь шить или чинить шимы, которые Еко разносил в тупдре, а сама запевала потихоньку старую пастушескую песию:

Мой олень передовой, Вольшерогий авка мой, Ты беги, беги, По тропе беги.

Ты уаду свою в почи По земле не волочи, По земле, земле, По сырой земле.

Я хорей в руках держу, Я не дёргаю вожжу, — Сам веди других. Рогачей других.

В тундре мягкая трава, Тундра матушка жива,

107

131111

ſЪ

H

Если вьётся путь, Бесконечный путь.

Наши тропки лягут тут, Никогда не зарастут. Ты беги, беги, Авка мой, беги...

Еко всегда любит вспоминать эту песню.

Отец не раз говорил:

— На всю жизнь, сынок, запомни бабушкины песни, они о нашей пенецкой земле, о том, что было много-мпого лет назыд, когда ещё никто из нас не знал грамоты и не мог эти песни записать.

А сегодня отец взял у Еко портфель, подержал его на весу, сказал:

В этот портфель вмещаются один пятёрки!

Большой портфель. Когда ещё он наполнится пятёрками! А что пока в него положить?

Еко вышел в коридор, пашёл свой аркан и засунул его поглубже Ещё прихватил старый олений рог, который он когда-то пашёл в тундре. «Будем в школе играть в оленей», решил Еко.

Мама позвала его завтракать.

Выпив чаю, отец сказал:

— С сегодняшнего дня, Еко, ты — школьник! Береги свою школу — она волинебная. Благодаря ей, может, станешь ты учёным или Оленьим доктором.

Знаешь, Еко, тихо сказала мама, — почему бы тебе

и вправду не выучиться на Оленьего доктора?

Еко опустил голову, а потом выпалил:

Хорошо, мама, буду Оленьим доктором, вылечу нашего

хореко. И он пикогда не будет болеты!...

«Пеужели я смогу стать Оленьим доктором? Наверное, думает Еко, — школа по настоящему волшебная, если меня там этому научат».

А отец продолжал:

Дед твой был умный человек. Он в любую пургу мог найть дорогу. Он зимовал один с целым стадом оленей. У него был служкак у несца, зрение, как у полярного орла. Все троны на Север были у него сосчитаны. Да вот беда: грамоты не знал. Ничего, кремс тупдры, не знал. Поэтому, когда началась новая жизнь, труде пришлось деду. Он говорил нам, молодым: выучитесь за нас, чтобы знали вы больше, чем все старики в тундре. Вот какие были дедовы слова.

будут в туп, вогах Ен

надевесть в Ев

сразу «^С

в казыможие А мал сто на ровити или те

настоя Ма

--

не пад И Г мостка

 $\frac{^{0}\mathrm{M}\mathrm{y}_{-\mathrm{BC}}}{\mathrm{Y}_{-\mathrm{B}}}$

у тебя

 Π_{01}

ответи.

 $\begin{array}{c} A_{-\tau_{\rm effe}} \\ E_{\rm Ro} \end{array}$

ио пико А д Слушай, Еко, учителей, учись хорошо. Вырастешь — все тебя будут спранивать, как лечить оленей. Станешь уважаемый человек в тундре... А теперь иди. Цора тебе в школу. Смелей держись на погах, а кто падает, тот теряет пятёрки!

Еко побежал в коридор и принёс свою малицу.

- Что это ты, Еко, надеваень малицу? спросила мама.

- Так я же в школу пду!

— Э, нет, сказал отец, вот твоя новая школьная форма, падевай! Теперь не ходят в школу в маляцах, у всех школьников есть красивая форма. Ну, одевайся скорей!

Еко надел повую форму, по едва дело дошло до ботинок, он

сразу запутался в шпурках и пикак не мог их завязать.

«Что за обувь, думал Еко, вон как долго падеваются эти ботинки! А пимы только натянул и пошёл на улицу. Тут пужно в каждую дырочку шнурком попасть. Время-то проходит! Так можно и в школу опоздать... И на пальто вон сколько пуговиц! А малицу надел, и всё в порядке. Рукавицы прямо на малице, вместо шанки кашошон, очень удобно падевать. Ладно, надо прино ровиться надевать школьную форму. А в школе как будет, холодно или тепло?»

– Не бойся, — разгадал его мысли отец, — в школе тепло, там вастоящее паровое отопление. Вот увидишь!

Мама поправила на Еко форму и сказала:

— Ну вот, сыпок, и началась у тебя новая жизнь. Иди, только

не падай в грязь!

И Еко, взяв свой портфель, зашагал по узеньким деревянным мосткам в школу. На крыльце стояли мама и отец и махали ему вслед...

У школы ребята окружили Еко. Все здоровались с ним за руку.

Потом вышел директор школы и сказал:

Наверно, Еко, ты много книг и тетрадей в школу взял, разу тебя такой большой портфель!

- Нет, это чтобы я побольше посил из школы иятерок! ответил Еко. Ведь я хочу выучиться на Оленьего доктора!

— Ну что же, это очень хорошо, сказал директор. А теперь иди, подай свой первый школьный звонок.

Еко встал на цыпочки и нажал кнопку электрического звоика. Ура! закричали ребята, когда весёлая трель разпеслась

по школьному двору.

А директор взял Еко за руку:

· · Пойдём в класс, Олений доктор!

Василий 129KOB MAMAGIKO

Имя дали мне такое — Я к нему привык. Познакомьтесь:

Ламдоко я, —

Значит «Не велик».

Ничего, что мал я ростом, Плохо ль быть таким? Сдуть меня ветрам непросто, Не под силу им!

В землю я упрусь ногами, Что там ветры мне! Скачут белыми песцами Ветры по земле...

Знать фамилию хотите? Слушайте, друзья: Лаптандер —

Житель тундры я.

Мне с фамилией такою В тундре жить легко. Познакомьтесь:

Ламдоко я,

Лам-до-ко!

С августом простилась тундра, С кружевом оденьих тропок. Тундру всю объехать трудно — У оленя шаг короток.

Но меня олени мчали В Нарьян-Мар без передышки И на кочках укачали... Я уснул, сжимая книжки.

 Ты не спи, приедем скоро, — Брат меня тряхнул за плечи... Приближался Красный город, А над ним кружился вечер И, как маленькие солнца, Электрические лампы.

Я смеюсь, и брат смеётся: Эти солнца в чум бы нам бы!

Первый день в просторной школе **Луч** играет на окне. Вместо быстрых парт дегко ли равнинный житель, Усидеть за партой мне? Я сижу, тетрадь листаю, Сколько чистых в ней страниц! Словно внжу птичью стаю -Лебедей и лебедиц.

> Словно вглядываюсь в небо, Где ныряет так легко Солице золотою нерпой Среди белых облаков.

Эх, скорей бы пролетела Эта длинная зима, Чтоб в проталинках запела Не вода — весна сама!

 $_{
m Hy}$ Ho 3at

И Kai Пр 3HA

H E B 3 **Kpa** 4TO Ton.

 ${
m Hap}$ c_{ra} B_{CC} Над



* * *

— Ламдоко, закрой тетрадь. Нужно слушать вместе с классом... Почему же стали звать Заполярный город Красным?

И учитель рассказал, Как в семнадцатом с «Авроры» Прозвучал победный зали — Зимний пал.

И в коридоры, В зал, где царский трои стоял, Красный флаг внесли солдаты, Чтоб над тундрой запылал Тоже алый флаг крылатый!..

Нарьян-Мар для всей страны Стал родным и милым сыном. Всем огни его видны Над земным простором синим. Город внуков Октября, Город внуков Ильичёвых. И над городом заря Вьётся флагом кумачовым...

Кем я стану? Космонавтом. К дальним звёздам полечу, А соскучусь я по нартам, Так вернусь обратно в чум.

Выберу оленей крепких, Запрягу их поскорей И в пути на пальцев цепких Вряд ли выпущу хорей.

Где там ветру! Не угнаться. И мороз мне пипочём! Пусть олени резво мчатся. Здравствуй, тундра! Здравствуй, дом!



Николай Курилов MUN BEGINDING. MMAMMAN EMB 3KM

Мы живём очень далеко. От всех далеко, даже от своего райпентра — посёлка Черского. Он, паш районный центр, находится в якутской тайге, а мы ещё дальше — в тупдре. Из Черского добираться к нам надо на самолёте, лететь три часа. Лучше всего в это время снать — так быстрее получается.

Когда вы будете лететь на самолёте к нам, то спачала увидите только спег, кругом пусто. Но потерпите. Потом тундра покажется вам какой-то шершавой. Это она такая от множества оленьих следов на спесу. Значит, там паслось одно из наших стад, и вы летите правильно. Самолёт начинает спижаться, и на вас быстро-быстро побежит яранга. Опа, конечно, стоит на месте, но так кажется потому, что самолёт летит уже низко. Вы разглядите, что яранга окружена оленями, запряжёнными и привязанными, и нартами, прислонёнными к яранге. А ещё вы увидите взрослых и детей. Это мы выбежали на шум самолёта. Вы в городе не обращаете внимания на самолёты в небе. Их там много. А мы всегда выбегаем, если услышим его звук, и с петерпением ждём.

Самолёт садится где ему правится. Такой самолёт, на лыках. не нуждается в специальной площадке, взлётно посадочной полосе Садится поближе к яранге. При этом снег летит на ярангу, парты. оленей и нас. По это не беда. Мы весело отряхиваемся. Главнос, вы прилетели. В тундре всегда очень радуются гостям. И это как праздник. Просторы у нас огромные. Людей очень и очень мало

встречаются редко.

Дверь самолёта открывается, и все прилетевище спускаются по ступенькам, здороваются с нами, со взрослыми и детьми. И ми

им очень-очень рады.

Есян вы прилетите к нам, то мы покажем вам всё: и как живём, и как ловим оленей, и как они бегут по тундре. Увидите наше стаде Там много-много оленей. Они разные по масти: чёрные, белые. коричневые, чёрные с белыми пятнами. И у них очень красивые рога. Когда стадо оленей бежит, их рога разрезают воздух стоит, словами не передашь эту музыку. Это надо слыщать.

Я вам впачале говорил, что с самолёта тундра вам покажетев

Mec JIII con

одл

 $C^{-\epsilon}$

 c_{011}

KaK уди дал

ночн доро p030 беда ester xopo

STOT учит н бу писа

0.1611

так г завтр всегд за дет души CH R

 M_i и обу OFTER HB TRE плеки кавиц CRADICE у нас HH сестре

ждём,

и всег

однообразной, скучной. Белым-бело кругом, ничего цветного нет. С самолёта так. Но вот если вы с нами подыметесь на высокую сопку или пойдёте с нами на лыжах, то удивитесь красоте наших мест, особенно по берегам рек и озёр с их высоченными, причудливыми застругами¹.

А если бы вы прилетели к нам летом, то я бы вам показал такую сопку! Перед нею, на самом берегу озера, стоят глиняные столбы как волшебные гигантские великаны. Красотица! Мы частенько удираем туда играть. Нам за это здорово попадает от матерей далеко всё-таки. Похнычем от их шленков, а назавтра всё сначала.

Ещё красивей тупдра веспой. Зимой у нас темень, полярная ночь. А весной появляется солнце. Как мы его ждем! Как самого дорогого гостя. Приходит, паконец, солице, и тупдра как будто розовеет, а олени кажутся ещё красивее, крупнее. Но у нас весной беда: очень много комаров. Они мучают и оленей, и людей. Спаса емся как можем. А что поделаешь? Всё равно наша тупдра очень хороша.

Да, падо нам познакомиться. Меня зовут Топти. И скоро, когда этот снег растает и выпадет потом повый, я пойду в школу. Буду учиться и стану ходить с сумкой. В моей сумке будет много книг и бумаг. Ещё там будут разные карапдации. Я научусь читать, писать и рисовать.

Папа мой - одений доктор. Я тоже, когда окончу школу, стапу

оленьим доктором, буду лечить оленей, как мой папа.

Но самый-пресамый главный человек в яранге пастухи тоже так говорят моя мама. Это она ветаёт раньше всех нас и тоговит завтрак, днём — обед, потом — полдник, потом — ужин. У нее всегда должен быть горячий чай и вкусная еда, потому что настухи за день сильно устают, и им очень хочется нить мамин чай, горячий, душистый. Он сразу прибавляет силы. А ещё чаем у нас согревают ся в стужу. Без него плохо, просто пельзя никак.

Мама всех нас одевает, то есть по утрам только меня одевает и обувает. А другим въёт кукашки, кухлянки, плеки, рукавицы. Объясняю: кукашка — это меховая одежда, кухлянка — одежда из ткани, её падевают новерх кукашки, чтобы та не заиндевела, плеки — короткие меховые сапожки со щётками на подошве. Рукавицы — вы сами знаете, что такое. Маме много приходится шить. Скажем, плеки она шьёт каждому по две и три пары в год. Обувь у нас изнашивается быстро.

Ипогда мама уезжает в соседнее стойбище, к тёте Люсе, своей сестре. Тогда в яранге становится скучно и холодно. Все мы очень ждём, когда она вернётся. Хорошо, что она быстро возвращается

и всегда привозит от тёти Люси конфеты, печенье.

¹ В в с т р ў г. — подмытый водой уступ у берега.

Вы поняли уже, что мама у меня всё умеет: и цить, и отонь в очаге поддерживать, и стряпать. Ещё она умеет петь. Но больше всего я люблю, когда она рассказывает сказки. Все, кто бывает в это время в яранге, тоже слушают, а ещё приговаривают:

_ OI

_ Да.

Или:

_ Так было.

И поэтому я верю, что так было. И если какая-нибудь сказка мне очень понравится, я ещё вижу её во спе.

KAKY DAEHA DATAMAGO POTA,

Мы с моим другом Мишей играли возле яранги. Набрасывали маут на оленьи рога, которых много валялось вокруг. Будто мы ловили оленей за рога. Да, вы, может, не знаете, что такое маут? Это такая длинная верёвка с петлей на конце. Ею пастухи ловят оленей. Играем мы, и Мише удалось «поймать» такие рога, ветвистые, густые, ну прямо как тальник летом. Поймал он в спрашивает:

— Почему у этих рогов так много отростков, а у тех совем нету?

— У одного отростки люди спилили, а у другого не трогали -

вот они и разрослись, — ответил я.

Но Миша не поверил мне. Он считает, что я такой же незнайкакак и он, поэтому побежал к знающему человеку — моему папекоторый ремонтировал недалеко нарты. Папе, видно, некогда было. Он посоветовал Мише:

- Иди к маме Тонти. Она всё знает.

И мы пошли к моей маме, в ярангу. Миша вошёл с рогамя и маутом и с порога спросил:

— Почему у оленя такие ветвистые рога?

Мама не сразу ответила, потому что курила трубку. А когда она курит, и знаю: помолчит-помолчит и что-нибудь хорошее рас-

скажет. И сел поудобнее напротив неё, рядом с Мишей.

— Жил в тундре оленевод, начала мама, потягивая трубку. — Давно это было. Все забыли его имя. И потому я придумаю ему имя сама. Его звали Илэнэй, то есть Олений. Жил он не одива а с семьёй. Был у него всего один олень. Безрогий. Надо сказать тогда все олени были ещё безрогими. Очень трудно было пасту у ловить оленя, если тот убегал. Поэтому Илэнэй всегда держыл своего оленя на привязи, как сейчас держат коней. Олени питались три изё яра уси коп истр от в ис

отво стра слог ком. «Есл

А на кал мын и пе ноги

олеп

Kar P Vonta Oden Herri Car

Cay Barna har forga age

Hoose Herring Herring гравой, летом ели зелёную, а зимой выканывали её на-под снега. Прот однажды Илэнэй откочевал с семьёй далеко на северные озёра. Думал, там легче прокормиться дичью и рыбой. Приехали, ярангу поставили, поели, чаю понили. Жена с детьми быстро уснули — устали с дороги. А Илэнэю не спалось: мешал стук копыт оленя, который вокруг яранги ходил. Вспомнил настух. что не проверил, есть ли корм у оленя. Встал, вышел и тут же с перепуту шасть обратно. Потом осторожно высупулся и видит, кто-то страшный у входа стоит. Ещё сильней испугался Илэнэй. Ноги от страха свело, язык совсем холодным стал. Нащупал ножик в ножнах на боку и замер, прислушивается. Но, кроме стука копыт. ничего не слышит.

Когда страх у него немного прошёл, приблизился он к дымовому отверстию, подтянулся на жердях и видит: вокруг оленя ходит страшный старик. С оленем разговаривает. Интересно настуху стало. Правое ухо, которое лучше слышало, выставил и уловил слова своего оленя: «Мне его самого не жалко. Мне детей его жалко». А старик что-то вынимает из нагрудного кармана и даёт оленю: «Если их жалко, то оставайся. Но не будь таким ручным. Иди», и развязывает оленя.

Тут Илэнэй забыл про свой страх выскочил из яранги. А па улице — ни оленя, ни старика уже нет, след простыл. Запла кал Илэнэй, опустившись на снег. Вдруг заметил, к его ногам мышка подбежала. Остановилась, стала на глазах расти, расти и неожиданно превратилась в того старика. Илэнэй вскочил на ноги, схватил старика, стал трясти, говоря: «Ты почему моего оленя отпустил, как будто он твой? Как я его теперь найду, как поймаю?»

Разжал старик пальцы Илэнэя и сказал: «Я дух этой местности Услышал ночью, что кто-то стучит. Явился сюда. Смотрю, это олень. Голодный. Он мой гость, поэтому я его накормил и отпустил. Ты здесь новый человек. Не знаешь, что в моей местности почти нет травы — низенькая она и сухая. Ты оленя на привязи не держи. Я его отпустил — пусть сам ищет себе корм». «Да что он найдёт? Сам говоринь, травы нет», рассердился Илэнэй. «Вот, ответил старик и ноказал ему ветвистый сухой пучок. Это ягель. Я им все свои владения засеял». - «Если будет сыт мой олень, тогда вовсе его не ноймать», опечалняся Илэнэй, уткиув лицо в ладони. А когда опустил руки, старика уже не было.

Утром проспулся Илэпэй поздно, когда уже жена сварила рыбу. Носл он, ничего желе не рассказал про вчеранинее и отправился искать олени. Пашёл след и побежал по нему. Поднялся на сонку и видит: внизу олень стоит, а на голове такое чудо — красивые ветвистые рога. Ну и дела! Видно, старик его не только игелем

угостил, по ещё и рога подарил. Подумал так Илэнэй и побежал угостил, по опсеня. Да не тут-то было. Олень не давался, не хотел домой идти. Полдня гонялся за ним Илэнай, потом рассердился и затопал в сердцах погами. Топнул раз шесть, видит: мышка бежит и на ходу растёт — наконец превратилась в старика. «Дедушка, — начал Илэнэй, - ты, видать, добрый. Накормил моего оленя и рога ему подарил. А вот обо мне не подумал. Как я теперь оленя поймаю?» — «А ты чем рыб ловишь?» спросил старик. «Сетью», — ответил Илэнэй. «Вот и оленя лови сетью, - сказал старик и добавил: — А какой сетью, сам сообрази». И исчез.

Сбегал Илэнэй домой за сетью и вернулся к оленю. Приблизился к нему, кинул сеть, а олень увернулся, убежал. Илэнэй за ним. До самого вечера бегал Илэнэй, пытаясь поймать оленя сетью. Порвал её всю, размоталась она, длинной стала, и всего одна ячейка уцелела. Илэнэй смотал верёвку с ячейкой на конце, взял её в правую

руку, разбежался и бросил.

Верёвка полетела, догнала удиравшего оленя и крепко вцепи-

лась в его рога. Так поймал Илэнэй оленя.

Вот с тех пор есть у оленя рога, а у человека маут, 3aкончила мама.

阿阿里巴科里 图 医阿里里阿里尔斯氏 HAMAMAN WETKA

Принёс папа куропатку. Я и до этого столько перевидал их и, конечно, ел их мясо, приготовленное мамой очень вкусно. Но у этой куропатки были такие же длинные щётки на лапах, как па моих плеках. Я спросил, зачем эти щётки птице? И, как всегда. у мамы была наготове сказка:

— Прилетела к нам, на Север, как-то куронатка. С гусями вместе прилетела. Понравилось ей здесь, да так понравилось, что осенью она отказалась лететь с гусями на юг. Гуси объяснили си. что в тундре не круглый год лето, как на юге, что зима здесь страш пая. Но куропатка и слушать ничего не хотела. Осталась. А вот когда выпал спет, пожалела. Лапы замёрэли. Опи ведь у пеё были голые, как у гусей. Однажды совсем она закоченела, закрыла глаза «Вот и всё», - думает. Но вдруг чувствует, что кто то её подымает. Открыла глаза — а это старая женщина взяла её на руки. Принесла старушка куропатку к себе, согрела. Ожила куропатка. От радости стала бегать вокруг очага да хвост свой испачкала о закончёниую кастрюлю, в которой хозяйка мясо варила. Женщина принялась было чистить куропаткии хвост, но ещё пуще испачкала, разведля сажу. И отступилась, так и оставила. Вот почему у северной куро

HATE 11 2KF силь Or 3 блул куро cum:

да из H COL скол куда Bкуро

H HA

подал у сам ную стыди

 $O_{\mathcal{A}}$ глазые нохит чие те Pyceri торит.

Ну и з мешки Ro стали очень

()JU ()_{craat} сущёну Kor А я ста Beero o босноле н тупдр

XOTE-JIOC

патки на хвосте есть чёрные перья, — пояснила мама. — Так и жила куропатка у женщины, горя не зная. А когда ударили самые сильные морозы, куропатка и вовсе перестала отходить от очага. От этого веки у неё покраспели.

Однажды наскучило куропатке сидеть дома. Вышла она и заблудилась, потому что налетела сильная пурга. С трудом нашла куропатка дорогу домой, по лапы уже отморозила. Тут женщина сшила ей плеки с густыми и жёсткими щётками. «Обповлю-ка и плеки», — решила в тот же день куропатка и тайком выскользиу ла из яранги. День был без пурги, не очень холодный. А в плеках и совсем тепло. Весело стало куропатке. Бегала она, бегала и ни сколько не замёрзла. На радостях забыла про женщину. Упеслась куда глаза глядят. И не вернулась.

Вот так появились щётки на лапах куропатки. И надо сказать, куропатке немпого стыдно перед людьми. Увидит человека и бежит подальше с глаз долой. А вот по весне можно встретить куропатку у самой яранги. Это она благодарить приходит, что ещё одну страш ную зиму перетерпела, выжила благодаря плекам. Но всё же

стыдится куропатка. «Хаб-хаб», — говорит заикаясь.

AMAN, KOTOPULE TASKAMOT KAMAM

Однажды к нам в ярангу вошли нутники. Были они кругло глазые, белолицые, бородатые. Когда они сели нить чай, я у паны тихонько спросил, что это за люди и куда они идут. Он ответил мне тоже шёпотом, пока гости разговаривали с мамой, что они русские, геологи: ищут в тупдре разные камни и газ, которыи горит. Я очень удивился, что бывают люди, собирающие камни Ну и занятие! Но почему тогда они взяли с собой такие маленькие мешки? Этих кампей — не сосчитать! Как же их упести?

Когда все попили чай, геологи раскрыли карту и вместе с папои стали искать что-то по ней. Паверное, пашли, потому что вдруг

очень обрадовались. Я тоже был доволен.

Один из геологов отремонтировал мамину швейную манину. Остальные советы давали, помогали. Мама дала геологам на дорогу

сушёную рыбу - юколу и сушёное мясо.

Когда эти люди ушли, мама села шить настухам повые рубании. А я стал ходить вокруг яранги и искать камии. Долго некал—нашел всего один лишь, но и он оказался грузилом для сети. Мне надосло бесполезно искать камии, и я стал вспоминать, где я мог видеть в тупдре горящий газ, что-то никак не мог приномпить... А мне так хотелось помочь варослым,

Но тут пришёл Миша, и мы стали вдвоём играть в геологов. Положили в два мешка грузила моего и Мишиного напы, закинули мешки за плечи и стали так ходить.

Потом наши папы долго искали свои грузила, никак не могли понять, куда же они их подевали. Даже наведались на старое озеро,

заросшее илом...

NPAZAHAK

В то утро мне хотелось встать раньше мамы. По всё равно опоздал. Проспулся, а она уже развела огонь в очаге. Оделся я сам — в белую кукашку и белые плеки, потому что был праздинчный день. Накануне к нам приехали люди из посёлка и ещё три семьи оленеводов со своими ярангами. Когда я вышел на улицу, то в тех ярангах тоже уже встали. И было очень весело от множества дымов над ярангами. После завтрака пастухи пригнали стадо и все мы стали ловить ездовых оленей. До самого обеда ловили, потому что в огромном стаде надо было найти своего оленя и ноймать его маутом. Иногда одного оленя ловили пятеро взрослых чуть ли не целый час. Мы, ребята, тоже бегали и помогали взрос лым. Когда оленей поймали, все пошли по ярангам обедать и на ряжаться.

И вот начался праздник. Ох и интересно было! Всё интересно и гонки на оленях, и гонки на лыжах, и прыжки через нарты, п

борьба, и многое другое.

Больше всего участвовало в оленьих гонках. Почти все мужчи-

ны вышли на старт.

Одеты они были в просторные белые кухлянки поверх кукашек. некоторые в синие или красные, а на молодых парнях даже красовались кухлянки в цветочек. Оленей тоже принарядили: на рога им привязали разноцветные ленточки, по бокам на лямках при шили красивые орнаменты.

Все волновались: и участники — люди и олени, и зрители Мой папа тоже участвовал в гонках на оленях. Я стоял рядом с ним Папа начал спимать и надевать рукавицы безо всякой пеобходи мости. Значит, волнуется. Чтобы его успоконть, я спел ему такую

песенку, которую сам сочинил:

Папа едет по сопкам. Я вижу его, и жду. Он подарок мне везёт, Потому громко поёт.



unt. I rotoB Два! .1a H друг парть та ста

TY CTO мчали OTJ. E XBOCT coro 1

 Π_{Θ}

над е

N

тален, #ЛИТЭУ К вера एक.मजा OTORIUS Bepre-1 кольип линого бушка

HT

एम युराम

THHOI.

мой др Ho Tyr Heerax nogram:



Папа весело улыбнулся. Но тут вдруг поднялась суматоха. Зна чит, пора! Зрители отошли в сторону. Все затихли. Участники при готовились... Человек из посёлка начал громко считать. «Раз! Два! Три! Пошёл!» И оленьи упряжки сорвались с места! Но сначала произошла заваруха неразбериха. Олени цеплялись рогами друг за друга, перепутались лямки разных упряжек, некоторые нарты опрокинулись. Все закричали, засвистели, запрыгали, ребя та стали нападать друг на друга, потому что пикто не хочет, чтобы над его отцом смеялись.

У моего паны сначала левый олень потянул парты совсем не в ту сторону, по потом понял, куда надо двигать, и панины олени по мчались за остальными. От оленьих коныт летел такой спет, как будто началась пурга. Потом, когда гонка удалилась, этот снежный хвост стал похож на белый дым за самолётом, когда он высоко вы

соко пролетает над нами.

Последняя упряжка скрылась из виду за сопкой. И все, кто ос тался, взрослые и дети, стали кидать маут. Эта игра пазывается «литэмо́ч». Ещё накапуне был врыт в глубокий сиет длипный шест К верхушке его привязали длинный капат, на другом конце капата колышек. Все выстраиваются вокруг шеста на определенном рас стоянии. Один подкидывает привязанный колышек так, чтобы оп вертелся вокруг шеста. А остальные по очереди набрасывают на колышек маут. Стараются поймать его, как будто это рога увёрг ливого оленя. На этот раз в литэмэч (вот здорово!) победила ба бушка Лимхадо́.

Я тоже пробовал состязаться в литэмэч. Но пации маут оказал ся для меня слишком тяжёлым. Я пошёл на другую площадку «ловить» оленьи рога. Здесь было много детей, но всех нас победил мой друг Миша. Я так радовался, что повалил его на спет, сменсь.

Но тут вдруг раздалось:

- Едут! Едут!

Все бросились к призам. Призы были привязаны на длинных шестах, а внизу, на спету, лежали обручи на тальника. Первый, кто подъезжал к шесту, должен был зацепить ногой обруч и перехватить его в руки. Тогда приз его. Но если пе рассчитает, проминтся мимо, не зацепит обруча или выропит его, то не видать ему приза, хоти и был первым. Кто сумеет это, те и получат призы — первый, второй, третий.

Мне очень хотелось, чтобы победил мой папа. В волнении я пикак не мог разглядеть его белую кухлянку с широкими красными каёмками. А Миша был уверен, что первый приз возьмёт его папа. Но мы оба ошиблись — победителем оказался молодой оленевод

Ваня.

Целый день продолжался весёлый праздник. Приезжайте — сами всё-всё увидите.



Октябрина Воронова

METEND

Сыплет спегом,
Воет жутко
Адделуддэ-адделудка ¹.
Ночь и мгла
Вторые сутки,
Адделуддэ-адделудка.
Отдохни
Хотя б минутку,
Адделуддэ-адделудка!
Видишь, как оленям тяжко —
Еле тянется упряжка.
Солнца лучик —
Мой хорей, —
Где ты?
Выгляни скорей!

BACTUMBAS

Ах, какое это чудо На глазах у нас! Знаешь ты, откуда В небе васткивас 2? Красота такая, Что не надивиться! Это развлекается Под луной девица. Как она старается! Как она кружит! Всё переливается, Сарафан шуршит. Что, ребята, нравится? Не смотрите, хватит! А не то красавица Непароком схватит. Вдруг она захочет Закружить вас в пляске. -А они хохочут: Бабушкины сказки!



¹ Аддолуддо-аддолудка сильная метель ² Васткивас — полярное сияние,

YAYPO AGO BAGGKAZ BA WKO

TANBRINKI

Я от вас далеко-далеко нахожусь. Наше стадо уже прошло се редицу тундры. Когда мы дойдём до самого края, то повернем назад. А там, где кончается тундра, начинаются большие льды и море.

Здесь всё не такое, как у вас. Деревья здесь не вырастают большими. Они как будто боятся сильных зимних ветров, которые могут вырвать их из земли. Здесь деревья остаются маленькими. Их называют тальниками. Ещё бывают ершики. Они все тоненькие и не стоят, как деревья, прямо. Они как бы согнувшись стоят. И не разивбаются.

Когда приходит зима, все они спят под спетом, потому что так теплей.

Вдоль рек растут тальники чуть длиннее. Из них детям делают стрелы и луки.

MUNDALA

Когда сист только начал таять, у оленей появились маленькие оленята милята. Эти милята, оказывается, сначала бывают со всем слабые, бессильные. И всё время дрожат. Особенно стращно смотреть, как у них ноги дрожат. Так и кажется, что вот сейчае они сломаются и милёнок упадёт на снег и умрёт. Ещё, оказывается, милята не должны долго лежать на снегу — могут простудиться, заболеть, а лечить их очень трудно, потому что они ведь не скажут, где болит.

Теперь милята уже большие, хорошо бегают, сами щинд^{от} ягель, ньют воду из ручейка. Они часто играют друг с другом ^п бодаются своими коротышками-рожками. Это хорошо. Говор^{ят.} что если милята играют — значит, они здоровы.

122

quki octp

HOPH C

гиезд

крлк, М чтобь лись, вырас

будут явить будто

Bo

T A OTO TOB II STORY III

SA KRIPS

H Charles A 110

He ayo

CTEPXN

Стерхи, как лебеди, большие и, как лебеди, белые. Только кончики крыльев и лапы у стерхов чёрные. И клювы длинные и острые.

Я издалека видел их гнёзда. К гнёздам подойти трудно, пото-

му что там кругом болота.

Потом говорят, что стерхи, когда рассердятся, могут человеку ноги насквозь проткнуть клювом.

Стерхи очень хорошо поют и танцуют. Танцуют вокруг своего гнезда, взявшись за кончики крыльев. А поют они так: «Крлк, крлк,

крлк, крлк...»

Моя бабушка говорит, что это они своим детям поют о том, чтобы те росли дружными, чтобы не обижали друг друга, не ругались, не дрались. Если дети стерхов будут драться-ругаться, то они вырастут, как вороны, маленькими, чёрными и, как вороны, плохо будут цеть. А если дети людей дерутся, то у них будто могут появиться железные зубы. И ещё: у драчунов вместо погтей на погах будто могут вырасти копыта, как у лощадей.

Вот так-то!

KAK A MENYTANEA

А теперь расскажу о том, как один раз я испусался.

Это было ещё весной. Тогда милята совсем маленькие были. И вот однажды утром я проснулся чуть-чуть позже других. Смотрю – взрослые уже пьют утренний чай. Я быстро оделся, вышел из яранги и вдруг увидел совсем незнакомое мне животное!

Это четырёхногое животное было белое! Большущее! Намного больше наших оленьих быков! Оно было без рогов, но зато с длинным хвостом.

Длинные волосы падали до самых глаз. И на шее были тоже длинные волосы. А на ногах как будто пустые консервные банки надеты, там, где у оленей бывают копыта. О, я тогда та-ак испугался, что не мог поднять поги от земли, чтобы убежаты!

А потом! Потом это животное посмотрело на меня как человек и очень громко захохотало! Зубы большущие показались. Страшные зубы! Прямо как заряженные натроны! Оттого что животное не по-животному закричало, а по-человечески захохотало, я ещё



сильнее испугался за подумал, что это, наверное, и есть баба-яга!

Всё-таки я оторвал поги от земли и быстро-быстро убежал в дом. А из яранги в это время как раз дядя Кондье́ выходил. Я его головой так боднул, что он сел прямо около костра. Сначала из-за этого напа рассердился на меня.

Я и сам понял, что очень плохо сделал, по ведь я же убегал от бабы-яги!

Но когда я об этом рассказал, в доме такой смех раздался, что мама даже выропила хлеб из рук, а у бабушки просто слёзы из глаз полились от смеха. И дядя Кондье смеялся, и пана тоже смеялся. И ещё какой-то гость хохотал, широко раскрыв рот и вытаращив глаза. Только я не смеялся. Я ведь знал, что если это баба-яга, то она всех нас может съесть! Правда, наверное, напу бы не победила баба яга. И дядя Кондье, наверное, не просто так сдался бы ей...

Только потом мне сказали, что это никакая не баба-яга. Это животное тоже вроде оленя. На пих ездят якуты. Называется это жи вотное конём.



H np BCerl Tak E пока ходи' и тол ками cupar поры он та: и ска: Rak A IL NOT

инког BITL O h noto il reta учебиь reg-neg на спос

ha neck

ещё з

ВУТКУ

пусты

Алексей Коткин ИЗ ЖИЗИИ ЯШИ ЛОМБЕЯ

1

Родился Яша Ламбей в посёлке на крутом берегу Печоры. И прожил здесь уже целых восемь лет. Сколько он себя помнил, всегда ходил в детский садик. Яше казалось, что он как родился, так и побежал в садик. Об этом он однажды сказал маме. Но мама покачала головой и ответила, что он, Яша, почти год вовсе не умел ходить. Сначала лежал в люльке, потом научился ползать по полу и только в десять месяцев сделал первые шаги. И то держась руками за стену или скамейку. Однако Яшина намять, сколько он ни спрашивал её, ничего не говорила ему о той поре. А может, той поры и вовсе не было? Может, мама что-то перепутала? Подумал он так и с тем же вопросом обратился к папе. Папа выслушал Яшу и сказал, что всё очень верно. И ещё добавил, что все люди на земле. как Яша и даже как оп, папа, в своё время лежали в люльках, а потом делали первые шаги, держась руками за стенку, за скамью или ещё за что-то. Но Яша панины слова понял по-своему. Ему на минутку представилось, как усатый папа лежит в люльке и сосёт пустышку, будто его сестрёнка Оля, и расхохотался.

— Ты не поверил? — удивился папа.

— Поверил. Очень даже поверил, ответил Яша, по больше никогда не вспоминал об этом разговоре. Да и кому интересно поминть о себе то, что ты совсем-совсем беспомощный лежишь в люльке и сосёщь пустышку или ползаешь по полу, будто какой червяк?

А вот садик Яша помнил хорошо. И воспоминания о садике у него почти всегда были самые светлые, хотя с той поры, как оп стал школьпиком, прошла осень, зима и весна! Прошёл целый учебный год, и наступили летние каникулы. А он всё равно помнил всё-всё!.. В садике Яша дружил со всеми мальчиками и девочками из своей группы. Играл с пими в разпые игры, пел песни и строил из песка домики, ленил из глипы да пластилина оленей, собак и песцов. Учила их всему этому весёлая и добрая воспитательница Зоя

Ивановна. А после, уже в последний год перед школой, пришла к иим в группу другая воспитательница, которую звали Валентиной Фёдоровной. Она пачала их группу готовить к школе: учила рисовать, писать, даже немного считать. А теперь Яша — школь-

ник, перешёл во второй класс, стал октябрёнком.

В школе интересно, он много узнаёт, как говорит мама, делает нужное дело. А вот чем заняться теперь, в такие длиниые-предлипные каникулы? Конечно, можно все дни играть с ребятами. Но это разве интересно? Вон у Лёни Лантандера так самая настоящая работа. Он каждый день ходит со своей мамой на звероферму, кор мит голубых песцов и серебристых лисиц, ухаживает за ними И стращно хвастается этим. Он говорит, что звери очень привыкля к нему, как придёт на ферму, несцы и лисицы сразу начинают бегать по клеткам и радостно даять. И не просто дают, а выговари вают: «Лан-тан-дер-р! Лан-тан-дер-р!» Но это-то, пожалуй, Лень ка придумывает. Песцы да лисицы то разве могут говорить? Но на ферме, наверное, всё равно интересно: там настоящее дело! Оп, Яша, конечно, помогал бы маме, если бы она работала на зверинов ферме или на коровьей. Но Яшина мама — фельдиер. Она лечит людей. И не разрешает Яше посидеть в её кабинете просто так. Говорит, в больницу ходят только больные, их называют пациентами. А он, Яша, не больной, и ему в большице делать нечего. Да и кому же интересно быть этим самым пациентом?

Вот в тупдру бы съездить, где папа пастухом работает. В тупдре то, наверное, всего интереспей. Там итиц разных, наверное, тьма. И волков, и медведей много, с которыми можно сразиться. Напа говорит, тундра большая-пребольшая, если олени по тундре разбредутся, то их загрызут волки или опи просто так потеряются. Не отыщешь. Но какая большая тупдра, Яша тоже пока не знаст. Ему кажется, что тундра с небо, которое колнаком висит пад головон. Ведь тундра-то не может же продолжаться бесконечно. Яша, конеч но, знает, что на земле есть Украина, куда уехала в пионерскии 👪 **герь старшая се**стра Марина. Есть другие страны и большие города. как Москва, Ленинград или Нарьян Мар. Но пад шими, конечноже, висит своё небо, совсем не похожее на паше. А то почему же еще вчера по радио говорили, что в Нарьян-Маре солнечно в сухоа в Яшином посёлке весь день лил дождь и солице вовсе не показы валось? По об этом Яша точно узнает, когда поедет с напон в тупл ру. Обещал же он Яшу взять, когда тот подрастет. Яша уже не тодь ко подрос, а вырос. Об этом ему сказала мама, когда в первыв день капикул давала ему рубаху:

Надень-ка вот, Яша, эту. Из всех остальных ты уже вы

poc,

Думал так Яша, думал да и попросил маму, чтобы опа дала ему

ходи' Я

Во Зорин —

ответи

ные, в

Яше в скопив

шК _{эн н}о

Ты и су чи. Су язык. Яще

Удобиее Тамару песок из пагнул В

Helinghan Managaran Managa

Ho Harb Harb

какую-пибудь настоящую работу, пока оп не поехал в тундру.
— Прекрасно! — воскликнула мама. — Будешь каждый день

тодить в магазин за продуктами. Согласен?

Яша, конечно же, с радостью согласился и в тот же день отправился с хозяйственной сумкой за покупками.

Возле магазина Яша встретил задиристую девчонку Тамару Зорину.

Ты за продуктами? — удивилась девочка и округлила чёр-

пые, как сажа, глаза.

 Я теперь каждый день буду ходить за продуктами! — гордо ответил Яша.

Разве это мужское дело? — насмешливо спросила она.

- А разве есть дела мужские и женские? - в свою очередь Яше вдруг захотелось чем-то досадить Тамаре.

- Ты пол и посуду мыть умеешь? - Тамару так и расширало от

скопившегося в груди смеха.

Яша покраснел. Он ни пол, ни посуду, конечно, мыть не умел. Он не умел и врать.

- Но я этому паучусь. Сегодня же, тихо сказал Яша.

— Но ты пикогда не научишься мыть пол так, как мою его я. Ты и сумку посить не умеешь! Сумку посят в руке, а не за плечами. Сумка-то – не ранец! — Тамара расхохоталась и показала язык.

Яше, конечно, можно было сказать, что так носить сумку ему удобнее. Что если взять её в руку, то она волочится по земле. Но Тамару разве переговоришь? У неё слова изо рта сыплются, как несок из дырявого мешка. Да и хвастать Яша не умел, потому он шагнул в дверь.

В магазине людей оказалось много. Человек пятнадцать. И все

женщины да девочки-старшеклассницы.

«Удобно ли мне стоять среди женщин? Я всё же мужчина», -неожиданно подумал Яша. Но сразу же прогнал из головы эту нелепую мысль. Назло Тамаре Зориной прогнал. И встал за какой-то тётенькой. Скоро подошла его очередь,

Что тебе? — спросила продавщица.

Но Яша оглянулся пазад. За инм стояли уже новые тётеньки. Пять или шесть.

— Берите, пожалуйста, — сказал он первой на пих.

Спасибо, — сказала тётенька и шагнула к прилавку.

Так Яша пропустил вперёд всех тётенек, которые были сзади, А к тому времени подощли новые. Яша и им всем уступил очередь.

Тебя, наверное, мама ждёт с продуктами, а ты тут околачи-

ваешься, — наконец сказала Яше продавщица.

 Я вовсе не околачиваюсь. Я смотрю, как вы торгуете, — обиделся маленько Яша.

— Может, на продавца хочешь выучиться?

 Может, — согласился он, отошёл к стенке и простоял там, пока продавщица не засобиралась на обед...

- Тебя посылать только за смертью, а не за продуктами, -

упрёком встретила Яшу мама.

А за смертью разве посылают? — удивился Яша, выклады-

вая продукты на стол.

 Это поговорка такая. Помпрать пи одному человеку не хочется. Вот потому и говорят, что если послать за смертью такого тихоню, как ты, то ещё вдоволь пожить можно.

Зачем же посылать за смертью, если помирать не хочется?

не унимался Яша.

— Об этом поговорим после. Теперь скажи, где ты пропадал два с половиной часа?

Яша всё рассказал.

— Но у тебя была очередь. Почему ты её пропускал?

– Тётеньки и девочки старше меня. И они женщины. Как же

им не уступить?

- Но это очередь за продуктами. И каждый ею имеет право воснользоваться. Старший и младший, Мужчина и женщина. Понял?
- Ara-a! ответил Яша. Однако вёл себя по-прежнему, а па мамины упрёки отвечал одно и то же: «Старшим и женщинам положено уступать».

Не сумев переубедить Яшу, мама пошла на хитрость. Она стала посылать его в магазии за полчаса до его закрытия. Но в это время Нше каждый раз встречалась Тамара. Остановится она, пошрает

сумкой и спрашивает:

Научился мыть пол и посуду?

Пока ещё не научился, как ты. Но научусь мыть, как я. А что ещё мог сказать Тамаре Яша? Не будешь же ей расскалы вать о том, что мама пока ему делать ни того ни другого не доверя ет. Тамара после такого признания засмеёт его окончательно. Яне еделалось грустио от этих встреч. И он стал петерпеливо ждать из отпуска напу, чтоб усхать с ним в тундру, к настоящему делу-

Скоро uryxam. 21.103110 Течора, б звые озё .2.70сь. _ Ko He ona. _ A 1 _ Ск и при Улыбк пи эшепп ы смотре мказаласи «Чего з пом папу истухами - Дел -150A' --]

- K J Яща си ара, мим вертолёта AHB. OHI TA BRARIE ть и уко

4 tellebe t

- K J

Rorga y Ty , склону Ham Ja toaony A HAR TYTH

Ballian CV

Скоро пастал день и час, когда Яша вместе с напой и с другими пастухами влез в пропахшее бензином брюхо вертолёта. Вертолёт железно зазвенел, подпрыгнул и взмыл в небо. Осталась позади Печора, большие и малые озёра. Внизу появлялись и исчезали новые озёра и речки, а вертолёт всё летел и летел. И небо не кончалось.

Когда наступит другое небо? — спросил Яша.

— Небо одно для всей земли. И оно бескрайнее, — ответил nana.

- А тундра с краем?

— С краем. На один из краёв, где тундра с морем встречаются, мы и прилетим, — улыбнулся папа.

Улыбку напину Яща понял по-своему и расспращивать его дальше ни о чём не стал. Он принал лицом к круглому окошку и начал смотреть на проплывающую внизу тундру. Но тундра с высоты показалась ему скучной.

«Чего же я делать стану в тундре?»— подумал он и спросил об этом напу, когда вертолёт улетел с уезжающими на отдых

пастухами.

0

30

18

0-

10

M

cr

1,1

1517

110

313

— Делать? – папа глянул на часы, о чём-то ноговорил с бригадиром. — Вечером пойдём к оленям. Будем оберегать их от волков. А теперь поедем осматривать сети.

— К Ледовитому океану?!

- К Ледовитому. К одному из его заливов. К Нечорскому.

Яща сидел на партах позади отца и во все глаза разглядывал озёра, мимо которых шла их упряжка из пяти оленей. Эти озёра с вертолёта казались мёртвыми. На самом же деле там бурлила жизнь. Они были усеяны утиными стаями, с криками носились чайки. А вдали, на самой середине, белыми комьями плавали лебеди. Много. Может, сто или больше. Яша смотрел на всю эту живую прелесть и укорял себя за то, что с вертолёта посчитал тупдру мёртвой.

Когда упряжка остановилась, Яша удивлённо спросил:

— А где лодка? На чём же поплывём высматривать сети? — Нам лодка не нужна. Шагай за мной, — сказал папа и пошёл по склону вниз, где тихо шипело и лениво порочалось море.

— Держи мешок, - вдруг услышал голос отца Яша. Оп вскипул голову и увидел: в натяпутой меж кольями сети, которая висела над чуть влажным неском, поблёскивали серебром чешун штук двадцать сигов и омулей.



- К-как же рыба на сушу заходит? - спросил Яша.

 Рыба попадает в сеть с водой. Во время прилива. Наступает отлив, вода уходит в море, а рыба остаётся в сети. Понял?

Яша, конечно, не всё понял, но мотнул головой. Он падеялся за две недели понять многое из пока непонятного и таинственного,

В тот же вечер перед выходом на дежурство Яша паписал письмо Тамаре. Вот оно: «Небо, Тамара, без края. Тундра с краем Рыба тут ловится на берегу. Всяких непонятных пока чудес полно. Надо сражаться с волками. Приеду всё расскажу. Пол и посуду мыть научусь. Яшка Ламбей».



всі Вь

HII IIP a To Tyll He cases never

й ЧТО !

хвас

ной) посё

тем: (бало) иту ко

R H11.

на кр через мален Толы резки Упал куста, ко

Sak Ma Oderkide Oha hoj kak Oha Ayionun Яша успел насытиться ухой, рыбой, чаем, а папа с пастухами всё ещё сидел за столом, разговаривал о делах всяких и пил чай. Выпьет кружку, вытрет лицо да шею полотенцем и скажет:

Пожалуй, ещё кружечку убаюкаю.

Папа всякий раз «убаюкивает» по семь-восемь кружек чаю. Яща вышел из домика-балка, который стоит на громадных нартах. При переездах домик тащат шесть оленей. Захотелось осмотреться, а то ведь он уже иять или шесть часов жил на самом-самом краю тундры, а по-настоящему край-то этот и не разглядел. Правда, не по своей оплошности. Всё это время Яша был занят делом. Он съездил с папой за рыбой, патаскал в балок дров, разжёг железную печку и вскинятил на ней два чайника. Эх, видела бы всё это Тамара! Она бы, пожалуй, от зависти лошнула. И перестала бы, пожалуй, хвастаться.

Яша приласкал подбежавших собак и только тогда обнаружил, что на балке нет почтового ящика.

Куда же он опустит письмо, чтоб оно улетело к Тамаре Зориной? Или письма отсюда улетают не через почтовый ящик, как в посёлке?

«Об этом надо спросить напу. Он всё знает», — решил Яша. Затем он взобрался на самую вершину сонки, подле которой стоял балок. И в широкой лощине увидел какую-то странцую сеть, висевшую на кольях большим кольцом.

Эге-ге-гей! — крикнул Яша и во весь дух принустил с сонки

в низину.

Ноги, обутые в лёгкие саноги из оленьей шкуры, несли его как на крыльях. У Япи даже ветер засвистел в ушах. Он перепрыгивал через кусты багульника и карликовую берёзку, уже развесившую маленькие листики. Но вдруг споткнулся о какую-то кочку и упал. Только по счастливой случайности не повредил руки и лицо о берёзки. Яша только приподнялся на колено, и тут его взгляд упал на коричневую коряжку, которая торчала в самой середине куста.

«Как птичья голова!» — удивился Яша. Шагнул к этой коряжке и вдруг замер. Коряжка смотрела на Янгу круглым и чёрным, как маленькая пуговка, глазом. Так это же куропатка в летней одежде! Но почему она не улетает, почему не боится его? А может, она поранена или больная? И только Яша протянул к птице руки, как она юрквула под кривой стволик карликовой берёзки. А в следующий миг взлетела и уселась на ближайший бугорок. «Кэб, кэб, кэб!» — обеспокосино прокричала итица. А тут с дру-

гой стороны донеслось тревожное и грозное:

«Каб-бар-р! Каб-бар-р!» и другая итица, будто свалившись с неба, села в каких-нибудь пяти шагах от Япи. У этой птицы оперение было посветлее, голова задиристо вздёрнута, а над глазами

у неё огиём полыхали красные-красные брови.

Яша глянул в куст и разглядел птичье гнездо. В нём плотным кружочком лежали яйца. Штук десять. Так вот оно что! Яща согнал с гнезда куропатку-маму. А этот сердитый и краснобровый, выходит, папа. Яща заглянул в следующий куст, и там сидела, не шелохнувшись, коричневая птица. И в третьем сидела, и в четвёртом... Они боялись, и Яща осторожно стал уходить прочь. Вскоре он оказался возле странной сети. Сеть была сделана не из ниток, как рыбацкая, а из верёвок. Из крепких верёвок толщиною в Яшин указательный палец. И ячейки у сети громадные. Яша попробовал в одну из них протолкнуть голову. И его голова чуть-чуть не пролезла. Уши помешали. Но какую же рыбу ловят в такую сеть? Может, сёмгу или акулу? И неужто в эту низипу тоже заходит море? Но море же отсюда далеко. Его с сопки от балка только чутьчуть видно...

po

BO

411

363

BCI

Ky.

B3Ő

бес

pot

 Kp_{i}

рив

Brp

 H_{III}

noas

Ban

aean

JOMS

1165

в кор

KOYEB

MHOTO

повек

Barnal

Kan-III

 \mathcal{H}_1

Яша думал, думал, по придумать так пичего и не успел. Из

балка вышли пастухи.

Яшу позвал папа.

— Вот и на дежурство выезжать время приспело, — сказал он. Отвязал упряжку и... протянул вожжу Яше: — Нопробуй поуправлять.

А как управлять? — растерялся Яща.

- Смелей, смелей, Яков! Привыкай. В первый раз папа будет рядом, — вмешался бригадир.

— Конечно, - поддержал бригадира папа и показал, как сле-

дует пользоваться вожжами и хореем.

С радостно забившимся от восторга сердцем Яша принял на рукпаны вожжи, хорей, по тут вспомнил о письме и спросил о почтовом ящике. Папа сказал, что здесь ящиков нет, по письмо, если в нем нет секретов, можно отправить говорящим. По рации «Одень». Яша, конечно, обрадовался такой возможности, но ответил не сразу-Вначале он подумал, есть ли в его письме секреты.

— А то не секрет, что у нас рыба ловится на берегу? — спросял

вдруг.

Конечно, не секрет.

- И... и то, что я еду с волками сражаться, не секрет?

— Тогда пусть письмо летит говорящим, — согласился Яша и протянул письмо бригадиру. — И-и-иэх! — в ту же мипуту векрикнул Яша, стегнул вожжой по боку передового, ловко вскочил на

нарты и уселся рядом с папой.

Две упряжки — дяди Гаврина впереди, а Яшина за ней — быстро пошли по бугристой тундре. Пошли туда, где сквозь лохматые тучи чуть проглядывало вечернее солице. Туда, где ждало пастухов оленье стадо.

S

Яша до этого думал, что управлять упряжкой дело очень хитрое. А тут? Яша стукнет вожжой передового оленя по боку, и он поворачивает направо. А только чуть поднатянет вожжу, упряжка начинает забирать влево. Яша прыгнет с нарт да бросит хорей на землю, и олени останавливаются будто вкопанные. А гикнет да вскочит на нарты, упряжка мигом догоняет дяди Гаврину упряжку. Яша посиживает на мягкой оленьей шкуре рядом с паной, взбадривает оленей свистом. А нарты прыгают с кочки на кочку, бесшумно скользят полозьями по ягельнику да белоголовому морошечнику. И кажется Яше, что едет он по застывшим волнам. Красотища!

- Так, так, Яков! Получается у тебя, получается! подбад-

ривает время от времени Яшу папа.

А у Яши от удовольствия да радости сердце колотится не только в груди, но звенит в ушах и прыгает где-то в горле. И снова думает Яша о Тамаре, о том, что уметь управлять упряжкой, пожалуй, поважнее, чем мыть посуду или пол. Подумал и тут же подосадовал на себя за такую мысль. Ведь если Яша делает какое то по лезное дело в тундре, то Тамара тоже что-то полезное делает дома!

- А кого ловят в ту сеть, что висит кольцом на кольях в лощине? — вдруг спросил оп.
 - Оленей.

- К-как? - удивился Яша.

— Сеть называется кора́лем. Её установили настухи, которые улетели на базу. А мы завтра или послезавтра загоним всех оденей в кораль. И пересчитаем их. Проверим, не потеряди ли какого при кочёвках.

Яща ещё хотел спросить напу о куропатках. Почему их тут так много? И почему опи, сидя на гнёздах, так близко подпускают человека? Но не успел. С высокой сопки, на которую они поднялись, взгляду открылось море с плавающими на нём льдинами. И широкая-широкая лощина, но ней букашками разбрелись олени. Многомного! И Яша спросил о другом. Много ли в стаде оленей и почему

летом их пасут у моря.

 В стаде три тысячи оленей, а у моря они потому, что тут меньше гнуса, овода. Олени лучше нагуливаются, телята растут быстрее, — ответил пана.

Потом напа о чём-то поговорил с дядей Гаврей. И упряжки

разъехались.

— Вот на тот бугор езжай... А сейчае спускайся в лощину, подсказывал пана. И Яща паправлял оленей по подсказке.

Вскоре они спустились в самый пиз лощины и неожиданно на-

ткиулись на снежную пластину.

Это зима лежит? — спросил он папу.

Остатки зимы,

Яша глянул на плавающие по морю льдины и сразу всё понял. Это отсюда, с Ледовитого океана, каждую осень приходит зима. С морозами, злым ветром сиверком и с метелями. Здесь же зима, гонимая весной, в июне уползает обратно. И сидит там на льдинах.

- А зима не может спова вползти на землю? спросил Яша.
- Всё может быть, Яков. Видишь, небо хмурится и встер сильный. Как бы зима нас и сегодия не пугнула.

— А если пугнёт?

Тогда уведём оленей за сонки... — нана вдруг насторожил-

ся, стал смотреть в бинокль.

- Волки? Д-да, в-волки?! обрадовался Яша: в чехле лежит карабин. И папа, конечно же, дозводит Яше бабахнуть из него по волкам!
- Волки осенью да зимой лютуют. А светлых почей они боятся. А там, видно, песцы шалят, - наконец сказал папа.

— Как это шалят?

-- Гоняют телят. Случается, слабых и загрызают.

Вот уж о песцах-то Яша такого никогда не слыхал. Он всё ду мал, что несцы трусливы и безобидны. А тут!...

— Пап, я с пими сражусь! Яша уже потяпулся к висевшему

сбоку нарт в чехле карабину.

С песцами можно сразиться и без карабина.

— А как? — не понял Яща.

- Спусти собак, они дело сделают. Бери хорей, поехали.

— Куда?

К самому морю. К песцам, — ответил папа.

И спова прыгают парты по бугоркам да кочкам, спова Ниы взбадривает уприжку свистом. А вот и кромка берега. Самый край тундры. Бьёт по нему разъярённо белогривая волна, и берег будто

бев пат

 $H_{
m III}$

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

110

ка

me! звер

HHALI олен dary,

B Rap ma.r впря:

070 N MOREH KII VC





подрагивает под ударами. И стопет. И вдруг Яшин взгляд патыкается на чёрную сплошную массу.

- Что это?

- Это турнаны, По-ненецки. А по-книжному «гаги-гребену́шки». Цепная птица. На пеё охота запрещена, объяснил папа.

— И сколько тут этой птицы? — не унимался любопытный Яша.

— Тысяч десять.

«Вот это да! Десять тысяч! Это, пожалуй, мильон или побольше!» подумал Яша и вдруг увидел впереди какого-то серого зверька.

- Песец! Пускай собак! - скомандовал папа.

Яща быстро передал вожжу папе, спустил собак и побежал за ними следом. Надо же прогнать песца и оградить от него маленьких оленят! Наконец вот он, серый разбойник! Выскочил из-за куста багульника и метнулся быстрой тенью по кромке берега.

Вот-вот настигнут собаки зверька. По не тут-то было! Песец в какой-то миг будто сквозь землю провалился. Когда Яша подбе жал к собакам, те виновато завиляли хвостами. А перед ними и

вирямь была дыра, в которой и скрылся зверёк.

— Что, улизнул? улыбаясь, спросил подъехавший папа. — Это хитрая бестия! Опа разбойничает неподалёку от поры, чтоб можно было скрыться от опаспости. И тут этих пор много. Их зверьки устраивают летом, в них выводят потомство. Но песцы теперь



для час не страшны. Телята уже поокрепли. Пусть песцы живут, размножаются и к зиме обзаводятся белой красивой шубкой.

А почему песцы зимой белые, а летом серые? Они перекра-

шиваются, как наша тётя Августа? — спросил Яша.

— Почему же как тётя Августа? удивился папа.

У неё осенью были волосы чёрные, зимой стали белые, а вес-

ной — рыжие...

— Ax, ты вот о чём! Нет, песцы просто линяют. Меняют щерсть под цвет снега или летней тундры. Природа так распорядилась.

— A-a-a! - протянул Яша и подумал: «Природа, видно, большая волшебница, раз она может без красок, просто так перекрашивать песцов и куропаток?»

И в этот миг их упряжка встретилась с упряжкой дяди Гаври.

- Непогода приближается. Уводить оленей надо за угоры, сказал дядя Гавря.
- Надо. Спет может полететь. А это для телят уже беда, согласился папа. И тут же велел Яше ехать справа от стада и поджимать оленей в глубь лощины, к сопкам.

А ты как же? — забеспокоился Яша.

— Я на своих двоих двину за стадом... Да ты за меня не бойся. Собаки дело сделают, я только командовать ими буду. Ла́но! Ба́но! Пыр-р-рь! Хы-э-ха! Хы-э-ха!

Собаки сразу же кинулись в обход стада. А олени, услыхав тревожно-призывный голос пастуха, начали медленный бег к неви-

димому за высокими сопками балку.

Яша слышал голоса пастухов. Близкий — папин. И далёкий, еле уловимый, — дяди Гаври.

— Хээ-хээ-хээ! вторил он им произительно-визгливо.

А ветер всё сильнее толкал Яшу в спину. Белая почь уже превратилась в сумрачную, серую. Однако табун, послушный воле пастухов и собак, уже миновал лощину, поднялся на сопки. И тут ношёл спес. Вначале редкий и крупный, будто с неба посыпались ромашки. Но тут же заплясал густо, беспросветно. Всё утонуло будто в молоке. В линком и холодном.

«Неужели зима сильнее весны? - думал Яща тоскливо. Но тут же отверг эту мысль: — Нет, весна всё равно сильнее! Весной зеленеют деревья, растёт трава и ягоды. А зима только и может делать

снег да морозы».

Наконец ветер зашумел уже где-то в вышине, но снег всё падал

густой, непроглядный. — Яша, лезь в балок и топи печку. Мы теперь тут без тебя

управимся, — вдруг донёсся до Яши голос бригадира. — И чайники вскипяти, — добавил папа, забирал из Япиннах рук вожжи и хорей. Голоса пастухов удалялись. И Яше вдруг стало страшно одному в этой кутерьме. И он побежал к балку. Только взялся рукой за дверную скобу, а тут откуда-то донеслось слабенькое «хорх! хорх!».

«Это же телёнок!» — мелькнула мысль. И Яша, преодолевая страх, быстро пошагал на всё учащающееся хорханье. Вскоре он наткнулся на дрожащего от холода обессилевшего оленёнка. Оле-

нёпок доверчиво ткнулся мордочкой в Яшину руку.

— Куда же тебя, маленький, куда же? — Яша повёл оленёнка к балку, вытащил оленью шкуру, брезентовый плащ, укрыл ими оленёнка и прижался телом к его дрожащему боку.

«Чайники потом вскипячу. Как уползёт обратно в море зима,

вскинячу обязательно», — нодумал он.



Василий Ледков ТУНДРА

Нет родней земли, чем тундра, Тундре — края нет! На оленьих тропах утро Оставляет след.

Солнцем путь немалый пройден: Тундре — края нет! На оленьих тропах полдень Оставляет след.

Бег оленя бесконечен: Тундре — края нет! На оленьих тропах вечер Свой теряет след...

Тундры я не представляю Без оленьих стад, Без ветров, что, пролетая, Снегом шелестят.

В эту пору шага мыши Здесь короче день. Тихо так, что даже слышно, Как крадётся тень!..

Тундра спит. На сонках дальних Совы-сторожа. В сонных их глазах овальных Огоньки дрожат.

Всюду темень без просвета, Но порой мелькиёт Тонкая стрела рассвета. Скор её полёт! Тьмой приглушен лай собачий, Дик песцовый крик. Долго на земле озябшей Ждать ещё зари.

Ниточку зари протянет Рыжая лиса. Ранним утром солице встанет И протрёт глаза.

Xe

 H_{λ}

y.;

Mili

MI

BM

BM

 $u_{0_{\mathrm{I}}}$

mek

На ветвях рогов оленьих Выйдет в долгий путь, Чтоб земле моей весепней Снова жизнь вернуть!

А пока от чумов тепи Ускользают прочь. А пока над тундрой темень И немая ночь.

А пока лишь без опаски К стойбищам летят По оленьим тропам сказки, Сказки для ребят.



MAELUEK BUNDTHIE 學回為以內

Свамская сказка

Сделал старик человека из глины. Сделал и поставил у себя под окошком. Потом пошёл к старухе и говорит:

- Посмотри, какого я человека сделал.

Старуха поемотрела в окно, а глипяный человек ожил.

Испугалась старуха и говорит:

— Что ты, старик, сделал? Ведь он теперь убъёт нас.

А уж за окном слышно: туп-туп-туп.

Глиняшка идёт.

Отворилась дверь, вошёл глиняшка в избу.

Посмотрел туда-сюда. В углу старик сидит, сети вяжет, а старуха поправляет.

Схватил глиняшка старика и старуху и съел, сразу обоих съед - с руками, с погами и сеткой. Проглотил и пошел на улицу.

A по улице девушки идут — одна с ушатом, другая с коромыслом. Ну, он их обеих и съел: одну с ушатом, другую с коромыслом. Идёт дальше.

Навстречу ему три старухи ягоды несут — он и старух съед

вместе с ягодами. И опять пошёл.

Смотрит — трое рыбаков лодку чинят, он всех троих съед вместе с лодкой. И опять пошёл дальше.

Дальше идёт, а там трое дрова рубят. Оп и тех троих съел с то-

порами вместе и опять пошёл.

Идёт, идёт. Видит — гора стоит, а на горе молодой олень на-

Говорит оленю глиняника:

~ Я тебя съем.

Олешек с горы ему отвечает:

- Глинянка, глинянка, ты стань под горой, рот пошире открой, а я с горы прямо к тебе в рот прыгну.

А глинянка и рад. «Гы, гы», — смеётся.

Вот стал он под горой, открыл пошире рот и смотрит, как оле-_{да ко} стал он под горон, открыл долешек как спрыгнет сверху да как рогами ему в живот - трах!

Глипяшка и рассыпался.

А все, кого он съел, вскочили на ноги и побежали по домам: старик со старухой сетку тащат, девки с коромыслом бегут, бабы с ягодами, дроворубы с топорами, рыбаки в лодке плывут, а олешек за ними бежит.

Тут девушки золота принесли, мужики оленю рога позолотили,

и стал он с тех пор Олешек Золотые Рожки.



Платон Ламутский

DOEHEHOR

Оленёнок — хвост торчком, Сам с коричневым бочком, Вдоль весенних скользких троп Топ-тон-топ — Так бежит.

Шерсть под шеей — бахромой, И мотает головой. Выставляя рыжий лоб, Топ-топ-топ — Так спешит.

Он копытцами стучит, Мокрым носиком фырчит, И косится на сугроб, Тол-топ-топ — Так смешит.

Только, маму потеряв, Горько плачет:

«А-а-а-ав!»
Как наш маленький сынок, Оленёнок-сосунок
Так дрожит.

SOBA

Сова — голова, Перья пёстрые, Зелёные глаза, Когти острые.

На сухом сидит суку, Головою вертит, И ни птице, пи зверьку Не уйти от смерти.

Куропатка пробежит — Куропатку потрошит. Серый заяц промелькиёт — Чёрной тенью вмиг махиёт.

Эх, схватила! Закогтила! Эх!



Кривошапкин POTA HANKAHA

Bŀ

ла

LI

Me

ча.

one

дер

61.0

тру

 $\mathbf{k}\mathbf{y}_{-1}$

10 A

503 v

31001

паль

на от

HUMO

Апожа проснулся рано. Отца рядом не было. Мальчик скинул одеяло, быстро вскочил, с удовольствием зевнул и пригладил ладошками растрёпанные после сна волосы. За тонкой стенкой чума слышалось тяжёлое сопение оленей. «Жара будет», — подумал мальчик, прислушиваясь к оленям.

Животные плотно сбились вокруг чумов и шумпо ныхтели верный признак знойного дня. Отец проверял стадо, поглаживая по холке то одного, то другого оленя. Он делает так каждое

утро.

И что за привычка у оленей! В жару непременно топчутся возле жилища, и не отгонишь. В такие дни стойбище представляет собой густой лес оленьих рогов, в котором кое-где белеют

чумы.

Но в чуме и в жару прохладно. А в осепнее непастье, когда пылает в очаге огонь, здесь тепло и уютно. Апоке правится жить в чуме. Он спрашивал, почему оленеводы больше любят палатки. Говорят, в чуме дымно, да и собирать его после каждой кочёвки хлопотно. Сколько времени уйдёт, пока поставишь каркае на длинных жердей и обтянешь его. Нужно возить с собой штук тридцать жердей, нельзя же каждый раз молодые деревца срубать. У оленевода летом жизнь кочевая. И конечно, удобнее иметь дело с палаткой. Раз, два — и уже поставлена.

Дым в чуме Апоку не смущает:пичуть не дымно! Наверху отверстие для вытяжки, и в нём, как маленькое озеро, синсет небо.

Интересно!

Среди оленеводов, пожалуй, один Чиктикан — отец Аноки

остаётся верен чуму:

Это жильё эвенов! В нём рождались, жили и умирали

наши предки. Что ни говори, жилище удобное! Но зимой, конечно, в нём не живут - ведь есть тёплый дей-

ротный дом.

"Бабушка не торопясь ходит между оленями, подманивает солью дойных важенок, не специа привязывает их к специальному «Вечером кээбэл гоедим!» — радуется Апока, наблюдая

за бабушкой.

Важенки целый день простоят на привязи, и вымя накопит молоко. Подросних оленят к ним не подпустят — пора кормиться
травой. Перед заходом солица бабушка подоит олених. Молока
будет много, и она обязательно приготовит чудесный кээбэл и
нальёт внуку полную тарелку. Когда тарелка полная, кээбэл
вкуснее!

От таких мыслей у Апоки потекли слюни.

Мальчик побежал к ручью умываться. Ключевая вода обжигала лицо. Оно сразу посвежело, порозовело. Апока склонился пад гладью: на него из ручья глядело круглое глазастое лицо с еле заметным тонким вздёрнутым посом. Отросшие за лето волосы торчали даже из-за ушей. Апока остался доволен собой.

— Попей чаю, сынок! — позвала бабушка. Мальчик с удовольствием принялся есть. Подошла соседка, маленькая старушка Огдо.

— Моя самая молочная важенка пронала, пожаловалась она бабущке, медленно присаживаясь на оленью шкуру. Огдо выдернула изо рта трубку с длинным чубуком, тщательно вытерла его и протянула бабушке.

– Это какая же?— участливо спросила бабушка, принимая

трубку из корявых, натруженных рук подруги.

Пёстрая, помнишь?
С меткой на шее?

- Да, она.

— Ок-ce! - удивлённо воскликнула бабушка, возвращая трубку после нескольких затяжек.

Апока знал пёструю важенку бабушки Огдо: большая такая.

Отбилась, наверное.

Он хорошо идиимал отчаяние старушки. Если важенку вовремя не доить, молоко у неё постепенно исчезнет. А как старым людям без молока? «Чай с оденьим молоком лучше любого лекарства», любида повторить бабушка...

Подошёл отец. Молча постоял, по привычке разминая сильными пальцами плетёный аркан-маут. Апока вопросительно уставился

на отца.

- Нет, пока не пришли, — тихо сказал Чиктикан, поняв немой вопрос сына.

Позавчера почью из стада ушло десятка два оленей. Пастухи

ЧКбэбэл блюдо на оленьего молока, паноминающее сметану.

паденлись, что олени вернутся сами, в жару они обычно пасутся кучно, теряются редко и почти всегда прибегают, подгоняемые тучей оводов. Когда оленей мало, от оводов не жди покоя и пощады. А когда оленей тысяча, устаёт и овод. Поэтому, наверное, и насутся олени в жару кучно. Апока видит, как встревожен отец, хоть и скрывает своё беспокойство.

- Искать надо, отец. Поедем? - спросил сын, уплетая жаре-

ное мясо.

Сегодня подождём.

 Садись, Чикты, и ты, поней чаю, пока горячий, — бабушка налила Чиктикану густой чай.

— Сегодня мы дежурим?

- Да. Отдохни днём хорошенько, ласково ответил Чиктикан, отхлёбывая чай.
 - А ты? поинтересовался Апока.

— Поеду за продуктами.

Насупившись, Апока отвернулся от отца. Тот улыбнулся, и мелкие морщины возле глаз стали похожи на весёлые лучи.

- Дождись меня, отдохни, - посоветовал отец.

Мальчик промолчал. Апока не хныкал, когда отец в чём-то отказывал ему. Значит, так нужно. Отец зря говорить не будет.

Апока поймал своего любимого верхового оленя по кличке Бугды и поехал в горы. Это лучший отдых перед ночным дежуретвом. Поднимешься повыше, сядешь на прогретые солнцем теплые камни и сколько хочешь любуешься в бинокль.

Ни с чем не сравнимая красота открывается! Синие горы, до которых на Бугды и за день не доедешь, оказываются близко-близко: протяни руку — и нальцы наткнутся на шершавый ягель. покрывающий склоны. Наверное, от ягеля горы и кажутся синими?

Бинокль у Апоки не простой, намятный - подарок совхоза за

отличный пастушеский труд.

Мальчик далеко отъехал от стойбища. Бугды шёл по гребию высоченного хребта. И тут внимание Апоки привлекли какие-то бурые пятна на обледенелой скале. «Кажется, уямканы ¹», — поду-

ска OCT. KOL

> R H K c ПОч

ME

нë

oc.

110

CH

ne.

ne

na'

ny"

Kal

Tal

COL

MO

чу)

0.761 Ha I **439**1

BOT

_Ве (त्रेब गा HHX

HH I co c. Ao C

Уямкан — спежный баран.

уал он, направляя бинокль на скалу. Издали скала казалась грацёной. Острый её пик будто подпирал небо, склоны покрывали ослепительные пласты ледникового снега. Даже жаркое солнце ве могло растопить его. Серые пятна, которые Апока принял за снежных баранов, оказались оленями. Теми самыми...

«Вон куда забрались!» — обрадовался мальчик.

В жару олень ищет прохлады. Найдёт высоко в горах лоскуток ледника и, пока солице не скатится за горы, пока не спадёт жара, не уйдёт олень со льда.

Мальчик направился к леднику.

Хорошо идёт добрый Бугды! Несколько раз попадались куропатки. Они не улетали, а серыми комочками откатывались с их пути, быстро-быстро перебирая лапками. «Смотри-ка, храбрецы какие!» - удивлялся Апока.

На одном склоне громоздились каменные глыбы, «Кто же это там уселся? Э-э, да это тарбаган 1. «На высоком камне, подставив солнцу золотистую грудь, дремал беспечный зверёк... Его так разморило на солице, что он даже и не заметил мальчика. «Спи себе, чудак», — Апока радовался любой живности в горах.

Вот, наконец, и ледник. Апока запыхался. Пот заливал глаза, скатывался по лицу за ворот. Рубашка прилипла к телу. До оденей оставалось метров сорок-пятьдесят. Апока свистнул так, что заложило уши. Олени подняли головы. Мальчик крикнул:

— Ча-ат! Сэй! Олени зашевелились. Апока, не переставая кричать, подбежал к ним. Олени нехотя двинулись вниз, поровя повернуть назад, к снегу. Они хитрили, стоит им однажды обмануть настуха, они почувствуют уверенность, тогда со стадом трудно справиться. Животные умеют смотреть на человека свысока!

Апока кричал, пугал, размахивал над головой курткой. Наконец олени побежали вниз. Впереди — важенка бабушки Огдо с меткой на шее. Добрый верховой Бугды не отставал, бежал легко, вывалив

язык в клочьях пены.

Солице клонилось к закату, стало прохладнее. Впереди в долине показалось основное стадо. После знойного дня олени наслаж дались прохладой и разбрелись по всем ближним склонам. Возде них прохаживались оленеводы Мэник и Чино. Они дежурит сегодня днём. А почью дежурство примут Апока с отцом.

Олени, пригнанные с ледника, во весь дух пустились к стаду, Апока отстал и в бинокль следил за беглецами, пока опи не слидись со стадом. Мальчик повернул обратно. Если ехать горами, отсюда

до стойбища рукой подать.

¹ Тарбаган суров, живущий в расщелинах скал.

. . Апока-а!

Апока вздрогнул.

Э-э! Кто кричит? — он оглянулся.

— Xa-xa-xa! — из-за камней появился Петя.

Здорово напугал, — признался Апока, улыбаясь.

Я тебя издали заметил, — смеясь, сказал Петя. Худой, дол-

говязый мальчик, он был на целую голову выше Апоки.

Этим летом Петя в первый раз приехал в стойбище, где жили его дед Кооча и бабушка Огдо. Петя закончил пятый класс, Апока — третий. Отец Пети заведовал в районе торгом.

— Ты куда ездил?— спросил Нетя.

— Просто отдыхал. Ночью у меня дежурство.

 Пичего себе отдых вспотел весь. — Петя педоверчиво оглядел Апоку.

— В горах был. Смотрел...

— Любовался природой?

— Ты-то что здесь делаень? — Анока не заметил насмешки.

Вот, — Петя показал связку канканов.

«А я-то подумал, что он пропавшую важенку своей бабушки ищет».

— А капканы зачем?

— Для тарбаганов. Не попадались?

— Нет, не видел, – твёрдо сказал Апока, вспомнив тарбагана, лениво дремавшего на камне.

— Поймать бы четырёх отцу на шанку, размечтался Петя.

- Аты знаешь, что важенка бабушки Огдо пропала? - спросил Апока и подумал: «Лучше бы олениху искал, чем с канканами таскаться, не маленький...»

- Говорила. Чуть не плакала...

— Вот и поискал бы. Твоей же бабушки важенка...

— Отку-уда?! — протянул Петя. — Важенка совхозная.

Но принадлежит-то бабушке.

- Пастухи найдут. Это их дело.
- А ты в стадо зачем присхал?

Как зачем? Отдыхаты!

А я приехал насти оленей.

— Вот и паси! И не хвались. Знаем, что ты лихо скачешь! Все говорят... — Петя неожиданно осекся и резко присел, потянув Апоку за собой. — Смотри! — прошептал Петя.

- Ты чего?

Тише... — Пети пригнулся ещё шиже.

Что? — шёнотом спросил Апока, озираясь.

— Уямкан, — една слышно прошентал Петя. Его круглое лию даже покраснело.

MOH медл COMI лос. чётл

JH 38 HOCT TOM.

снен

авер

след $-\Lambda$ TOHK

место

H траву Маль тают

B

OII HO из тур HOBB. To pa

Jenno

to Gyr

- Где?

_ Вот он, — Петя глазами указал немного вверх.

На фоне синего неба величаво стоял самец снежного барана. мощные, будто полированные рога изогнулись кольцом. Баран медленно поворачивал голову, а рога ловили на себя и отражали солнечные блики. На рогах множество волнистых поперечных полос. Одни тонкие, едва различимые, другие глубокие. По этим отчётливым метам охотники-эвены безошибочно определяют возраст сиежного барана. Перед мальчиками стоял старый, опытный зверь. Видно, издалека пришёл.

Барана что-то тревожило. То ди услышал голоса мальчиков, то ли заметил их... Ребята прижались к земле, затанв дыхание. Барап постоял, покрутил могучей головой и не спеша исчез за горизон-

том. Ребят он не заметил.

 Не уйдёт! Не уйдёт! торопливо шентал Нетя, бросаясь. следом.

Апока еле поспевал за ним. Наконец Петя замер, вытянул тонкую шею и осторожно выглянул из-за камия.

- Тут он, совсем рядом, - обрадовался Петя.

— Дай, я посмотрю, — Апока на четвереньках пробрадся на место Пети, привстал и навалился на камень.

Сильно не высовывайся, — шеннул Петя.

— Ээ! Отстань!

– Да тихо ты... — Петя дёрнул Апоку за погу. - Не спутпи! Неподалёку зеленела лужайка. Уямкан спокойно пощинывал траву. Ни разу ещё Анока не был так близко от спежного барана. Мальчик онемел от восторга: «Уямкан рядом! Даже варослые меч тают встретиться с ним. Вот он - смотрите!»

Воображение мальчика не раз рисовало такую картину: едет он по горам на своём Бугды, и вдруг на за выступа скалы или даже из тумана неожиданно появляется стройный рогач... Апока разволновался. Он лежал на животе, почти не дышал, а по всему телу буд

то разливалась какая-то тёплая волна.

- Pora-то какие! Что будем делать? - торонливо спросил Петя, когда Апока спола впиз.

Апока молчал. Он забыл о Пете и переживал только что уви-

денное. Перед глазами стоял уямкан.

 Ты что, оглох? — тормошил Петя приятеля. — Что делатьто будем с уямканом?

А что с ним пужно делать? удивился Апока.

 Как думаешь, не уйдёт баран, пока сюда доберётся мой дед. е ружьём? — не отвечая на вопрос, тараторил Пети.

... Ты что? возмутился Апока. Это же уямкан... Разве

можно его убивать?!

Верховые олени мальчиков лежали в тени. Ребята подняли их и повели за собой.

_ О-о, мясо-то знаешь какое вкусное, нагулял жиру! А pora! Отец давно такие ищет. Говорит, должен подарить важному начальнику в городе, — не умолкал Петя, пока они ходко спускались

по склопу. Петя торопился.

«Как можно убивать такого красавца?!» — Апока мысленно представил себе, как старик Кооча поднимается в горы, сидя на горбу оленя, потом осторожно слезает с него недалеко от той лужайки, где пасётся рогач. Гремит выстрел, эхо разносит его далеко-далеко, и вдруг всё стихает. Могучий уямкан вздрагивает всем телом, окидывает удивлённым взглядом родные горы... Капает на зелёную траву тёнлая кровь, и меркнет свет в глазах снежного барана. Со стоном неуклюже падает он на ослабевшие колени, всё ещё не веря, что погибает... Апока закрыл глаза, голова кружилась. Мальчик остановился.

— Барана нельзя трогать! Ты понял? — вдруг почему-то охрипшим голосом крикнул Апока.

Да брось ты ныть! отмахнулся Петя.

— Он пришёл издалека. Понимаешь? Он устал...

 — А рога? Когда ещё такие встретишь? Ведь отец мечтает. Тебе что, одного уямкана жалко?

— Жалко... Очень жалко...

- Да их полно кругом! Что случится, если одного убьют? Отец всегда так говорит и каждую осень много мяса привозит, — не унимался Петя.
- А мой отец так не говорит... отозвался Апока. «Уямкана надо беречь. Их не так много, как кажется». Вот как говорит мой отец. — Апока точно повторил слова Чиктикана.

Ребята спустились к реке.

— Что ещё говорит твой отец? насмешливо спросил Петя.

— Земля красивая, когда на ней живёт уямкан...

— Твой отец пичего не понимает в таких делах. Оп же необразо-

ванный, - грубо перебил Петя.

Апока чуть не задохнулся от обиды за отца и за уямкапа. В одно мгновение он возненавидел Петю. Отца Аноки никто ни разу не смел упрекнуть в необразованности. Пеужели заведовать магазинами важнее, чем пасти оленей?

— Ты хвастун! — крикнул Апока, с непавистью глядя на Петю.

Апоке захотелось схватить камень и запустить в Петю.

- Что ты сказал?! А ну повтори!

— Хвастун и жадина! — Апока писколько пе боялея, что Петн — Щенок! Я тебе покажу! — Петя бросился на Аноку. Тог старше и сильнее.

если ездон 0 бежа

ходу

nobk Anob

Ha^{ye}

 C_1 B CTO споко

A Значи

пошу

ласко ужин.

ческиз

 A_{H} JHBO B

110 H He II C a

em paa оседла. 10BKO увернулся, но успел двинуть кулаком в лицо соперника.

дпока попал в пос. Брызнула кровь.

__ А-а! — заорал Петя и, сбив Апоку с ног, сам рухнул на него. Началась отчаянная возия. Неизвестно, чем бы она кончилась, если бы не олени. Увидев драку и услышав визг своих хозяев, ездовые испуганно рванулись и помчались прочь.

_ Держи! Держи! - закричал Петя, отпуская Апоку.

Олени, гордо задрав головы, с сёдлами на спинах размашисто бежали по высокому берегу. Заслышав Петин крик, они прибавили ходу. Мальчики бросились вдогонку.

Стадные олени дремали на лугу, когда усталые ребята пришли в стойбище. Ездовых Апоки и Пети кто-то уже расседлал, и они спокойно паслись в прибрежном кустарнике.

Апока доволен: солнце спряталось за горы, скоро стемнеет.

Значит, сегодня уямкана никто не тронет.

- Где был, сынок? - спросил Чиктикан.

·- B ropax...

- Ну-ну... А то нет тебя и нет. Чуть не поехал на поиски, -

пошутил отец.

- Устал, мой телёпочек. Как теперь в ночное поедешь? ласково ворковала бабушка. Она уже поставила перед Апокой ужин.

Я не устал, бабушка, — Апока любовался её руками, стар-

ческими, но такими проворными.

- Ему виднее, он же мужчина, - поддержал Чиктикан сына. - Мэник и Чино нашли потерявшихся, пригнали, вот радость-

то! -- Бабушка, улыбаясь, расставляла чашки.

- А важенку бабушки Огдо? - спросил Апока, вспоминая,

как спугивал диём беглецов с лединка.

- Нашлась, пашлась. Бедная Огдо от радости не знает куда себя деть.

Чиктикан молча поглядывал на сына. Молчал и Анока, отчёт-

ливо вспомнив весь сегодняшний депь.

Подкрались сумерки. Горы стояли попурые и потухшие. Будто

и не прорезал их днём алмазный блеск долинных речек.

С земли один за другим поднимались олени. Они с удовольствиом разминали затёкшие тела. Пора на ночное настбище. Чиктикан оседлал верховых. Бабушка собрала в рюкзаки провизию. Августовские почи прохладные, без горячего чаю не обойтись.

Апока был уже в седле, когда заметил, что Петя и дед Кооча тоже седлают своих ездовых оленей. Апока поиял, что это значит: они поднимутся с зарёй и при первых лучах солица пайдут и убьют уямь зна. Петя, отчаянно жестикулируя, что-то азартно рассказывал деду.

...Августовская почь. Небо до самого горизонта будто накрыто медвежьей шкурой. Олени кучно улеглись в ложбине и притихли. В темноте их совсем не видно. Лишь олени-альбиносы белеют маленькими островками. Ночью оленеводы определяют по ням, в порядке ли стадо. Белые олени на месте, значит, и стадо на месте.

Отец и сын сидели у костра. Они только что напились чаю.

Оба молчали.

Вздремни маленько, Анока, — посоветовал Чиктикан, заме-

тив необычную вялость сына.

«Может, заболел парень? С самого утра молчит и молчит. Или просто устал за день? Ведь это он нашёл на лединке оленей и погнал их. Настоящий эвен! Другой на его месте расхвастался бы: вот, мол, какой я смелый и споровистый! А он молчит, даже не на мекнул», — душу Чиктикана переполняла отцовская нежность. Чиктикан редко её показывал.

Апока не слышая отца. Он немигающими глазами смотрел на огонь. Апока не заболел и не устал. Нет, если по правде, немножко устал. Тяжело на душе у Апоки, он думает об уямкане: «За что люди должны убить барана? Почему он не может жить своей жизнью? Отец рассказывал, как трудно приходилось, когда оп был маленьким. Голодно было. Шла большая война. Но люди берегли уямкана. И просто так не трогали. Они говорили: «Уямкан живёт для людей - кормит и согревает. Исчезнет уямкан будет...»

Чиктикан подкладывал сухой хворост, и пламя костра начинало свою илиску с новой силой, извиваясь и гибко покачиваясь из стороны в сторону. Треск горящего хвороста и дыхание пламени

как музыка.

«Что говорил Петя? - всноминает Апока. Рога? Не емуа какому-то там пачальнику. Зачем? Уямкан не виноват, что у него такие pora. Начальник прожил бы и без них. Что же сделать?..»

— Мы сегодия уямкана видели, — тихо сказал Апока.

- Кто «мы»? - оживился Чиктикан.

Я и Петя.

— Где?

- Недалеко отсюда.

pac -- А-а, теперь я попял, почему олени убежали от пас, смеялся отец. — Разинули рты на уямкана...



AIR заметн бока. І

головой

ли случ da ero





Апока смутился и покраснел, но при свете костра этого не было заметно. «Не могу же я рассказывать, как Петя едва не намял мне бока. Получится, что я жалуюсь».

— Большой?

— Огромный! А pora!.. Апока попытался изобразить надголовой два крутых полукруга.

Близко подпустил?

- Близко.

— Молодцы, повезло вам. Не всякому это удаётся...

Беда с ним будет! — еде слышно сказал мальчик.

- Ты о чём?

- Уямкана-то... - Апоку охватил страх, и он замолчал.

— Пусть живёт, — твёрдо сказал отец.

Да?! — В голосе мальчика смешались обида и отчаяние.

- Конечно! Надо всех наших предупредить, чтобы не вздумали случайно...

Предупредить?! перебил, задыхаясь от слёз, Апока.

Да его сегодня утром убыст!...

- Кто убьёт?

- Петя с дедом!...

Апока не выдержал и веё рассказал отцу. Только о драке промолчал.





уя во

пзящ

пающ

ло бл.

Чиктикан вспомнил: действительно, дед Кооча седлал двух верховых и на вопрос: «Куда собрался?» — ответил: «Да вот, внуку тарбаганов показать».

Выходит, старик меня обманул? — сам себя спросил Чиктикан. Он положил огромные руки на плечи сыпу: Мы защитим твоего уямкана.

Утром отец и сын пригнали оленей и сдали дежурство.

 Бабушка, дед Кооча и Петя уехали? – был его первый вопрос бабушке.

Ещё до солнца. Почему ты не спишь?

Отец напился чаю и сразу уснул. А мальчик не лёг спать, как

обычно.

Когда вдали появились Петя и дед Кооча, Апока схватил бинокль. По его смуглому лицу расползлась широкая улыбка. Охотники ехали пустые. Даже ни одного тарбагана не поймали. За ними, высунув красный язык, понуро плёлея нёс по кличке Волк.

– Ушёл уямкан, буркнул Петя при встрече. – Ушля

pora...

И он рассказал, как долго они с дедом искали барана. Собака не брала след, потому что именно в тех местах прошли чья-то олени.

Вот и вспугнули.

Апока не слушал Петю. Он думал о своём отце Чиктикане, перебирал в намяти события минувшей почи и улыбался, вспомняв, как под самое утро опи с отцом нашли тот горный луг, где насся снежный барап. Рогач спокойно лежал. Если уямкана не тревожить, оп обычно долго задерживается на одном месте. Ему бы, красавцу, почаще менять лёжки, по не любит! И по этой причине часто гибиет. Дед Кооча не промахнулся бы!

Чиктикан вышел из-за валуна и громко кашлянул. Баран оторонело новернул голову в его сторону, потом резко вскочил и помчался во всю прыть по склопу. Отбежав метров двести, рогач остановился, обернулся и снова помчался. Но это был уже не испуганный, а гордый, красивый бег.

Теперь далеко уйдёт! — довольно сказал отец Апоки.

Красавец уямкан, закинув немного назад тяжёлую голову, изящными затяжными прыжками отмахивал километры по просыпающимся розовым горным склопам. Солице пового дия снова играло бликами на могучих боевых рогах снежного барана.



Angpeā Koubowankuh GNEWS!

Хэй! Бежит олень мой резвый, Бьёт в лицо мне холод резкий, Скрип полозьев, а над нами Полночь — чёрный великан.

Гэй! Дорога круче, круче — Перевал! До самой тучи Мы взлетели! Словно пламя, Вьюга хлещет по щекам.

Хэй! И снова даль открыта. Бьют по наледи копыта! Лёд гудит — под ним кипенье Запороженной реки!

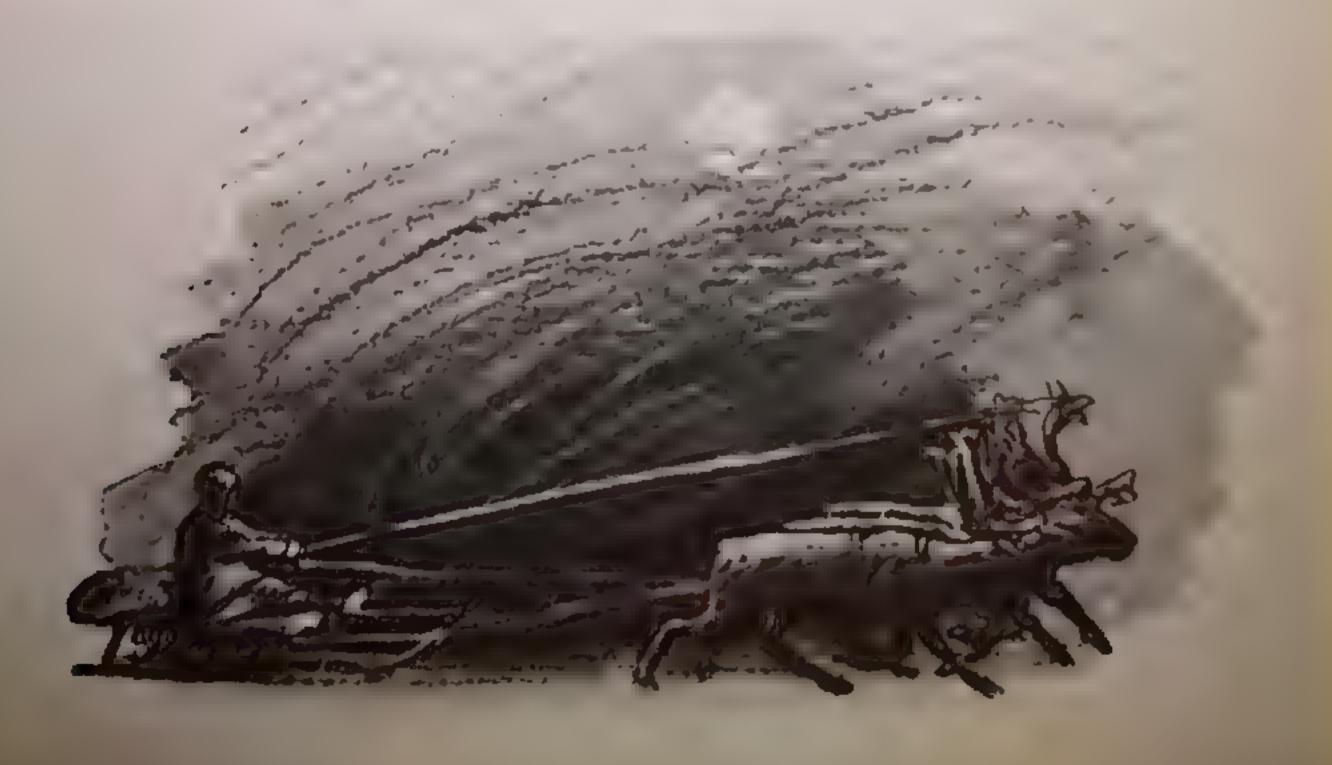
Хэй! Плывёт туман навстречу, Навалился мне на плечи, —

Лишь одии рога оленьи Вижу и из-под руки.

Хэй! Речных торосов скрежет. Скрип полозьев воздух режет, Но олень мой тянет сильно. Так что ветер отстаёт.

Хэй! Луну открыли тучи, Чтобы мог я видеть лучше, Как бежит ко мне долина, Где меня родная ждёт.

Я доеду! Я упрямый! Скоро, скоро крикну: — Мама! — Обниму её с порога, — Вот!



MPOKONUU MEGHALI MEGHALI MEGHALI

Люди, слушайте нас! Слушайте наш рассказ! Мы запеваем песию о том, Как хорошо мы живём.

> Мы поём о великой тайге, Мы поём о своём труде, Мы о счастье своём Песню поём

Зверем наши леса полны. Рыбой наши реки полны Мы в тайге проложили пути Нашим детям по ним идти.

> Мы поём о цветах весной, Поём о солице над нашей страной, Мы о счастье своём Песню поём



COMBPHANNE

И. Буркова. Дорогой наш читатель!
мой дом родной
Василий Кейметинов. РОДНОЙ КРАЙ. Перевод с эвенского Л. Кондрашенко 1
Юван Шесталов. ШАМАНКА
Анна Ходжер. ЗИМНЕЙ НОЧЬЮ. Перевод с нанайского Б. Копалыгина
КОШКА И БЕЛКА. Хантыйская сказка. Обработка К. Шаврова. ,
КОЛОТУШКА. Напайская сказка. Обработка К. Шаврова
МАЛЕНЬКИЙ УНЯНЫ. Эвенкийская сказка. Обработка К. Шаврова 24
Дмитрий Апросимов, ГЕРОЙ ПО ИМЕНИ ЭДУПЧА. Перевод с эвенкийско-
го А. Чернова
Василий Лебедев, ПОЧЕМУ У ГЛУХАРЯ БРОВИ КРАСНЫЕ. Перевод
с эвенского Н. Грудининой
Владимир Санги. ДЕВОЧКА-ЛЕБЕДЬ
КАМБАЛА И НЕРПА
Валентин Гейкер, КАК СИРОТКА ХЭРЭКЭ НА ЛУНУ ПОПАЛА
Валентина Кялунизюта, СУЛАИ. Перевод с удзгейского И. Бурковой 40
Анна Ходжер, СИНИЧКА. Неревод с нанайского Л. Кондрашенко
Валентина Кулравиева, ЗАЙЧИШКА, СОБОЛЬ, ЛИСА, БЕЛКА, РЫСЬ.
КОЛОНОК. БОБРЫ
- Юрий Вэлла, НЕСИЯ НЕНЕЦКОГО МАЛЬЧИКА
TEPRIST CHEF
Григовий Холжер, СКОЛЬКО ДОМОВ В СТОЙБИЩЕ?
The state of the s
А. Чернова
- Евгений Зимин, САНБКИНА БЕДА
Андрей Тарханов, ФИЛИН ИЗАЯЦ
Еремей Айрин, ЖУРАВЛИ
HOHACTY,
Роман Ругии, ПУТИПА, Перевод с хинтыйского И. Грудининой
ЗАРУБКИ, Перевод с хантыйского И. Фонякова

Константин Бельды. ВЫДЕЛКА РЫБЬЕЙ КОЖИ. Перевод с нанайского	
В. Шульжика	ϵ
Николай Оёгир. БОЛЬШАЯ КОЧЕВКА. Перевод с эвенкийского Л. Кондра-	
шенко	
весенняя пурга	
Михаил Вальгиргин. ДЕДУШКИНА ШКОЛА. Перевод с чукотского	
А. Пчёлкина	6
КИТ. Перевод с чукотского А. Пчёлкина	-
Юрий Рытхэу. ВЕСЕННЯЯ ПУРГА	67
грусть	70
ПОВЕЛИТЕЛЬ ВЕТРОВ	72
Антонина Кымытваль. СТОЙБИЩЕ. ПРАЗДНИК. Перевод с чукотского	
Р. Добровенского	77
Татьяна Ачиргина. ФЕВРАЛЬ	79
ХОЗЯИН ВЕТРОВ. Ненецкая сказка. Пересказ М. Булатова	80
Леонид Ланцуй. КАК СОВАКА СТАЛА ДРУГОМ ЧЕЛОВЕКА. Перевод	
С ненецкого Н. Грудининой	86
Прокопий Лонки. СЧАСТЛИВЫМ РАСТИ. Перевод с ульчского Н. Груди-	0=
ниной	87
О ЧЕМ СПОРИЛИ ЭТУВГИ И АЙПАНАНА. Эскимосская сказка. Пересказ	
М. Булатова	88
Георгий Поротов, ЛЕНИВЫЙ АВАЙ. Нелли Суздалова. КОСТЕР. Перевод с ительменского А. Пчёлкина.	90
Любовь Непянг. ПЕСНЯ СТАРУХИ ПУРГИ. Перевод с ненецкого А. Пчёл-	91
кина	00
ХЕЙРО. Перевод с ненецкого А. Пчёлкина	92
Огдо Аксёнова. МОРОШКА. Перевод с долганского Л. Яхнина	93
НОВОСТИ. Перевод с долганского Л. Яхнина	-
ПЕРВАЯ ДОБЫЧА. Перевод с долганского Л. Яхнина	94
	-
полярное сияние	
Thomas C	
Прокопий Явтысый. ОЛЕНИЙ ДОКТОР. Повесть, Перевод с ненецкого	
М. Яснова	96
Василий Ледков. ЛАМДОКО. Перевод с ненецкого В. Яушева. Николай Курилов. МОИ РАССКАЗЫ И МАМИНЫ СКАЗКИ. Перевод с	110
юкагирского И. Бурковой	440
октиорина поронова, вистиивас, перевод с садмекого С Дорожова	112
мити выпр. неревод с саамского С. Дорогова	121
The Man Process of the Control of th	122
A TOUR DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PROP	125

Василий Ледков. ТУНДРА. Перевод с ненецкого В. Аушева	28
ОЛЕШЕК ЗОЛОТЫЕ РОЖКИ. Саамская сказка. Обработка К. Шаврова 13	m
Платон Ламутский. ОЛЕНЕНОК. Перевод с эвенского А. Кушнера	
СОВА. Перевод с эвенского А. Кушнера	
Андрей Кривошанкин. РОГА УЯМКАНА. Перевод с эвенского В. Алекса-	
ндрова	2
СПЕШУ! Перевод с эвенского Н. Грудининой	-
Прокопий Лонки. ПЕСНЯ О СЧАСТЬЕ. Перевод с ульчекого А. Чернова 15	5



К читателям

Отзывы об этой книге просим присылать по адресу: 125047, Москва, ул. Горького, 43. Дом детской книги.

Для младшего школьного возраста

на семи ветрах

Рассказы, стихи, сказки

ИБ № 6559

Ответственный редактор Т. М. Тумурова

Художественный редактор О. К. Кондакова

Технический редактор М. Г. Мохова

Корректоры

В. И. Иванова и Л. И. Дмитрюк

Сдано в набор 28.07.83. Подписано к нечати 20.12.83. Формат 70×100¹/16. Бум. офсетная № 1. Шрифт обыкновенный. Печать офсетная. Усл. печ. л. 13,0. Усл. кр.-отт. 27,63. Уч.-изд. л. 9,79. Тираж 100 000 экз. Заказ № 554. Цана 65 коп. Орденов Трудового Красного Знамени и Дружбы народов издательство «Детская литература» Государственного комитета РСФСР по делам издательств, полиграфии и книжной торговли. 103720, Москва, Центр, М. Черкасский пер., 1. Фабрика «Детская книга» № 2 Росглавнолиграфпрома Государственного комитета РСФСР по делам издательств, полиграфин и книжной торговли. 193036, Ленинград, 2-я Советская, 7.

Н 12 На семи ветрах: Рассказы, стихи, сказки писателей народов Крайнего Севера и Дальнего Востока/Сост. и предисл. И. Бурковой; Рис. В. Сальникова. — М.: Дет. лит., 1984. — 158 с., ил.

В пер.: 65 к.

В эту книгу вошли народные сказки, а также произведения писателей народов Крайнего Севера и Дальнего Востока: чукчей, ненцев, ханты, манси, эвенов, эвенков, долган.